

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: FERNANDO GANUZA LAITA
Edita: "El Adelantado de Segovia, S.L."

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 3 + 40001 Segovia. Telf. 43 72 61 (cuatro líneas) + Fax 44 24 32
D. L.: Sg. 7 - 1958. Precio: 65 pesetas.

Martes 28 de julio de 1992
Año XCII.—Núm. 28.156

El "violador del ascensor" escapó a tiros del cerco policial

La Policía continúa hoy la operación de búsqueda del llamado "violador del ascensor", en la localidad de Medina del Campo y su comarca, después de que este individuo se diese a la fuga y mantuviera un tiroteo con dos agentes, informaron fuentes del Gobierno Civil.

La Policía Nacional y la Guardia Civil han montado controles de salida y entrada en Medina del Campo y operaciones de rastreo en pueblos cercanos, al mismo tiempo que un helicóptero sobrevuela la zona.

Pedro Luis Gallego Fernández, que ha sido identificado como el "violador del ascensor", logró escapar a tiros en la tarde de ayer de un cerco policial en Medina del Campo, localidad situada a unos 50 kilómetros de Valladolid.

Gallego Fernández, que está considerado como el presunto autor de cuatro violaciones, fue localizado cuando circulaba en bicicleta por las proximidades de su domicilio, en la calle Doña Leonor, en la citada localidad vallisoletana.

Fuentes próximas a la investigación no descartan la posibilidad de que "el violador del ascensor" tenga alguna relación con la violación y el asesinato de Leticia Lebrato, ocurrido en Viana de Cega el pasado domingo, cerca de la capital vallisoletana.

Habrán andamios para muchos meses, según los técnicos

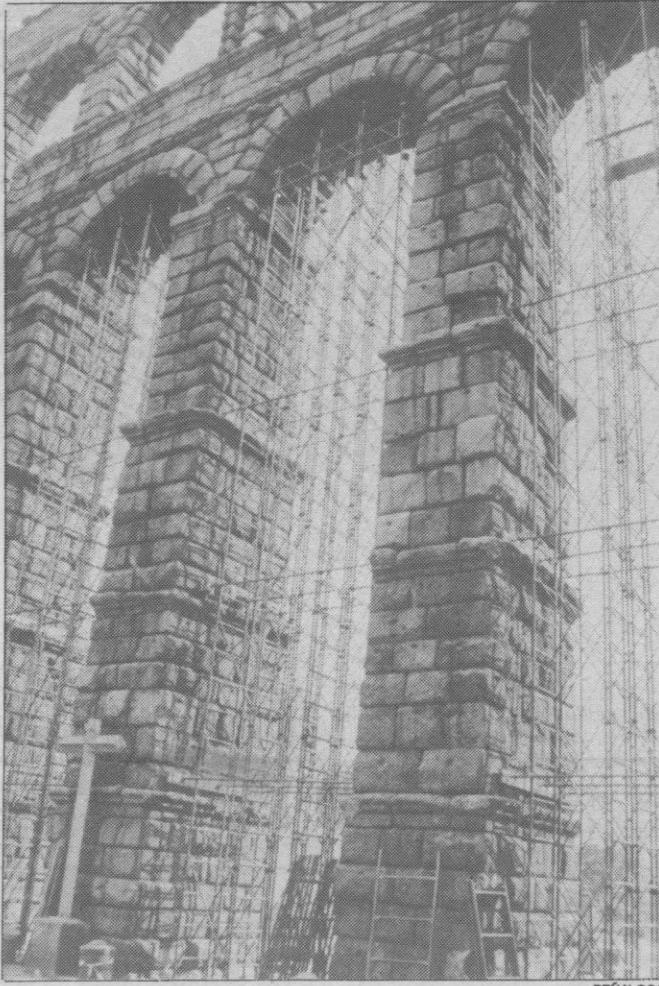
La circunvalación se hará en breve, según el PSOE

Los parlamentarios socialistas por Segovia están optimistas ante la promesa del Ministerio de Obras Públicas y Transportes (MOPT) de "acelerar al máximo" la construcción de la primera fase de la carretera de circunvalación.

Los parlamentarios socialistas Juan Muñoz y Manuel Agudiez se han reunido con Emilio Pérez Touriño, secretario general de Infraestructura del Transporte Terrestre del MOPT, quien les ha puesto de manifiesto que se adelantarán los plazos para ejecutar la carretera de circunvalación, con un presupuesto estimativo de 3.500 millones de pesetas, vía necesaria una vez que se ha cortado el tráfico bajo los arcos del Acueducto.

Según fuentes del PSOE, los trámites administrativos impedirán que la obra pueda estar encargada antes del año próximo, "pero, si no es por la urgencia, hubiera tardado en empezar a construirse entre 12 ó 15 años".

Por otro lado, los técnicos encargados de las obras urgentes de consolidación del Acueducto han augurado que "durante muchos meses, veremos el monumento con andamios, al igual que ocurre con



PEÑALOSA

El Acueducto estará con andamios durante mucho tiempo.

otras construcciones históricas en Roma".

De otra parte, las asociaciones de vecinos han denuncia-

do ciertos "privilegios" a la hora de tomar medidas para el corte de tráfico.

(Pág. 3)

Los presupuestos podrían debatirse en el próximo pleno

El próximo pleno de la corporación municipal podría debatir el proyecto de presupuestos para 1992, según informó esta mañana el concejal de Hacienda del equipo de gobierno, Mario Sastre.

Esta tarde, la Comisión de Hacienda podría aprobar el dictamen final que permitiría trasladar a pleno el proyecto presupuestario elaborado por el gobierno municipal.

Los debates previos en comisión ya han arrojado varias modificaciones presupuestarias, en los capítulos de personal e inversiones, aunque el concejal señaló que los presupuestos no irán a pleno hasta que no tengan "garantías suficientes" como para ser aprobados.

Asimismo, Mario Sastre volvió a insistir en el carácter restrictivo de la economía municipal motivada por la difícil situación del Ayuntamiento, y señaló que los presupuestos se han elaborado en función de las necesidades del municipio.

Por otra parte, la Comisión de Gobierno aprobó esta mañana la adjudicación de las obras complementarias de recuperación de zonas verdes situadas en las avenidas Padre Claret y Juan Carlos I, por un importe de 1.087.000 pesetas; que completarán la recuperación de zonas verdes llevadas a cabo por el municipio.

(Pág. 5)

Aldea Real SAL fabricará 30.000 envases cerámicos cada día

Aldea Real SAL confía en poder fabricar en poco espacio de tiempo alrededor de 30.000 envases cerámicos cada día. Esta iniciativa de vecinos de la localidad, proyectada por el antiguo técnico de Gil Vargas, Francisco Fernández, y que apoyaron los anteriores Ayuntamientos de la localidad, ha servido para dar trabajo, en un principio, a 22 personas, después de una inversión inicial de 150 millones de pesetas.

A excepción de los 22 millones prometidos por la Junta, el curso de perfeccionamiento concedido por el INEM y un crédito hipotecario otorgado por la Caja Rural de Fuentepelayo, los componentes de la SAL no han recibido más que buenas palabras.

La fabricación de envases cerámicos dirigidos a la industria preconizada será el principal objetivo en el mercado de esta nueva empresa.

(Pág. 4)

BARCELONA'92

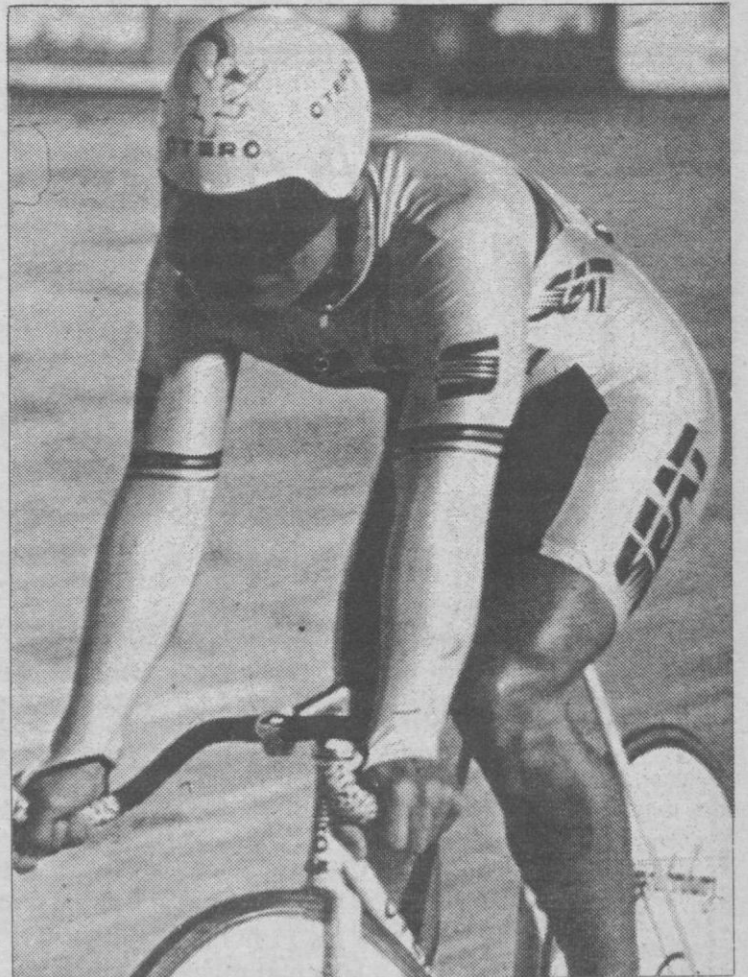
José Manuel Moreno, primer oro olímpico español

Eran las diez y veinte de la noche cuando José Manuel Moreno lograba la primera medalla de oro para España, al imponerse en el kilómetro contrarreloj individual y batió el récord olímpico.

El ciclista de Chiclana, aunque nacido en Amsterdam, rodó como un bólido ante el clamor de los espectadores que se dieron cita en el velódromo.

Fue un minuto de sufrimiento eterno y dramático, en el que Moreno fue mejorando con el tiempo hasta conseguir el 1:03:342 que significaba la esperada y deseada medalla de oro.

Por otro lado, la campeona de España en 400 metros vallas, M.^a José Mardomingo, ultima sus preparativos en Segovia, aunque no ha decidido todavía si participará en los Juegos Olímpicos de Barcelona.



José Manuel Moreno, en pleno esfuerzo.

TELEFOTO EFE

AL DIA

■ José Luis Carbajo tomó posesión como nuevo director general de Turismo.

(Pág. 9)

■ Solchaga explica el ajuste económico entre abucheos de parlamentarios.

(Pág. 10)

■ Asesinado en Sicilia un inspector de Policía anti-mafia.

(Pág. 12)

Jueces en la picota

PEDRO CONDE SOLADANA

La picota era una "columna o pilón que había a la entrada de los pueblos donde se exponía a los reos a la vergüenza o se ponían las cabezas de los que habían sido ejecutados para que sirviesen de escarmiento". Picota es también, y en algunos casos y lugares, sinónimo de rollo. Por cierto, ¿quién no conoce el rollo de Villalón de Campos? Sí, el rollo o picota cuya definición, citada, he hecho más arriba y al que Olga, la inocente niña asesinada, ha hecho aún más histórico y rememorado.

No conoce uno cómo se ha aplicado el reglamento en el caso de este asesino, ni siquiera cómo es ni qué dice ese reglamento; pero si es como se cuenta, que se ha hecho como los principios aritméticos del dos más dos, es evidente que no siempre salen cuatro cuando se trata de la conducta de un trastornado que ha dado varias veces en canalla.

Cuando con los reglamentos sobre la conducta delictiva se hacen experimentos pseudoprogresistas --con la duda de que hasta con ello se pretenda rebañar votos para el pesebre--, en vez de ser aquéllos medidas de protección para la sociedad y educación punitiva para el preso, se convierten en burla de las leyes y dolor de los ciudadanos libres.

Aunque sea hoy una situación

figurada, la obligación de un juez es enviar a todo reo convicto y confeso a la picota correspondiente. Y no exponerse él a la misma. Es de oficio. Porque ¿cómo juzgar, cómo definir, cómo interpretar un momento de la Historia en que un pueblo pone a sus jueces en la picota de la opinión?

JUEZ Y PARTE

Con todas las excepciones que se quieran, llámense el dignísimo Baltasar Garzón, ¿qué oficio pueden ejercer unos jueces que son hechos jueces para el oficio por quienes, sin oficio, hacen las leyes? Esto no es un juego de palabras. Es la denuncia de una puerca realidad en la que ciertos jueces son nombrados a dedo por quienes son juez y parte en la elaboración de las leyes. Además de ser, como todos, potenciales reos. Esto más parece una especie de menazgo esperpéntico sobre la Judicatura si es que no es un residuo feudal del derecho de pernada.

En aquel Estado de Derecho, que según la teoría clásica se asienta sobre tres poderes independientes (el ejecutivo, el legislativo y el judicial) uno de estos esté sometido, sea manipulado, esté cautivo de los otros, la libertad, el derecho, la justicia... no serán más que marionetas.

tas de un teatro montado por canallas y para la canalla.

Repartirse la justicia a modo de botín democrático --pecado de lesa democracia-- es trocear la túnica --la toga-- inconsútil de la Justicia.

¿Cómo es posible que uno o dos mil partidos políticos se repartan proporcionalmente la dignidad, la imparcialidad y el saber de un juez en razón directa al número de votos que tienen en la sociedad? ¿Es que la justicia puede impartirse con esa razón y consecuencia o como proporción a los millones gastados en propaganda por cada uno de esos partidos? ¿Qué trozo de justicia puede corresponder entonces a aquellos que no tienen partido o se han abstenido ante las urnas por no convencerles ni la propaganda ni el programa ni la conducta de tales partidos? Y si fuéramos del partido mil, ¿nos habría de corresponder la milésima parte de la Justicia?

JUSTOS Y PECADORES

Si la justicia es divisible en proporciones no será peor que la dejemos entonces en las garras del azar o del destino. O para más seguridad, hagámonos todos del mismo y mayoritario partido, que saldremos absueltos como reos o ni siquiera seremos juzgados cuando debiéramos. Y en caso extremo, si nos sentimos cruda y exquisitamente justos con nosotros mismos ahorquémonos a nosotros mismos si lo merecemos.

¿Para qué acudir a los jueces? Que los juzgadores se absuelvan a sí mismos; que los jueces se hagan justicia; que los injustos se monten su rollo y que los muertos entierren a sus muertos. ¿Hasta cuándo?

La amistad en las personas mayores

JUSTO BRAVO MERINO

Una de las mayores satisfacciones que una persona puede tener es contar con un amigo. Un compañero es un "alter ego", otro yo. La Biblia dice que una persona fiel es la medicina de la vida. Los amigos verdaderos, en frase de Demetrio de Falera, "son los que vienen a compartir nuestra felicidad cuando se les llama y nuestra desgracia sin ser llamados". La persona que comparte tus alegrías y penas, que se alegra cuando tú lo estás y sufre con las tribulaciones, que te ayuda a levantar cuando estás caído y toma como cosa propia todo lo que te acontece, a la que puedes abrir tu corazón en los momentos difíciles, tiene un valor sin parangón en el mundo. Y es precisamente en la tercera edad cuando más necesitas del calor de los amigos. La amistad es la unión de corazones que laten al unísono, es compartir la miel y la hiel, el gozo y el dolor. La amistad "es la sal de la vida",

según dijo Vives. Cuando te encuentras desvalido y suena en tu oído una voz como la de Lázaro que te dice "levántate y anda" es entonces cuando mejor valoras lo que es un amigo. Si "la única manera de poseer un amigo es serlo" (Emerson), debemos hacernos acreedores de una buena amistad y abrir las puertas de nuestro corazón y nuestra alma a las personas, como se abren los pétalos de las rosas para perfumar el ambiente y vivir embriagados de su aroma.

Un amigo sincero derrocha cariño y comprensión por todos los poros de su cuerpo. La amistad es siempre recíproca, se da y se recibe. Si no, no hay amistad, es egoísmo. En un poema que escribí sobre la amistad, una estrofa decía lo siguiente: Comparo al amigo viejo / que por viejo es el mejor / como al mejor vino añejo / deleite del catador / es un amigo sincero / en el mundo un gran tesoro / tiene más valor que el oro / un amigo verdadero /.

PLAZA MAYOR

MUSEOS

P. M. C.

Escribir --o hablar-- una vez más de los museos de Segovia, es algo que "calienta" al más pintado. Parece que los responsables de la cultura nos están tomando el pelo. Porque nadie concibe lo que está ocurriendo con el cacareado Museo Provincial, cuyas obras se realizaron en la Casa del Sol, luego hubo que aplazar la apertura para hacer nuevas reformas, y ahí sigue, con las puertas cerradas y, me temo, sin albergar las obras que ya debieran estar expuestas a la curiosidad del público. Pero junto a este museo, se encuentra también en situación vergonzosa el Zuloaga, cerrado hace años y sin perspectivas de reapertura. Del bello edificio del siglo XV que es la casa hidalga situada frente a nuestro periódico y que aún alberga obras del Museo Provincial, nada de nada. Las valiosísimas piezas de un desaparecido museo arqueológico, siguen encerradas en cajas, y algunas otras obras artísticas de valor, que bien pudieran estar sometidas a la contemplación del público, continúan guardadas a cal y canto.

Total, que cuando algún visitante nos pregunte por un museo, habrá que responderle: ¿Museos? Esta ciudad es tan supercultura, que por lo visto no los necesita.

Denuncia contra Telefónica

ACU

Son numerosas las reclamaciones llegadas a nuestra asociación sobre la cláusula 11 del actual reglamento que rige el servicio de la Compañía Telefónica Nacional de España, según la cual podemos estar hasta seis días con avería en la línea, por tanto sin servicio, y sin embargo, hemos de seguir pagando la cuota y los gastos derivados (alquiler de teléfono, etc.).

De acuerdo con la Ley General para la Defensa de los Consumidores y Usuarios, no son válidas las cláusulas de los contratos establecidos con abuso o mala fe y éste es uno de los casos más flagrantes, por lo que solicitamos la inmediata intervención del Defensor del Pueblo.



Hazte sociodela Cruz Roja.
Harás Bien.

CONSTRUCCIONES GHER, S.A.

La Junta General Extraordinaria y Universal celebrada el día 1 de Enero de 1992 acordó, por unanimidad:

1. Transformar esta Entidad en Sociedad de Responsabilidad Limitada.
2. Cambiar la Denominación Social, pasándose a denominar: "CONSTRUCCIONES GERENSA, S.L."
3. Cambiar el objeto social, que en lo sucesivo será el siguiente: "La promoción, construcción y venta de toda clase de fincas rústicas y urbanas. Ejecución a terceros de toda clase de obras. Compra y venta de toda clase de edificaciones, fincas rústicas y urbanas. Explotación en arriendo de inmuebles solares y toda clase de fincas. Comercio de materiales de construcción. Alquiler de maquinaria y herramientas".

Segovia, 10 de Junio de 1992. -- EL PRESIDENTE

EL SEÑOR

D. Adolfo Cristóbal Gestí

(Oficial Instructor del Frente de Juventudes, Ex-Profesor de Educación Política y Educación Física del Instituto Andrés Laguna, Presidente Provincial del Frente Nacional, Caballero de la Orden Imperial del Yugo y las Flechas, Cruz de Caballero de Cisneros, que dedicó su vida al servicio de Dios y de España)

Falleció en Segovia hoy día 28 de julio de 1992

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa, M.^a del Carmen Díaz Garrido; hijos, M.^a del Mar, Adolfo, Pedro Javier, Ignacio, Cuevasanta, Inmaculada, M.^a del Carmen, Enmanuela y Luis María; hijos políticos, Santiago Heras, Francisca Calleja, Esther Casado, Raquel Yoldi, M.^a José Ribas, Javier Bonet, Manuel Arjonilla, Juan Bautista Domingo, Ignacio Molina; nietos, hermanos y demás familia,

Comunican a sus amigos y conocidos tan dolorosa pérdida, y les ruegan les acompañen al funeral que tendrá lugar en la iglesia de San Andrés el día 29, a las 11 horas, y a la misa de privilegio que se celebrará al día siguiente, a las 10, en el mismo templo.

LA CONSERVACION DEL ACUEDUCTO

En la plaza de la Artillería se va a instalar un laboratorio para proceso de datos y análisis

El Acueducto tendrá andamios durante mucho tiempo, según los técnicos

Los técnicos encargados de la dirección de las obras de consolidación del Acueducto han señalado que "tendremos que acostumbrarnos a ver el monumento con andamiajes durante mucho tiempo, igual que ocurre con muchos monumentos en Roma".

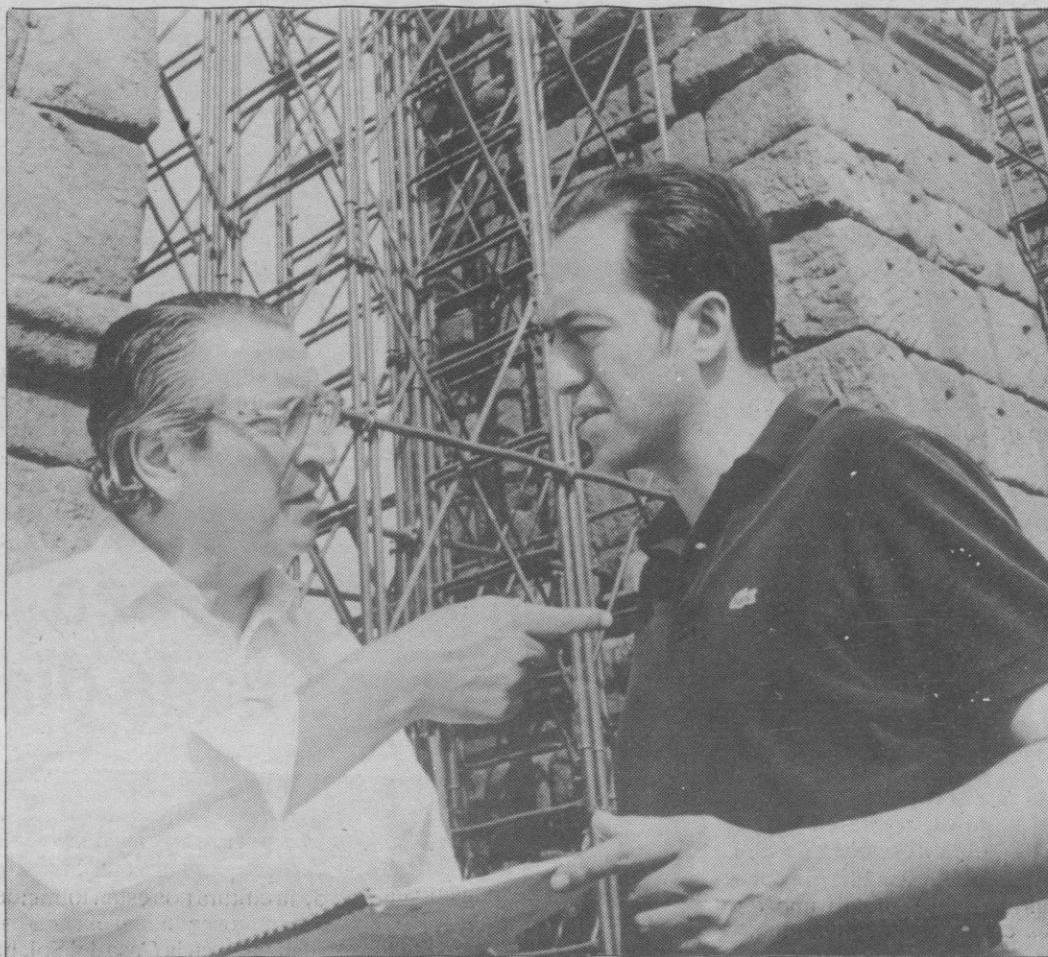
AURELIO MARTIN

Al menos hasta finales de este año, aunque no se trata de una fecha fija, no desaparecerán los andamios que se terminan de instalar estos días en los cuatro pilares centrales del Acueducto, bajo el sotabanco, según los arquitectos Federico Coullaut-Valera y Pedro Gómez Adanero, del Ayuntamiento y de la Junta de Castilla y León, respectivamente, organismos encargados de la dirección de los trabajos y de canalizar toda la información acerca de la misma.

No obstante, el alcalde, Ramón Escobar, estima que los andamios deben permanecer el menor tiempo posible aunque reconoce que hasta que no se conozcan las necesidades del monumento no se podrá saber la duración.

Además de asegurar el mantenimiento de las piedras con peligro de desprendimiento, el andamio permitirá a los técnicos realizar un estudio exhaustivo de las partes dañadas en estos arcos centrales. No se descarta que, si se considera necesario a la vista del reconocimiento, esta operación haya que repetirla en algún otro tramo del Acueducto.

Las muestras y otros docu-



Los arquitectos Federico Coullaut-Valera y Pedro Gómez Adanero, en el Acueducto.

PEÑALOSA

mentos como fotogrametría y planos detallados de cada piedra serán analizados en la Unidad de Atención Permanente (UAP), que se ubicará en una caseta en la plaza de la Artillería. Este laboratorio de ensayo contará con un sistema informático para facilitar la ordenación de los datos y de otros ensayos, tanto físicos y químicos como biológicos.

Según los técnicos, es la primera vez que se va a realizar en el Acueducto un estudio tan completo como el de ahora con una primera intervención de urgencia, que la Junta de Castilla y León, a través del contrato con Geocisa, realiza por administración, es decir, que las inversiones se llevan a cabo a medida que van haciendo falta.

Tras los estudios, se adoptará la decisión sobre el tratamiento global que necesite el Acueducto, las etapas de restauración y el equipo que se encargue de redactar el proyecto y de dirigir las obras que, a juicio de los técnicos, debe ser una intervención que no sea irreversible y que no provoque otros daños a la construcción romana.

El Gobierno acelera "al máximo" la circunvalación

A.M.

El Gobierno va a acelerar "al máximo" la construcción de la carretera de circunvalación de la ciudad, según puso ayer de manifiesto Emilio Pérez Touriño, secretario general de Infraestructura del Transporte Terrestre del Ministerio de Obras Públicas y Transportes (MOPT), que se reunió con los parlamentarios socialistas por Segovia, Juan Muñoz y Manuel Agudíez.

Del contenido de la reunión informará mañana el senador Agudíez en una conferencia de prensa, que tendrá lugar en la sede socialista.

Fuentes del PSOE han dicho a este periódico que, además, el MOPT invertirá unos 40 millones de pesetas en obras de modificación de rotondas y cruces en varias calles con el fin de adaptarlas a la nueva ordenación del tráfico, una vez que ha sido cortado bajo los arcos del Acueducto. Precisamente, esta mañana, ha

comenzado el replanteo de la plaza de la Artillería, donde mañana comenzarán las obras de adoquinado, una vez que se ha eliminado el jardín más próximo al Acueducto, trabajo que se hará sucesivamente con otras plazas.

Las mismas fuentes han dicho que, aunque se acelere al máximo la primera fase de la circunvalación, el encargo del proyecto no se realizará hasta el año que viene, teniendo en cuenta que antes son necesarios trámites como el estudio informativo y la información pública del impacto medioambiental. Para los socialistas, "si se hubiera seguido un cauce normal, la obra no habría estado realizada hasta dentro de 12 ó 15 años".

Sobre este aspecto, el alcalde considera que la obra puede dar comienzo en el plazo de un año y medio, aproximadamente.

Inicialmente se prevé que la circunvalación, que paliará el

tráfico de las seis carreteras nacionales y regionales que convergen bajo los arcos del Acueducto, tenga una longitud de unos 10 kilómetros, partiendo a la altura del kilómetro 104 de la carretera de Cuéllar (CL-601), en Bernuy, hasta el kilómetro 93 de la de San Rafael (N-603) detrás de Baterías.

Por otro lado, el alcalde, Ramón Escobar, ha expresado la idea del Ayuntamiento de cortar el tráfico a lo largo de todo el trazado del Acueducto, aunque se puede estudiar dejar abierto algún arco de la zona del barrio de El Salvador para servicios.

Sobre el paso de autobuses, todo esta pendiente de la exposición al público de la modificación de los itinerarios de la empresa Transportes Urbanos Segovianos, S.A. (TUSSA), cuyo plazo, una vez publicado el anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia, concluye a mediados de agosto. El alcalde se reunió ayer con los repre-

sentantes de los taxistas para encontrar alternativas a las nuevas paradas sin que discurren bajo el Acueducto.

Tras una reunión con los miembros de la empresa Eypsa, el Ayuntamiento editará unos planos con los itinerarios alternativos al paso por el monumento.

El poco tráfico, ahora en verano, sigue siendo, a juicio del jefe de la Policía Local, Julio Rodríguez Fuentetaja, la causa principal de la fluidez en la circulación.

Para evitar problemas, Rodríguez Fuentetaja ha recordado que las normas de tráfico señalan que en los islotes la preferencia la tiene el automóvil que se encuentra dentro y tienen que ceder el paso los vehículos que van a entrar.

Asimismo ha pedido que se respeten los pasos de cebra en zonas como la avenida del Padre Claret y que los peatones crucen la calzada por donde estén pintados éstos.

Los vecinos denuncian privilegios en las medidas

JAVIER AGUIAR

La Federación Provincial de Asociaciones de Vecinos ha denunciado a través de su vicepresidenta, Teresa de Blas, la existencia de privilegiados a los que no ha afectado el corte de tráfico bajo los arcos del Acueducto. "Si se corta, se corta para todos", afirma la representante vecinal, para quien los restaurantes con hornos de leña, las viviendas con calefacciones de carbón, los taxistas, los militares y el autobús urbano son algunos de esos privilegiados que no colaboran con el resto de los ciudadanos para evitar la degradación del monumento romano.

"Hay algunos restaurantes muy cerca del Acueducto y concretamente uno muy famoso que prefiero no nombrar, que lanzan sus humos contra las piedras del monumento y sin embargo contra ellos no se ha tomado ninguna medida. Por otro lado, los taxis y autobuses también sueltan humo", afirma de Blas, al tiempo que critica la falta de previsión del Ayuntamiento a la hora de tomar medidas que contrarresten el corte bajo el Acueducto. "Qué calles van abrir para que el autobús urbano suba a la Plaza Mayor. Para mí que el tema del informe de los alemanes ha sido una excusa para llevar a cabo el corte de una forma radical".

COLABORACION

Teresa de Blas se muestra favorable a esta medida adoptada para proteger el monumento, pero "siempre que colaborem todos". Otro de los colectivos que, según denuncian los vecinos, no colabora en este sentido son "los militares que viven y trabajan en Segovia a quienes no puede costar mucho presionar para que se proceda a la apertura de la calle Coronel Rexach, que es el único paso por donde puede desviarse el tráfico".

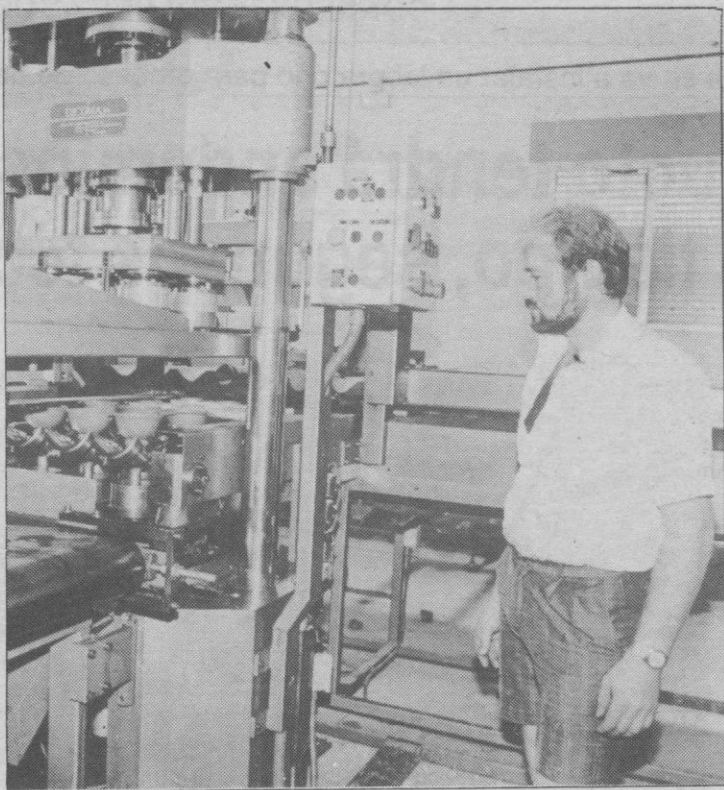
Respecto a los taxistas, la representante vecinal asegura que no se ven más afectados que el resto de los ciudadanos por el corte de tráfico. "Pueden cambiar de sitio la parada de taxis, o dar la pequeña vuelta que nos vemos obligados a dar el resto de los segovianos. Lo mismo que hacemos los demás, que lo hagan ellos. Si quieren se puede hacer".

Con referencia al tema de las calefacciones y los hornos próximos al Acueducto, el alcalde, Ramón Escobar, afirmó que cuando llegue el invierno se llevará a cabo una inspección por los restaurantes y viviendas aledañas y se les dará un plazo aún sin determinar para que solucionen el problema.

El Ayuntamiento contempla la posibilidad de conseguir subvenciones a través de la Junta de Castilla y León o por vía municipal, para que las calefacciones y hornos de carbón y leña, que son las más contaminantes, sean cambiados por sistemas eléctricos o de gas.



A pesar de la mecanización, no falta tampoco la mano humana.



Juan José Herranz es el improvisado mecánico de la empresa.

Esta iniciativa, que ha supuesto una inversión de 150 millones de pesetas, da trabajo a 22 personas

Aldea Real SAL espera fabricar, en poco tiempo, 30.000 envases cerámicos cada día

Aldea Real SAL, que así se llama la nueva fábrica de envases cerámicos de la localidad del mismo nombre, confía en poder fabricar, en poco tiempo, 30.000 piezas diarias. Se trata de una iniciativa de vecinos del pueblo, que, de momento, ha servido para dar trabajo a 22 personas, después de haber realizado una inversión por encima de los 150 millones de pesetas.

JESUS MARTINEZ CALLE

En unos momentos en los que la economía provincial atraviesa por una delicadísima situación, son dignos de destacar proyectos como éste, puesto ahora en marcha en Aldea Real. De todas maneras, resulta paradójico que en una inversión de 150 millones de pesetas tan solo se haya concedido una ayuda de 22 millones, aún no recibidos, por parte de la Junta y casi dos millones del Inem para la realización de un cursillo de perfeccionamiento.

Esta SAL puede solucionar los graves problemas que afectan a la citada localidad, de apenas 400 habitantes, dedicada en su totalidad a las labores agrícolas: cereal y regadío, en un momento en el que este sector atraviesa una fuerte reconversión.

Los 22 miembros de la cooperativa, con una media de edad de 27 años, han tenido que realizar un importante esfuerzo económico. "El que no tenía dinero, lo ha tenido que buscar", manifestó el gerente de la SAL, Florentino Tardón, tal vez el más veterano de todo el grupo.

Según el presidente de la agrupación, Daniel Herranz, sólo la Caja Rural de Fuentepeñalayo ha concedido un crédito hipotecario, ayuda que agradecen los trabajadores de la empresa.

Pero detrás de todo este invento se encuentra un antiguo técnico de Gil Vargas, Francisco Fernández, quien SALió de la Fábrica de Loza, hace ya algunos años, con motivo de la primera suspensión de pagos de esta empresa. Fernández ha venido trabajando, desde entonces, en el proyecto, después de colaborar fuertemente en la cooperativa Peñatal de Torrecaballeros.

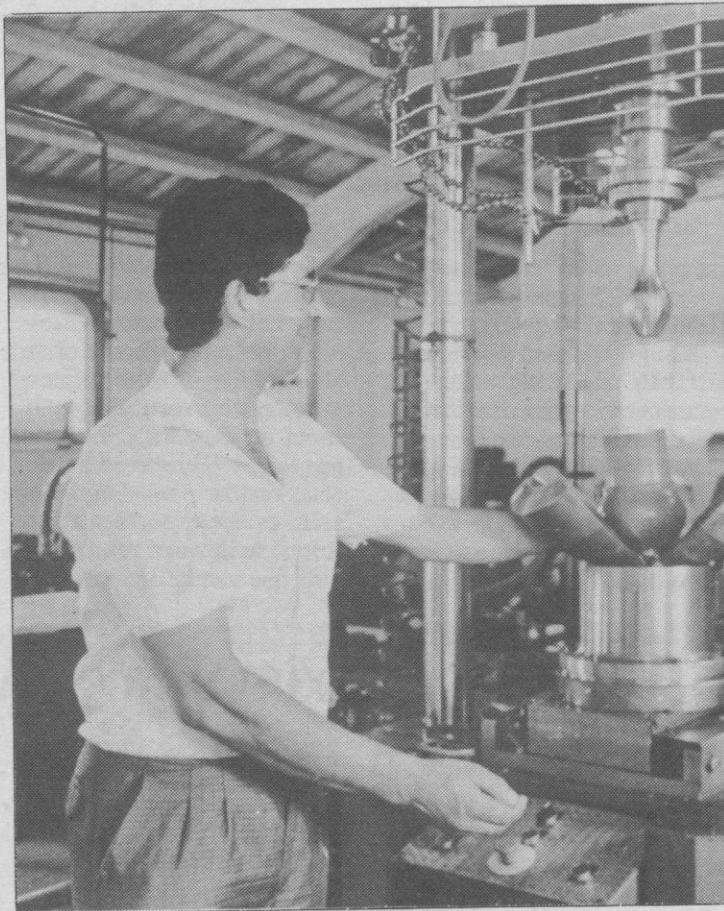
Puesto, en su día, en contacto con el Ayuntamiento de la localidad, el ahora jefe de producción de Aldea Real SAL, ha visto por fin hecho realidad, con el apoyo de la juventud del pueblo, esta iniciativa que confía pueda llegar a ser muy rentable.

La entidad dispone de 8.000 metros cuadrados de terreno, de los cuales 1.000 están ya edificados. En un futuro se espera contar con un 80% más de instalaciones, con la subdivisión de la producción en distintos sectores, la construcción de distintos silos y la adecuación de la parte alta de la nave como secadero.

Muchos de los que, en principio, apostaron por la idea que les presentó el Ayuntamiento, primero con Domingo Gómez como alcalde y después con Luis Miguel Tardón, tuvieron que echarse atrás al no encontrar el dinero necesario.

Fernández reconoce que, al inicio de cualquier iniciativa de estas características todo son problemas. Aunque se dispone de la maquinaria más moderna, ha sido necesario reciclar a toda la mano de obra. "Sólo había visto un botijo para beber agua", señaló Inmaculada Herranz, componente de la SAL y antigua trabajadora de la Escuela Taller del Patrimonio Nacional.

"Los cinco o primeros seis meses —añadió Fernández— lo vamos a pasar mal, porque todo el mundo te da muy buenas palabras, pero luego son pocos los que te ayudan". La SAL está pagando los seguros sociales de los 22 trabajadores, el 95% de los cuales son fijos. Menos mal que el Inem acaba de conceder a la empresa un curso de perfeccionamiento.



Florentino Tardón se encuentra a cargo de otra de las máquinas.

Cajas de cartón y papel

J.M.

En iniciativas de este tipo, la escasez de recursos económicos hay que suplirla con mucha imaginación. Mientras el jefe de ventas de la SAL se mueve en Barcelona para tratar de conseguir los primeros pedidos, dado el interés de algunas grandes empresas, en Aldea Real se recibía ya el primer encargo.

Los trabajadores tuvieron que ingeniárselas para que la entrega se pudiera hacer debidamente, ya que la falta de dinero no permite, de momento, comprar papel y cajas de cartón.

Precisamente, esos problemas económicos obligan ahora a

comprar la arcilla en Barcelona, aunque una inversión de 15 millones de pesetas permitiría obtenerla del propio término municipal de Aldea Real.

Fernández tiene bastante claro cuál debe ser el mercado de la SAL: envases cerámicos dirigidos principalmente a la industria precocinada, en la línea de patés y helados. "Si conseguimos una buena relación calidad/precio, estaremos en condiciones de competir". Por cierto, que al jefe de producción le gustaría poder contar, si la evolución de la empresa lo permite, con algunos de los buenos profesionales de Gil Vargas, ahora en paro.

La agricultura, a debate en San Pedro de Gaillos

A.S.

El consejero de Agricultura de la Junta de Castilla y León, Isaías García Monje, será uno de los conferenciantes que participen en las jornadas informativas sobre agricultura y la ganadería, que tendrán lugar mañana día 29 en el Albergue Internacional de San Pedro de Gaillos.

Este encuentro, organizado por el presidente de la Comisión de Agricultura de las Cortes regionales, José Martín Sancho y el vicepresidente del Senado Clemente Sanz Blanco, pretende informar de forma clara y concisa sobre los efectos que va a tener en el campo castellano-leonés y, por lógica, en la provincia de Segovia la reforma de la Política Agraria Común (PAC). Asimismo, se analizarán las alternativas posibles a la situación actual de la agricultura, especialmente cerealista.

Además de la reforma de la PAC, los asuntos a desarrollar en este debate serán la fiscalidad agraria, saneamiento ganadero, las medidas encaminadas a paliar los efectos de la sequía y las nuevas alternativas para el campo.

Como conferenciantes asistirán, además del consejero de Agricultura, el director general de estructuras agrarias de la Junta, José Valín Alonso, el Director General de Agricultura, Oscar Reguera, el secretario general de Agricultura, José Gabriel Martín Astruga, y Eloy Torán, de la Asociación Agraria de Jóvenes Agricultores (ASAJA); que debatirán sobre los temas antes citados, ofreciendo sus diferentes puntos de vista como creadores de política ganadera y como receptores de las medidas arbitradas por el gobierno autonómico.

El sector de oleaginosas perderá 5.000 millones en 1993

A.S.

La incorporación al Mercado Unico Europeo, prevista para el próximo año, provocará pérdidas de casi 5.000 millones de pesetas en el sector de oleaginosas, según los datos de la Asociación Nacional de Empresas para el Fomento de las Oleaginosas (AFOEX). Para esta asociación, la administración española deberá defender en Bruselas un incremento de las compensaciones comunitarias por el anticipo en los plazos de la total suspensión de aranceles, tal y como se ha solicitado para los productos lácteos, carne, remolacha y azúcar. Asimismo, los industriales muestran su preocupación por el conflicto que puede surgir con los agricultores al pagar el precio de la semilla por debajo de lo estimado por la propia comisión.

El concejal de Hacienda insiste en la difícil situación económica del Ayuntamiento

Los presupuestos municipales podrían ser debatidos en el próximo pleno

La Comisión de Hacienda podría aprobar el dictamen definitivo necesario para trasladar a pleno el proyecto de presupuestos municipales para el presente año. De aprobarse el dictamen, los presupuestos serían debatidos en la próxima sesión plenaria del Ayuntamiento.

M.GALINDO

Tras varias sesiones de la Comisión de Hacienda, los representantes de los grupos políticos municipales pudieron conocer y debatir las líneas fundamentales de los presupuestos, en las que ya se han introducido algunas modificaciones fruto de estos trabajos.

El concejal responsable de Hacienda, Mario Sastre, señaló que los presupuestos no serán llevados a pleno "hasta que no tengan las garantías suficientes para ser aprobados".

Sastre salió al paso de las declaraciones de los portavoces municipales criticando los presupuestos municipales volviendo a insistir en la difícil situación municipal. "Todos sabemos—dijo—que la situación económica del Ayuntamiento es difícil y tenemos que adecuar nuestras perspectivas económicas de manera que el



Las avenidas Padre Claret y Juan Carlos I continuarán en obras.

PEÑALOSA

Ayuntamiento sólo pueda comprometerse hasta donde puede llegar, ya que ir por otro camino sería bastante dificultoso".

OBRAS EN PADRE CLARET

Por otra parte, la Comisión de Gobierno ha aprobado esta mañana la adjudicación a la empresa Martín Roigo del pro-

yecto de obras complementarias para la recuperación de zonas verdes contiguas a las avenidas Padre Claret y Juan Carlos I. La adjudicación se ha realizado por un importe de 1.084.341 ptas.

Asimismo, el Ayuntamiento ha aprobado una petición de licencia de obras al Servicio

Territorial de Cultura y Turismo para las de acondicionamiento de salas para museo en la Academia de Artillería. Asimismo, se declara desierto el concurso para la aplicación informatizada de la nueva contabilidad municipal, procediéndose a una nueva licitación.

En un futuro será conectada con las alamedas del Parral y la Fuencisla

Concluida la recuperación de la pradera de San Marcos

JAVIER AGUIAR

Los alumnos y monitores de la Escuela Taller del Ayuntamiento concluyen esta semana los trabajos de recuperación de la pradera de San Marcos, primero de los proyectos de acondicionamiento del cinturón verde de la ciudad.

Los 15.000 metros cuadrados de césped que han sido sembrados serán regados diariamente mediante un sistema de 400 aspersores automáticos que se abastecerán del manantial de la Fuencisla, con lo que se evitará el consumo de agua de la red de abastecimiento.

Este económico sistema, que se pretende instalar en todas las intervenciones de la unidad de medio ambiente de la Escuela Taller Municipal, funciona con un depósito de 60.000 litros de capacidad que ha sido construido bajo la fuente de la Fuencisla y del que se extrae el agua mediante dos bombas de 5,5 caballos de potencia.

Según el director de la Escuela Taller, Juan José Conde, el criterio seguido en este proyecto ha sido el de conseguir minimizar los costes de mantenimiento para evitarle gastos al Ayuntamiento. En este sentido, se ha sembrado un tipo de césped muy resistente y se ha instalado un sistema de riego que, además de ser autosuficiente, a penas necesita personal para su

puesta en funcionamiento.

Conde ha destacado el comportamiento civilizado de los ciudadanos, que han respetado la zona sin que se haya registrado ningún acto de vandalismo.

VANDALISMO

Sobre el problema del vandalismo se manifestó el alcalde de la ciudad, Ramón Escobar, en el improvisado acto de presentación de las obras. El alcalde afirmó que el Ayuntamiento va a instalar cámaras de video en diversos puntos de la ciudad para tratar de acabar con las acciones de los gamberros que últimamente han proliferado.

Escobar afirmó que "la inmensa mayoría de los ciudadanos tienen un gran comportamiento y tan solo son cinco o seis individuos los que distorsionan la imagen de los demás. El trabajo de muchas personas durante meses es detrozado por unos pocos en una noche. Se ha llegado a un límite insostenible".

Por otro lado, los trabajos de la unidad de Medio Ambiente continuarán con la unión de las alamedas del Parral y la Fuencisla para convertirlas en una única zona que permita el paseo continuado de los ciudadanos. Este extenso lugar de esparcimiento aprovechará también las aguas de los manantiales y su finalización está prevista para finales del presente año. Más adelante se



Alumnos de la Escuela Taller Municipal controlan el sistema de riego.

PEÑALOSA

afrontará la recuperación del valle del Clamores y su conexión con el Pinarillo.

Respecto a la limpieza de los tramos del río el alcalde afirmó que "se están intentando controlar los vertidos ilegales, especialmente en la zona de Palazuelos y San Cristóbal, así como en algunas zonas de la ciudad que

vierten sus aguas en el río Ciguñuela.

Ramón Escobar adelantó la realización de sendos proyectos por la Confederación Hidrográfica del Duero y la Junta de Castilla y León encaminados al estudio de los vertidos que se producen aguas arriba del puente de San Lorenzo.

"Sueños de España" abre hoy el Festival Internacional de Segovia

A.S.

El Festival Internacional de Segovia comenzará mañana con el estreno en Europa de la cantata "Sueños de España", de André Hajdu, encargada por el Congreso Mundial Judío de Jerusalén. Este estreno se desarrollará en la Catedral segoviana, a las 23.00 horas, a cargo de la Coral Cantus del Teatro de Jerusalén en nombre de Shero-ver y la Joven Orquesta Valenciana, dirigida por Ricardo Hegman.

También en la Catedral, a la misma hora, el día 30, la Orquesta Sinfónica de Castilla y León, dirigida por Max Bragado, con María José Sánchez como solista, ofrecerá obras de Verdi, García Abril, Kodaly y Liszt.

El día 31, el Festival Internacional se trasladará al Patio de Armas del Alcázar, donde, a las 23.00 horas, dará un concierto la Ensemble Instrumental Ciudad de Segovia, dirigida por Flores Chaviano, con obras de Artaza, Arnold, Bolling, Berio, Piazzola y Chaviano.

El primero de agosto, el Ballet de Zaragoza de María de Avila interpretará Copelia, de Leo Delibes, en el enlosado de la Catedral, al aire libre, a las 23.00 horas, como el resto de los espectáculos que integran el Festival.

El 2 de agosto, se presentará en Europa, en el seno del festival, el ballet folclórico israelí Hora Jerusalem, en un espectáculo dedicado a la cultura hebrea, al igual que la cantata de apertura.

FILARMONICA DE MOSCÚ

La Orquesta Sinfónica de la Filarmónica de Moscú, con más de 110 músicos, dirigida por Vasili Siniasky, con Nicolai Petrow como solista, ofrecerá, el 3 de agosto, obras de Glinka, Tchaikowsky y Strawinsky.

CAMBIOS

Según informa el gabinete de prensa del Festival ha surgido un cambio de última hora en el programa, al aplazar su gira la compañía teatral de Mario Gas, que iba a representar el próximo día 4 de agosto la obra "El tiempo y los Comway", de J.B. Priestley. La obra será sustituida por el espectáculo flamenco a cargo de la bailaora flamenca Carmen Cortés.

El Festival Internacional de Segovia se clausurará el 5 de agosto con los ballets de Montecarlo, cuya presidencia la ostenta la princesa Carolina de Mónaco.

Las entradas para los espectáculos están ya a la venta en las taquillas del teatro Juan Bravo, en horarios de 11 a 14 horas por la mañana y de 18 a 21 horas por la tarde. De igual modo, podrán adquirirse en el propio recinto del Alcázar una hora antes del comienzo de las funciones.

Fiestas en Valseca

El Rosario, la fiesta más importante

De las tres fiestas que en Valseca celebramos, San Isidro, en mayo; San Antonio en junio y la Virgen del Rosario, antes en octubre, ahora en agosto, es esta última la que se sitúa en cabeza por su mayor aceptación. Esto ha sido así durante los últimos años y a partir de ahora, con el cambio de fecha, en un tiempo estival, este domingo se verá notablemente acrecentado. En definitiva, renovarse o morir.

ALVARO Y MARTIN

Hace muchos años esta fiesta se celebraba en el mes de agosto, pero un percance o un accidente provocado por un cohete que incendió parte de la paja que por aquel entonces se situaba en las eras en tanto no era trillado, hizo que la fiesta se trasladase a un mes más tranquilo como es octubre, en el que las faenas agrícolas han concluido, pero, por contra, la inestabilidad del tiempo es mayor y para muchos

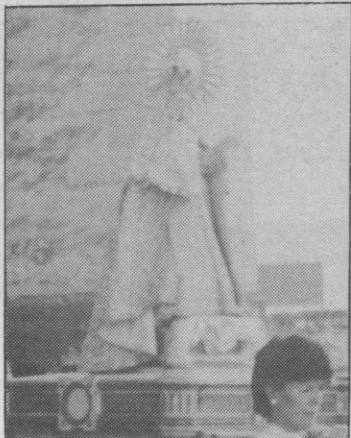


Imagen de la Virgen del Rosario.

las vacaciones han concluido. A pesar de ello, siempre se ponía más empeño en preparar y organizar ésta que las otras dos, pues se hacía a finales de verano y con toda la juventud como gran colaboradora.

Este año y debido al cambio, se van a sobrepasar, con creces, las perspectivas más optimistas --si la climatología acompaña--. No en vano se han hecho grandes inversiones y se han depositado muchas ilusiones: tres

orquestas en cuatro días de baile para una población cuyo censo apenas alcanza los cuatrocientos habitantes, y una semana cultural celebrada por segunda vez consecutiva merced al gran éxito de la anterior, a la que, por otra parte, se espera, son, amén de otros, lo más destacado, por el montante económico que suponen, de unas fiestas que pretenden recuperar su buen nombre y reverdecir viejos laureles.

THE COWBOYS,
LA PEÑA
DE LA JUVENTUD

Un año más y como viene siendo habitual en las últimas ediciones, la Peña "The Cowboys" englobará a toda la juventud de la localidad. Por algo es la pionera, al mismo tiempo que sucesora de otras que han quedado atrás, en el recuerdo: "Dios te libre", "La Porra", "El Garbanzo"... Ahora todas son una, The Cowboys, con su local muy bien reformado, preparado ya, para vivir algunos de los momentos más importantes de la fiesta, para que ésta no decaiga ni en los obligados "tiempos muertos". El más de medio centenar de componentes de esta simpática Peña y su buen humor, invita a todo el mundo a celebrar y participar de nuestras fiestas.



Cartel anunciador de las fiestas.

Saludo del alcalde

MIGUEL ANGEL PALACIOS HIJOSA
Alcalde de Valseca

Quiero en estas líneas, dirigirme a todos los segovianos, para enviaros un saludo e invitaros a que os acerquéis a este pequeño, pero encantador pueblo de la provincia de Segovia, al que tengo el honor de representar. Tierra de afamados garbanzos, de dulces tradicionales y mejores embutidos, de gente sencilla y encantadora, alegre y risueña, que sabrá acoger a cuantos nos visitéis, haciéndoos partícipes de nuestra alegría.

Sirva este saludo de invitación para que viváis estas fiestas como propias, que dentro de nuestra modestia han sido preparadas con todo cariño hacia vosotros, espero que disfrutéis de este variado y jugoso programa de festejos, con pasacalles, actuaciones y verbenas.

Finalmente, quisiera decir a todos los vecinos de Valseca que, disfruten de sus fiestas y acojan a todos los visitantes de la forma tradicional que nos confiere el hábito de personas amables, cordiales y castellanos de noble estirpe.

Los próximos días 27, 28, 29, 30 y 31 de julio y 1 y 2 de agosto, Valseca se vestirá con sus mejores galas, para celebrar sus populares fiestas, las fiestas de todos.

Queridos amigos: Todos a divertirse. ¡Felices Fiestas!

Programa de festejos

Jueves, día 30.-- A las 24 horas, baile de disfraces y gran verbena amenizada por la orquesta "Amuleto". En el transcurso de la noche se celebrarán los concursos de Mister piernas y Miss manos.

Viernes día 31.-- A las 18 horas, "En busca del Unicornio" (juego infantil). A las 21,30, pregón de las fiestas a cargo de Feliciano y Salva. Posteriormente, actuación de este popular dúo segoviano de música folk en la plaza. A las 24 horas, gran verbena amenizada

por la gran orquesta "Royal Music".

Sábado día 1 de agosto.-- A las 11 horas, dianas y pasacalles, con cabezudos. A las 12,30, santa misa en honor de Nuestra Señora del Rosario, y procesión con trajes y bailes regionales. A las 18,00 horas, juegos populares para todos. A las 22,30 horas, espectáculo flamenco Rita Clara "Amanecer Flamenco". A las 00,30 horas, gran verbena, amenizada por la gran orquesta "Royal Music".

Domingo día 2 de agosto.-- A las 12,30 horas, santa misa

por los difuntos. A las 13,30 horas, actuación del grupo de danzas "Tahona-Horizonte Cultural". A las 14,30 horas, clausura de la exposición de acuarelas. A las 18 horas, fútbol. Partido entre los equipos C.D. La Granja-C.D. Valseca. A las 21,30 horas, concierto de guitarra en la iglesia parroquial, a cargo del maestro concertista José María de Andrés Maldonado. A las 24 horas, gran verbena, amenizada por la orquesta "Fantasía Show". A las 4,30 de la madrugada, fin de fiestas, con lanzamiento de cohetes.

El Ayuntamiento de VALSECA

Invita públicamente a todos los segovianos
a compartir las patronales Fiestas
en honor de la Virgen del Rosario

¡FELICES FIESTAS!

CARBONERO EL MAYOR

Tras acceder a la presidencia de Alpyma

Satisfacción general por los éxitos del alcalde

D. E. M.

El tema de conversación durante el pasado fin de semana no ha sido otro que la elección de nuestro alcalde, Santos Migueláñez, para ocupar la presidencia de esa importante Asociación de Alcaldes de los Pequeños Municipios, ALPYMA.

Prueba de la buena acogida es el gran número de felicitaciones que está recibiendo estos días el alcalde, a las que hay que unir y somos testigos de ello, las llamadas al Ayuntamiento y también la recepción de fax dándole la enhorabuena. Además la prensa nacional se ha hecho eco del nombramiento de nuestro alcalde, por lo que la noticia tiene una dimensión que llega a todo el país con lo que significa de conocimiento también de nuestro pueblo que pasa de esta forma a convertirse en uno de los importantes de Castilla y León y también de España.

PROGRAMA DE ACTIVIDADES

En el escaso tiempo que sus

ocupaciones le han permitido este último fin de semana, hemos podido conversar algunos minutos con el nuevo presidente de ALPYMA quien tiene ya en mente un amplio programa de actividades a realizar a partir del próximo otoño ya que estas próximas semanas las va a dedicar a estudiar a fondo la situación actual de la Asociación, la formación de un buen equipo de asesores e incluso la búsqueda de un local para sede de la entidad.

Formar, informar y dar servicios a los socios, van a ser, según dice Migueláñez, tres objetivos básicos del trabajo de ALPYMA quien desea también agradecer el trabajo llevado a cabo en los pasados meses por la Comisión Gestora, uno de cuyos miembros, el alcalde de Marugán, le propuso hace algunas fechas que se presentara a presidente. El apoyo de la mayoría de los socios de ALPYMA, a quienes también se dirige el agradecimiento del alcalde de Carbonero, ha hecho el resto.

AYLLON

Diversidad de criterios en la celebración de Santiago Apóstol

SILVIO MARTIN

La declaración del Día de Santiago Apóstol como jornada laboral, ha tenido escaso seguimiento por los habitantes de la villa y pueblos del entorno; aunque es cierto que hubo división de dos partes.

Organismos oficiales, como los municipales y comerciantes, hicieron del día uno más de trabajo, al menos por la mañana. Agricultores y otros trabajadores autónomos, en general, desde temprano se vistieron de "domingo", acudieron a los actos religiosos e hicieron al día fiesta en toda su extensión.

Esta dicotomía, estas diferentes actitudes ante el cambio oficial de fiestas, pensamos se deben al sentido tradicionalista que, acusadamente perdura; a

que la mayoría de los habitantes son trabajadores autónomos y a la importancia, para ellos, de su asistencia a los actos litúrgicos organizados por la iglesia.

El hecho de que el horario de misas fuera similar al de festivos, originó una gran asistencia a los mismos, poco menos que cualquier otro día festivo, y, a la hora del "aperitivo" en los diversos bares de la localidad, hacía olvidar que de un día laboral se trataba.

Tampoco faltaban, entre los aylloneses, comentarios al respecto, siendo un buen número de ellos los que no ven con buenos ojos, tanto cambio de fiestas y, que el día del Patrón de España, para los que se quejan, uno de los más "grandes" del año, se pretenda quede en el más absurdo anonimato.

CASLA

Conferencia en "La Colodra" de Alicia García, investigadora del CSIC

"Aunque parezca mentira, hay volcanes en la Antártida"

"Parece una paradoja que haya volcanes en un continente helado, como es la Antártida, pero su explicación es muy simple. La Tierra es un planeta vivo y tiene una actividad geodinámica. La Tierra por un lado se encoge, por otro lado se extiende, y lo mismo que libera energía en un terremoto, pues libera también material incandescente y ocurre un proceso volcánico". Son

palabras de Alicia García, doctora en Físicas, especialista en Geomagnetismo e investigadora del C.S.I.C. (Consejo Superior de Investigaciones Científicas), quien ha formado parte de la expedición española en la Antártida en la campaña de 1991-92, para la realización de un estudio sobre "Actividad sísmica y volcánica en el entorno de la base antártica Juan Carlos I".

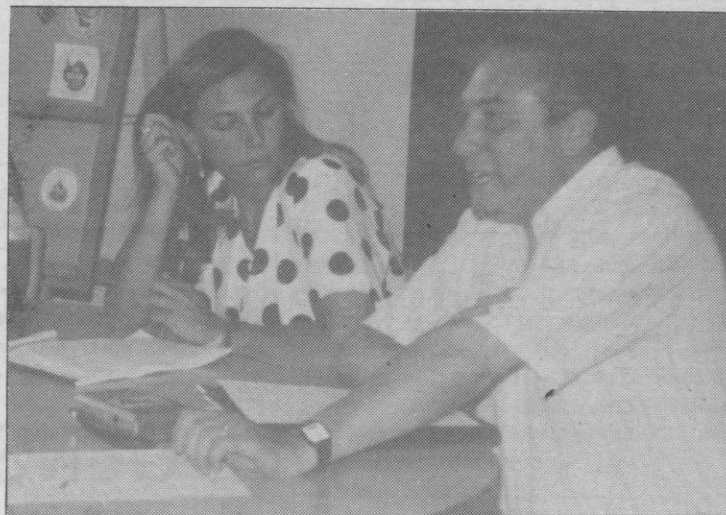
ANGEL ESTEBAN CALLE

De esta manera, iniciaba Alicia García una conferencia-coloquio sobre "Volcanes en la Antártida", organizada por la asociación cultural provincial "La Colodra" y celebrada en la sede de dicha asociación en Casla (Segovia). Seguidamente, dijo: "Ultimamente, en España, la Antártida, desde el punto de vista político y también informativo, aparece en todos los medios de comunicación: la radio, la prensa y la televisión. Todo lo que tiene que ver con la Antártida es noticia y empieza a ser un tema importante porque, para la ciencia, es un sitio geográficamente espléndido. No hay ciudades, no hay pueblos, y entonces investigar en la Antártida es fácil a nivel de la ciencia pura, aunque es difícil a nivel práctico, por los problemas que surgen para llegar a ella. Sin embargo, por muchísimas razones —políticas, económicas o tecnológicas—, se investiga en la Antártida".

En el curso de su disertación, Alicia García destacó la participación de España en la investigación sobre la Antártida: "Ahora mismo, España tiene un plan nacional antártico, con unos presupuestos económicos importantes, y forma parte del Tratado Antártico desde hace tres o cuatro años. Desde el 57, Año Geofísico Internacional, se generan muchas comisiones internacionales para mantener la investigación antártica, se genera el Tratado Antártico, y es desde entonces desde cuando la comunidad científica empieza a preocuparse por la Antártida".

"Hay montones de ciencias dedicadas al estudio de la Antártida —añadió—, y ésta es un tema preocupante y muy importante, porque la climatología mundial depende de la Antártida. Todos los ciclos vitales que ahora mismo están en la Antártida, si se desestabilizan, tendrían una importante y negativa incidencia en el mundo que conocemos, y todo eso ha llevado a la difusión que hoy mismo tenemos en nuestras manos, en nuestro conocimiento".

"Nosotros trabajamos en una isla —explicó— que se llama Decepción. Desde el año 1986, antes de que España se planteara políticamente entrar en el Tratado



Alicia García, a la izquierda, y Angel Esteban Calle.

JUAN JOSE ICAZA

Antártico, nosotros estamos trabajando en la Antártida. Para nosotros Decepción, además de que es un volcán activo con cuatro erupciones en los últimos cien años, nos da la oportunidad de empezar, desde el principio, a estudiar un volcán que surge del mar y se estructura como isla, al tiempo que sigue en actividad, incluso en este año en que yo he estado físicamente en la Antártida. Por otra parte, Decepción es una isla bellísima, con un atractivo turístico importante porque, a pesar de estar en la Antártida, allí las aguas están a cuarenta grados y uno se puede bañar en la playa".

EXPERIENCIAS

A continuación, Alicia García realizó un ameno relato de su viaje a la Antártida, ilustrando su exposición con la proyección de vídeos y diapositivas, así como con la exhibición de fotografías y mapas, tan interesantes como sugestivos. Rememoró su larga travesía en el Hespérides, el barco oceanográfico español, al que calificó de "mejor buque de investigación oceanográfica del mundo, en estos momentos. Es espléndido tiene un sistema de navegación de lo más sofisticado. Además, está totalmente hecho en España, por la empresa Bazán, y el buque se ha comportado de maravilla".

Luego, la conferenciante describió su llegada a la Antártida, a las islas volcánicas donde iba a trabajar y concretamente a Decepción, que tiene forma de herradura. Según manifestó, "es una isla con agua, porque tiene sistemas geográficos, y es una isla caliente.

Como es una isla volcánica, llena de cráteres, sus temperaturas normales son de cuarenta a cien grados. Por supuesto, hay glaciares, pero el hielo se funde".

Allí pasó ocho semanas, con otras doce personas, en contacto continuo con los fenómenos sísmicos y volcánicos de la isla, para investigarlos y evaluarlos. En su disertación, puso de relieve la importancia de la radio, único medio de comunicación con el exterior: "La radio es fundamental —reconoció—, porque allí no tienes posibilidad de contactar con gente como tú. Yo contactaba con mi familia una vez por semana, y mediante los radioaficionados, a los que nunca agradeceremos lo suficiente su labor, pues estábamos en comunicación con España en cualquier momento".

Después, Alicia García, habló de los instrumentos que utilizaba en Decepción para su trabajo, de los diferentes lugares de la isla y de los animales que allí existen, como focas, lobos marinos, erizos, petreles y pingüinos. Además, puso de manifiesto la intensa actividad sísmica y volcánica detectada allí, y subrayó que el problema principal actualmente en la Antártida consiste en conservar el equilibrio de los recursos naturales, que podría verse amenazado por una caza abusiva y por el turismo.

La conferencia se prolongó con un ameno coloquio, en el que participaron diversas personas de entre los numerosos asistentes al acto, que se cerró con unas palabras de Juan José Icaza, presidente de la asociación cultural "La Colodra".

TECNICOS
SUPERIORES
DE LA JUNTA



AGORA-AULA 2000

Miguel Iscar, 16, portal 2-2º dcha
Teléfono (983) 304034. 47001 VALLADOLID

OPOSICIONES

LICENCIADOS - 40 PLAZAS
INSTANCIAS HASTA el 10 - 8 - 92
TEMARIOS DE LA OPOSICION

— SE NECESITAN —
SOLDADORES
DE AUTOGENA

— Empleo estable.
— Incorporación inmediata.
INTERESADOS LLAMAR:
Teléfono 42 00 74

LA FLORESTA 43 46 00
SEGOVIA

El mejor sitio para

BODAS Y BANQUETES

Pida precios

CASA DUQUE 43 05 37

UPA y MAPA estudiarán medidas contra la caída del precio de la patata

Valladolid. (Ical).— El secretario general de Producciones y Mercados del Ministerio de Agricultura, José Barreiro, se ha comprometido a convocar esta misma semana a dirigentes de la Unión de Pequeños Agricultores (UPA) encabezados por su secretario general, Fernando Moraleda, para estudiar posibles soluciones a la grave caída del precio de la patata temprana, según informa esta organización.

La reunión tendrá lugar mañana miércoles en la sede del FOR-PA, en Madrid.

Moraleda explicó a Barreiro la fuerte preocupación de los productores de patata, manifestada en la última semana en la asamblea celebrada la pasada semana en la localidad vallisoletana de Laguna de Duero, a iniciativa de UPA.

Los precios de la patata temprana se han situado esta campaña en las 7 pesetas por kilo, cuando los costes de producción son de 16 pesetas/kilo.

El año pasado, el producto fue comprado a los agricultores a un precio que osciló entre las 17 y las 20 pesetas/kilo.

Ocho vecinos de Santovenia, condenados por insultar al alcalde durante una protesta

Valladolid. (Ical).— El titular del Juzgado de Instrucción número 4 de Valladolid, Luis Martínez de Salinas, ha condenado a 8 vecinos de la localidad de Santovenia de Pisuerba a pagar una multa por haber insultado al alcalde y al teniente de alcalde de la localidad en el curso de una protesta contra la planta de residuos industriales que se construye en la localidad.

El mismo juez ha absuelto a 18 mujeres del pueblo que habían sido acusadas de haber paralizado las obras durante un paseo por la zona.

Ambas vistas orales se celebraron el pasado lunes 20 de julio en medio de una fuerte tensión entre los vecinos, que derivó en agresiones físicas y obligó a desalojar los juzgados.

En su sentencia, Martínez de Salinas condena a siete vecinos a pagar 18.000 pesetas de multa con arresto sustitutorio de tres días y de la doceava parte de las costas del proceso como autores de una falta de ofensa a la autoridad del alcalde, a quien llamaron "traidor y asesino", expresiones "a todas luces ofensivas", señala la sentencia.

Muere un niño de 18 meses por una coz

Zamora. (Ical).— Un niño de dieciocho meses resultó muerto en la localidad de San Pedro de Ceque tras recibir una coz de un caballo.

El suceso tuvo lugar cuando el niño, Michael Herrero Alvarez, salió a una pradera situada junto a su casa donde pastaban varios caballos. Uno de ellos coció al niño en el pecho, causándole heridas que le provocaron la muerte poco después de ingresar en un hospital de Zamora.

El niño pasaba las vacaciones con su familia de origen zamorano aunque residente en Alemania.

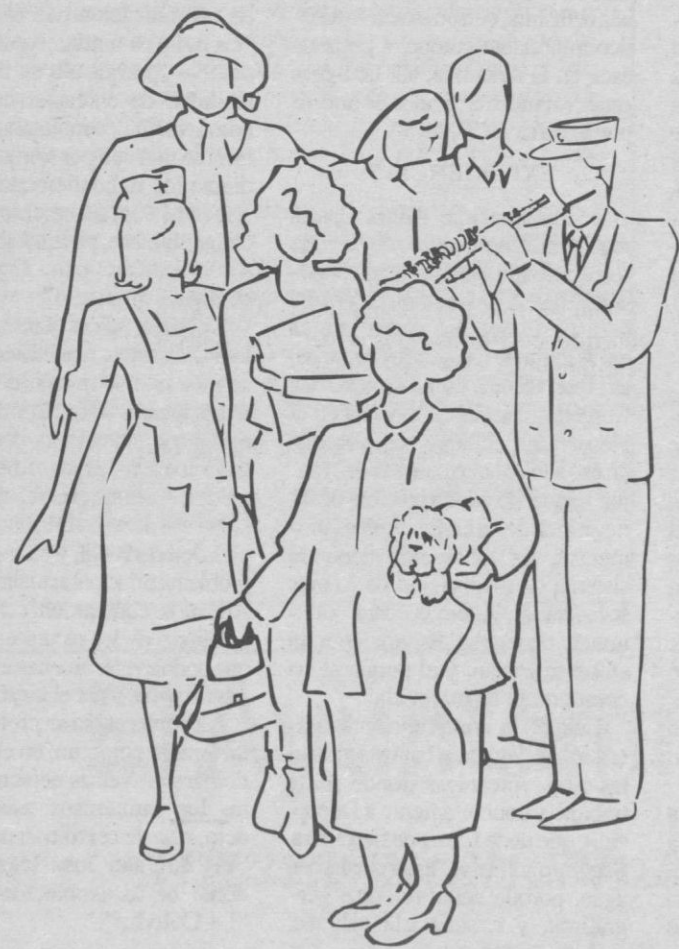
Del 22 de Julio al 5 de Agosto.

NUEVA EXPOSICION DE LISTAS DEL CENSO ELECTORAL

En los siguientes municipios de la provincia de Segovia:

- Segovia -

Referidas al 1 de Enero de 1992 y que incorporan la información derivada del último Padrón Municipal de 1 de Marzo de 1991.
Para poder votar es necesario estar correctamente inscrito en el Censo Electoral



Acuda a comprobar su inscripción en el Censo Electoral, aunque haya estado correctamente inscrito en Censos Electorales anteriores.

Sobre todo:

- Si cambió de residencia o domicilio en el año 1991.
- Si cumplió 16 ó 17 años durante 1991.
- Si se han actualizado sus datos personales o de residencia con motivo del último Padrón Municipal de 1 de Marzo de 1991.

Tarjeta Censal: Si no recibió la Tarjeta Censal en Junio ni la recibe en la segunda quincena de Julio, consulte las listas electorales en su Ayuntamiento por si no estuviese correctamente inscrito.

Lugar de exposición: En los Ayuntamientos de los municipios mencionados anteriormente a través de sus Juntas Municipales de Distrito o en locales designados para ello.

Plazo de exposición: Del 22 de Julio al 5 de Agosto.

Forma de reclamación: Si no figura en el Censo Electoral o sus datos no son correctos, presente la reclamación en el mismo local donde se exponen las listas.

Con la colaboración de todos, podemos tener un Censo Electoral correcto, sin omisiones ni errores.

ESTE CENSO ELECTORAL, INCORPORADAS TODAS LAS RECLAMACIONES, SIRVE PARA LAS ELECCIONES QUE PUEDAN CONVOCARSE HASTA EL 31 DE JULIO DE 1993.
SEGURIDAD DE VOTAR EN EL FUTURO, NECESIDAD DE COMPROBAR EN EL PRESENTE

Para cualquier información complementaria, la Oficina del Censo Electoral de su provincia le atenderá y resolverá sus dudas.

OFICINA DEL CENSO ELECTORAL - C/ Ezequiel González, 28 - 40002 Segovia - Telf. (911) 43.58.14

Fallece un minero aplastado por un costero

León. (Ical).— El minero Manuel Amar Tabares, de 33 años de edad, murió ayer en un hospital de Ponferrada, donde había sido trasladado tras haberle caído encima un costero una hora antes en el interior de un pozo perteneciente a la empresa "Carbones San Antonio".

Manuel Amar estaba casado y tenía dos hijos de corta edad. Con este accidente, son seis los mineros que han perdido la vida en lo que va de año en la minería del Bierzo y Laciana.

Un joven, herido grave de dos puñaladas en Avila

Avila. (Ical).— Un joven de 16 años ingresó en estado grave en el Hospital del INSALUD de Avila en la mañana del viernes pasado tras recibir dos puñaladas cuando con otro compañero trataba de robar un vehículo en la localidad de Hoyo de Pinares.

A consecuencia de la agresión, el más joven, D.A.G.S., resultó herido grave por dos puñaladas en el costado. Su cómplice se dio a la fuga, huyendo campo a través, pero posteriormente fue detenido por guardias civiles.

Un ahogado en un pantano de Soria

Soria. (Ical).— Luis Cuesta Rincón, soltero de 36 años y natural de la localidad burgalesa de Aranda de Duero, falleció ahogado en el pantano soriano de La Cuerda del Pozo.

El suceso tuvo lugar cuando Luis Cuesta se encontraba en compañía de su novia a bordo de una pequeña embarcación a pedal a unos 7 metros de la orilla.

El accidente se produjo cuando el fallecido, que según su familia no sabía nadar, cayó al agua al tratar de recuperar un monedero que se le había caído.



Simpatizantes del régimen castrista corean sus consignas en la Expo.

TELEFOTO EFE

Cartuja 93 aprobó el futuro plan urbanístico de la muestra

Apoyo político a Fidel Castro en el Día Nacional de Cuba en la Expo

El Día Nacional de Cuba en la Expo 92 se convirtió ayer en una demostración de apoyo político a Fidel Castro, mientras que la Sociedad Estatal Cartuja 93 aprobó por unanimidad el futuro plan urbanístico del recinto. Centenares de militantes del Partido Comunista de España y de Comisiones Obreras hicieron olvidar la ausencia del líder cubano, que estaba en Galicia, con su gritos en favor de Castro y contra EEUU.

Sevilla (Efe).— El titular de Relaciones con la Cortes, Virgilio Zapatero, ministro de jornada ayer, fue abucheado por los presentes cuando comenzó su discurso haciendo referencias al descubrimiento de América y a la conmemoración del V Centenario.

El encargado de presidir los actos oficiales del Día de Cuba fue el ministro de Relaciones Exteriores, Ricardo Alarcón, quien afirmó en su discurso que pese a que Cuba atraviesa "uno de sus peores momentos históricos" está dispuesta a luchar contra las "hostilidades" y contra las barreras que les impiden acceder a créditos, intercambios y mercados, en clara referencia a EEUU.

La propuesta básica del Plan Especial de La Cartuja, docu-

mento que fue aprobado ayer, regulará los usos urbanísticos futuros del recinto de la Exposición Universal, que será reutilizado mediante la creación de un parque tecnológico, otro lúdico y diversas áreas administrativas y comerciales.

Este acuerdo detalla el pacto que el presidente de la Junta de Andalucía, Manuel Chaves, y el alcalde de Sevilla, Alejandro Rojas Marcos, alcanzaron el paso día 17 en presencia del ministro de Relaciones con las Cortes, Virgilio Zapatero, en el que se zanjaban las diferencias sobre los usos urbanísticos entre ambas administraciones.

CUENTAS

El consejo de administración de la Exposición Universal 92 también se reunió ayer para ana-

lizar la situación económica de la muestra, cuyos directivos aún no han hecho público ningún dato económico de los tres primeros meses.

Después de la visita de quince gobernantes iberoamericanos a la Expo con motivo de la celebración de la Cumbre de Madrid, son ya treinta y dos los jefes de Estado que han visitado la Muestra Universal desde su inauguración.

El Rey Juan Carlos es, obviamente, el jefe de Estado que en más ocasiones ha visitado la muestra, ya que el domingo fue la cuarta vez que se desplazó hasta la Expo.

COMPARACIONES

El alcalde de Sevilla, Alejandro Rojas Marcos, comparó la ceremonia inaugural de los Juegos Olímpicos de Barcelona con la de la Expo, y manifestó que como andalucista sintió "una enorme envidia", y que hubiera dado "cualquier cosa" para que la muestra se hubiera aprovechado para haber hecho una acto de afirmación andaluza.

El auditorio de La Cartuja se rindió ante la voz prodigiosa de Alfredo Kraus

Sevilla (Efe).— Dios creó el milagro, el milagro se hizo voz y la voz se convirtió en Alfredo Kraus. El cantante canario actuó anoche en el auditorio de la isla de La Cartuja dentro de la Antología de la Zarzuela presentada por José Tamayo, en una participación que puede calificarse de antológica.

Sevilla se rindió ante un Kraus que 36 años después de interpretar en su debut "Doña Francisquita" en el teatro de La Zarzuela de Madrid, ayer ofreció la romanza "Por el humo se sabe...", bajo la dirección, entonces y ahora, del mismo José Tamayo.

Las más de 2.000 personas que abarrotaban el auditorio eran fervientes seguidores del tenor, y este no les defraudó. El público solo ha tenido ojos y oídos para Alfredo Kraus, porque nunca en la historia de la lírica un tenor, tras 36 años de profesión, ha podido interpretar con tanta perfección la misma obra con la que

debutó.

Si Kraus, que nos tiene acostumbrados a oírle en otros papeles de repertorio lírico como "Werther", "Manon" o "Pescadores de perlas", ha seducido a Sevilla con "El último romántico", "El trust de los tenorios", "Emigrantes", o "La tabernera del puerto".

El auditorio se vino abajo cuando Alfredo Kraus interpretó "Granada" de Agustín Lara, y aún quedaba la apoteosis.

El tenor guardaba dos sorpresas de excepción. Un primer bis, "Mañana de carnaval", de la obra "Orfeo Negro", con la que fue emocionando al público hasta el fragor del aplauso final.

Y la absoluta apoteosis llegó al tocar la orquesta los primeros compases del segundo bis: "La donna e mobile", de Rigoletto.

Kraus, uno de los mejores duques de Mantua de la historia, hizo que los espectadores chillaran su nombre.

Presentación europea del Ballet de Santiago de Chile

Sevilla (Efe).— La obra "Doble Corchea", una guía para conocer las diferentes familias de instrumentos de la orquesta, abrió ayer el repertorio del Ballet de Santiago de Chile en el Festival Internacional de Danza de Itálica (Sevilla), en el que se presenta en Europa esta prestigiosa compañía chilena.

"Tres preludios", "Con-certino", "Tiempo de percusión" y "Los fuegos del hielo" completarán la presentación europea del ballet chileno, que fue definido por su directora, Luz Lorca, como "una compañía rica, vital, joven y con un amplio repertorio de obras clásicas, neoclásicas y, últimamente, con matices latinoamericanos".

La directora del ballet explicó los pormenores del repertorio que se vio en el anfiteatro romano de Itálica, que oscila desde lo intrascendente de "Con-certino", un divertimento para tres solistas, obra de Mauricio Wainrot, la ligereza de "Doble cor-

chea" y el compromiso de "Los fuegos de hielo".

Esta última obra cuenta la verdad y el sueño, con música de Sergio González y coreografía de Jaime Pinto, de la exterminación a fines del siglo XIX de la mayoría de los aborígenes del sur del continente americano: "un alegato a lo que nunca más debería ocurrir y un homenaje a estas culturas desaparecidas", señaló Luz Lorca.

ICEBERG

El jefe de Cultura del Ayuntamiento de Santiago, Andrés Rodríguez, agregó que esta pieza, cuya acción se desarrolla en los hielos de la Patagonia, está íntimamente relacionada con el iceberg que es el principal contenido del Pabellón de Chile en la Expo.

El Ballet de Santiago de Chile es una institución creada en 1959 por Octavio Cintoletti y bajo los auspicios de la Municipalidad de la capital chilena.

DEJATE

llevar gratis a la EXP'92

por

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

A nuestros lectores les vamos a obsequiar quincenalmente con cuatro viajes (dos parejas) a la Exposición Universal de Sevilla

CONDICIONES:

- Los afortunados disfrutarán en un plazo máximo de 20 días de unas vacaciones, con estancia pagada durante 3 noches, de jueves a domingo.
- Los ganadores se alojarán en confortables habitaciones ubicadas en el magnífico Hotel Río Sur (tres estrellas), con aire acondicionado, TV color, baño completo.
- Opción de traslado en autobuses de lujo con aire acondicionado o a bordo de modernísimos aviones Boeing 737 del puente aéreo especial Madrid-Sevilla, o Valladolid-Sevilla.

Si desea participar en este concurso, rellene el cupón adjunto y remítalo en sobre cerrado a EL ADELANTADO DE SEGOVIA, c/ San Agustín, 3. Apartado de Correos n.º 11

Quedarán excluidos los impresos recibidos con posterioridad al 31 de julio. La lista de ganadores se publicará en los tres días siguientes al sorteo, que se efectuará ante notario.

Apellidos Nombre
Domicilio Teléfono
D.N.I. Población C.P.

Válido
6.º
sorteo

HALCON
VIAJES
(C.I.C.L. 37-03)
Ezequiel González, 38. Telf. 43 65 62

Colaborador del sorteo

La subida del IVA elevará 8.000 millones los costes de las aseguradoras de autos

Madrid (Efe).—La subida del IVA en dos puntos repercutirá directamente sobre los costes de las aseguradoras de automóviles destinados a cobertura de daños materiales, que se incrementarán así este año en unos 8.000 millones de pesetas, según cálculos de la patronal UNESPA.

El presidente de la Comisión Técnica de Seguros de Automóviles de UNESPA, José Cercós, anunció además una serie de medidas para resolver la crisis del ramo, entre ellas la adopción de "medidas ejemplarizantes" contra las prácticas fraudulentas de los asegurados.

Estas prácticas obligaron a las compañías en 1991 a un desembolso cercano a los 60.000 millones, en torno al 10 por ciento de la recaudación, según estudios del sector. Cercós destacó en rueda de prensa la estrecha colaboración de UNESPA con el Gobierno para conseguir en plazo máximo de dos años la apli-

cación obligatoria y general en toda España del sistema "bonus-malus", modalidad que penaliza a los conductores implicados en siniestros, en favor de los asegurados libres de accidentes.

Las pérdidas técnicas del ramo de automóviles alcanzaron en 1991 los 100.000 millones de pesetas tan solo en la modalidad de responsabilidad civil, situación que mejorará en 1992 si se mantiene la tendencia registrada durante los últimos meses, en los que disminuyó el número de accidentes de circulación.

Durante 1991 descendió también del 16,9 al 15,9 por ciento el peso de los gastos de gestión interna respecto al total de primas, tendencia que en el caso de los gastos de gestión externa fue más pronunciada, del 13,5 al 12,9 por ciento, y que, unida al menor número de accidentes, puede repercutir favorablemente en un avaratamiento del seguro.

Homenaje a cuatro veteranos periodistas del motor

La Asociación Nacional de la Prensa del Motor ha dedicado un familiar y entrañable homenaje a cuatro de sus componentes más veteranos, todos ellos populares periodistas especializados en temas del motor que desde hace muchos años vienen dedicándose a esta especialidad. El homenaje se efectuó en el curso de una cena celebrada en el madrileño restaurante Los Porches. Centenar y medio de personas asistieron al acto, figurando entre ellas socios de la ANPM y altos dirigentes y responsables de prensa y relaciones externas de las marcas de automóviles, colaboradoras todas ellas del acto.

Ignacio Lewin, presidente de la asociación, dedicó el homenaje, con cariñosas palabras, agradeciendo la presencia de los concurrentes y muy especialmente

la colaboración recibida de las marcas automovilísticas. Se refirió a cada uno de ellos y, después de entregarles sendas placas dedicadas, fueron los homenajeados los que hicieron uso de la palabra. Hablaron, pues, Virgilio Hernández Rivadulla, Vicente Loren, Luis Fernando Medina y José de las Morenas. Todos lo hicieron con emoción, gratitud y gran sentido del humor. Cerró el acto Ignacio Lewin. Reiterando el agradecimiento a todos y haciendo votos porque un acto similar a éste pueda celebrarse, en lo sucesivo y cada año al iniciarse el período veraniego.

Las esposas de los homenajeados fueron obsequiadas con ramos de flores, y ellos, muy felicitados personalmente por todos los asistentes.



Una de las versiones del prestigioso 405.

PEUGEOT

Cuatro nuevas versiones del Peugeot 405

Las marcas fabricantes de automóviles suelen "cerrar" en el mes de agosto, para que todo su personal tome las reglamentarias vacaciones veraniegas. Pero ello no quiere decir que se clausure la actividad en el período estival, porque julio nos ofrece aún novedades, y para septiembre ya hay otras varias preparadas. Y es que el mercado del automóvil, donde existe tanta competencia, exige no dormirse en los laureles.

PABLO MARTIN CANTALEJO

La marca Peugeot ha querido, antes de su cierre veraniego, ofrecer a la prensa internacional del motor sus últimas novedades, encarnadas en cuatro versiones del ya prestigioso 405, que se está comercializando en ciento once países. Estas nuevas versiones empezarán a venderse en el próximo septiembre. El Peugeot 405 se viene produciendo desde hace cinco años, y se llevan fabricados un millón de vehículos, saliendo de fábrica actualmente 1.500 diarios, pero desde el próximo otoño, la producción será de 1.700 por día. Está incluido en el segmento M-2 de clase media superior.

Los precios no se darán a conocer hasta que se inicie la comercialización, pero un dato

orientativo sí nos han dado los responsables de la marca en la conferencia de prensa durante la presentación: En Francia, los precios del 405 han aumentado un 2,06 por ciento.

LAS CUATRO NUEVAS VERSIONES

Línea prácticamente similar para todas ellas, aunque con algunas ligeras variantes. Se puede decir que, en general, los modelos probados de estas cuatro versiones han respondido a sus particulares características; y ello hemos podido comprobarlo por itinerarios variados, en los que los organizadores de la presentación han buscado carreteras de todo tipo, para hacer más relevante el comportamiento de los coches. Desde buenas autopistas, pasando por carreteras de primero y segundo orden, hasta otras locales trazadas entre viñedos y por pequeños puertos bordeados de grandes bosques. Terreno llano, leves pendientes, puertos de mediana categoría, etc., han conformado las rutas.

Estos Peugeot 405 se conducen con comodidad y están diseñados para que el conductor pueda desempeñar su cometido con el mínimo esfuerzo. Naturalmente, los conductores pueden encontrar algunos detalles que no les vayan a su estilo, por ejemplo, en alguna versión la palanca de la sensación de quedar un poco atrás, aunque, repito, es una impresión personal, porque, en general, uno se habitúa de inmediato. El tablero de a bordo es bastante completo en las cuatro versiones, sin exceso de tec-

nicismos, aunque en alguna lleve detalles especiales, como ocurre en el Mi 16 C, en el que el aparato de radio, con "compact disc", pequeño, va oculto por una tapa que se levanta apretando un botón, cosa que igualmente ocurre con el cenicero.

VEHICULOS DE ACUSADA POTENCIA

Dentro de su correspondiente cilindrada, cada una de las versiones lleva un motor muy potente, lo que ofrece una mayor seguridad para momentos especiales de la conducción. El habitáculo de todos ellos es grato para los ocupantes, amplio y con detalles útiles para la acomodación de conductor y acompañantes. En alguno de los modelos se utilizan los sistemas eléctricos para ajuste de asientos delanteros.

CARACTERISTICAS PRINCIPALES

Hay tres versiones para gasolina sin plomo: SRi, STi y Mi 16. Los tres de 2 litros y 1.99 cm² de cilindrada. Cinco marchas, cinco plazas, cuatro cilindros (el Mi con cuatro válvulas cada uno) y un depósito de combustible con capacidad para 70 litros.

Consumos: A 90 km/h., 5,9 litros los modelos SRi y STi, y 6,9 el Mi. A 120, 7,4 los dos primeros y 8,7 el Mi. En ciudad, 11 litros los dos primeros y 12 el Mi.

Prestaciones: Las velocidades máximas (que se alcanzan con gran facilidad por la rapidez de aceleración) son de 197 km/h. en los SRi y STi y de 215 en el Mi.

El STDT diesel es de 1.9 litros, con cilindrada de 1.905 cm³, también cinco velocidades y cinco plazas, depósito para 70 litros, velocidad máxima de 181 km/h. y consumos de 5,1 a 90 km/h, 6,8 a 120 y 8,3 en recorrido urbano.

EN RUTA

PRIMER ACUERDO DE COLABORACION EUROPEO

Tres potentes fabricantes europeos de motocicletas han firmado un acuerdo de colaboración para desarrollar un nuevo modelo. Se trata de la marca alemana BMW AG, la italiana Aprilia S.p.A. y la austríaca Bombardier-Rotax. Se trata del primer acuerdo europeo de este tipo.

La nueva motocicleta se comercializará bajo el nombre BMW y se concibe para un uso polivalente, sin excluir la posibilidad de circular fuera

de carretera.

DAIMLER-BENZ AUMENTA LA FACTURACION

La facturación del grupo Daimler-Benz en 1991 se cifró en 95.000 millones de marcos; tan sólo en el mercado alemán la facturación ascendió en un 21%, es decir, a 44.400 millones de marcos. A finales de 1991, el grupo contaba con una plantilla de 379.252 empleados en todo el mundo (de ellos, 305.295 en Alemania).

Por su parte, Mercedes-Benz aumentó en un 12% su facturación, a 67.000 millones de mar-

cos, un poco superior al de por sí ya alto del año anterior.

"MOTOR 2000"

Sigue firme y con el entusiasmo inicial esta revista que se publica en Las Palmas de Gran Canaria, y que dirige un segoviano, Juan José Alonso Prieto. Llega a su número 27 dentro del segundo año de existencia y ofrece, en cada número, una amplia panorámica de la actualidad del motor, centrándola muy especialmente en las islas Canarias. La revista se publica con páginas en color y en blanco y negro. Incluye habitualmente los precios de los automóviles en las islas.



Casa típica en Jávea, con piedra tosca en la decoración.

ARCHIVO



Cestería artesana, en Gata de Gorgos.

P.M.C.

La Marina Alta es una bella expresión por la que se conoce una comarca alicantina que arropa a varias localidades cuyos nombres son muy conocidos, especialmente desde el aspecto turístico. Entre esos municipios se encuentra la mundialmente famosa Jávea, nombre que se utiliza indistintamente, en el lugar, junto al de Xàbia primitivo, que algunos quieren dejar impuesto definitivamente.

PABLO MARTIN CANTALEJO

Jávea se distingue, de forma especial, por constituir un terreno materialmente sembrado de pequeñas y umbrosas fincas y de chalés, individuales y adosados. La población, que en época normal tiene unos 15.000 habitantes, puede llegar a los 100.000 en el estío, y está dividida en tres zonas perfectamente diferenciadas: el núcleo urbano propiamente dicho, el puerto y la playa. Pero todo engranado mediante construcciones y fincas que forman un conjunto apiñado. La montaña, suave, protectora, por un lado y, por el otro, el inmenso mar azul del Mediterráneo. Y Jávea resaltando con el color blanco, predominante en sus construcciones.

ESPECIAL CUIDADO EN LA CONSERVACION

La corporación municipal de

Jávea tiene un especial cuidado en conservar la personalidad del pueblo, una personalidad que se marca, en buena parte, por la piedra utilizada en la construcción de bastantes edificios, pero que, por escasear, ahora se suele emplear únicamente en las portadas y marcos de ventanas y balcones; es la tosca, piedra un tanto porosa, de color acanelado, que es extrae de junto al mar. Los portales arqueados y los ventanales góticos imprimen también personalidad al conjunto urbanístico, que se decora asimismo con rejas en los huecos de las fachadas y balcones de hierro forjado. La alegría natural la ponen las macetas floridas.

Hay bellos rincones, calles estrechas y muy pintorescas, con auténtico sabor, arcos con escalinatas y una iglesia-fortaleza de grandes dimensiones, bajo la advocación de San Bartolomé, que data del siglo XVI y es monumento artístico nacional. El Museo Etnológico también puede

constituir una grata visita para entrar mejor en el pasado histórico de la población.

Junto al puerto, la estructura llamativa de un templo de corte muy moderno que semeja el casco de un barco por fuera y cuyo interior, majestuoso y sorprendente, invita de forma especial al recogimiento; está dedicado a Santa María de Loreto.

ATRACCION COMERCIAL Y VERANIEGA

La zona de El Arenal se ha convertido en el centro de mayor atracción de cara al turista que busca el sol y el descanso; es el lugar de moda en la villa y acoge también a los centros comerciales más destacados. En los alrededores, las urbanizaciones (por ejemplo, la veterana y acogedora "Toscamar"), los chalés, las playas... Y claro está, todo tipo de instalaciones que estos lugares llevan consigo, y que reclama siempre el turista.

Desde Jávea se pueden realizar bellas excursiones marinas, a lo largo del litoral, con 25 kiló-

metros de costa desde el cabo de San Antonio al de La Nao; en el viaje, no faltan los grandes acantilados, los faros, pequeñas islas, los chales materialmente colgados de las altas rocas, los pescadores... y, de muy reciente halla-

zgo, una cueva en la que han sido encontrados muy importantes restos arqueológicos, cerca del cabo de San Antonio, y que se trata de proteger contra la barbarie de los que gozan con destruirlo todo.

Los "trenet" de la costa

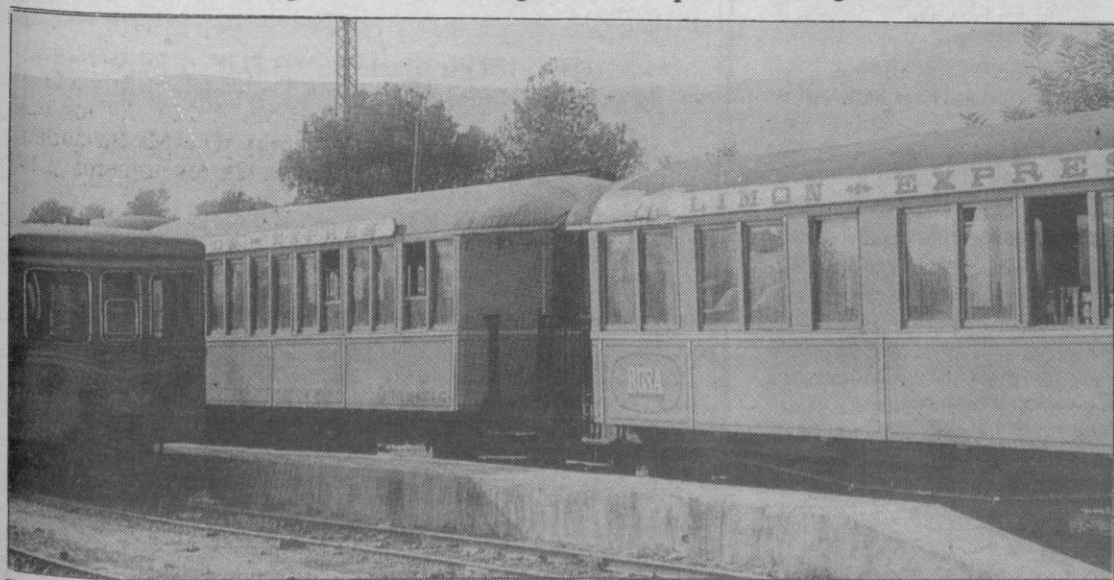
Jávea se encuentra incluida en unos circuitos férreos que explota la empresa Ferrocarrils de la Generalitat Valenciana. Los "trenet", pequeños trenes de costa, vienen realizando una importante tarea turístico-cultural, con sus recorridos de ida y vuelta entre Alicante y Denia. Uno de estos trenes es el Costa Blanca Express, que circula entre la capital alicantina y Denia facilitando el traslado a numerosas playas, incluso a bastantes que no son suficientemente conocidas ni disfrutadas. Este tren tiene varios servicios diarios en ambas direcciones y les presta entre el primero de abril y el 30 de septiembre.

El Tren Cultural, con el mismo recorrido, se destina especialmente a escolares y otros colectivos, a los que se informa durante el recorrido sobre características y singularidades del paisaje y la comarca, incitando a los viajeros a interesarse por estos temas, que luego han de servirles para realizar ejercicios y trabajos.

Y el Limón-Expres, que efectúa un viaje entre Benidorm y Gata de Gorgos — muy próxima a Jávea, a la que sirve de estación férrea —, con destino eminente-

mente turístico. En su recorrido se atraviesan bellísimos parajes llanuras, montañas, masas rocosas — de las comarcas de Altea, Calpe — con su famoso peñón de Ifach —, Benissa, Teulada, Gata de Gorgos y la propia Jávea. El "trenet" constituido por antiguos vagones de madera, con sus pequeñas plataformas a ambos lados de cada vagón, para tratar de ambientar en tiempos pretéritos, se detiene en Gata de Gorgos, donde los viajeros pueden conocer una fábrica de guitarras y numerosas tiendas de cestería artesanal, tarea en la que los habitantes del lugar son expertos; la variedad de productos salidos de sus hábiles manos, manejando los mimbres y la palma, es muy considerable.

Durante los meses de verano se efectúa un servicio nocturno con un tren al que se llama el Trensochador; circula entre Alicante y Altea, y es bastante utilizado por la gente joven, que con él puede trasladarse a discotecas, pubs y otros centros de diversión de la costa, sin necesidad de utilizar el automóvil, que tan peligroso resulta en todo momento, y máxime en horas nocturnas al regreso a casa.



El pintoresco tren Limón Express.

ARCHIVO

Martes

28

julio

► CALENDARIO

PARA MAÑANA

Miércoles 29 de julio.
Van 211 días; faltan 155.
Sol: De 7,9 a 21,32 horas.

► SANTORAL

Santos: Marta, Eufrosia, Hilari y Faustino.

► FARMACIA DE GUARDIA

Segovia: Gallego Liaguno. Juan Bravo, 31.

► CINE: Sala Zuloaga: 8 y 11, "La mano

que mece la cuna"

Terraza "Los Zuloaga", 10,45 "Hook" (El capitán Garlito).

Bono Loto

Martes, 28

9	12	18	43
48	Com. 20		49
	Rein. 0		

Lunes, 27

8	20	26	28	39	45	Com. 3
						Rein. 0

Domingo, 26

30	32	34	41	43	46	Com. 36
						Rein. 0

Miércoles, 22

19	28	35	37	46	47	Com. 49
						Rein. 0

Martes, 21

6	12	15	35	37	46	Com. 34
						Rein. 0

Lotería Primitiva

Sábado, 25

27	33	40	41	45	46	Com. 38
						Rein. 1

Jueves, 23

8	9	14	33	42	48	Com. 24
						Rein. 4

ONCE

Lunes, 27

17.991

Jueves, 23

96.657

Martes, 21

98.470

Miércoles 22

86.871

Viernes, 24

33.030

105

Mesón/Restaurante El Puchero, S.A., en liquidación

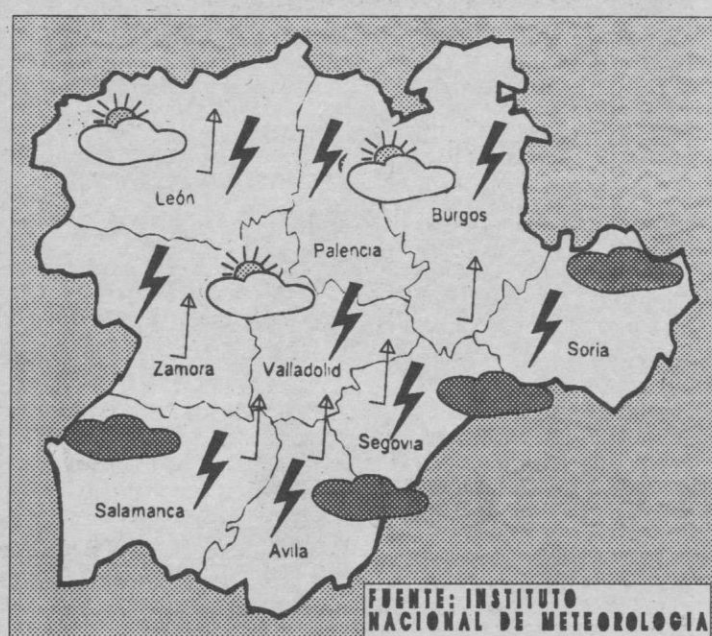
La Junta General Extraordinaria y Universal celebrada el día 24 de Junio de 1992 acordó, por unanimidad:

1.— Disolver y Liquidar simultáneamente la Sociedad, nombrando único liquidador a D. Pedro Hontoria García.

2.— Aprobar el Balance final de liquidación, formulado por el Liquidador, al día 24 de Junio de 1992, que es como sigue:

ACTIVO		Pesetas
No hay activo		0
TOTAL ACTIVO		0
PASIVO		Pesetas
Pérdidas de ejercicios anteriores		2.000.000
Capital Social		2.000.000
TOTAL PASIVO		0
Nava de la Asunción (Segovia), 24 de Junio de 1992.— EL LIQUIDADOR		

TERMOMETRO ▼



FUENTE: INSTITUTO NACIONAL DE METEOROLOGIA



PROVINCIAS	TEM.MAX.	TEM. MIN.	P. L/M ²
Valladolid.....	35,0	17,4	
León.....	33,8	19,0	4,0
Zamora.....	37,4	18,0	
Salamanca.....	36,7	18,6	
Palencia.....	34,9	16,7	
Burgos.....	29,2	13,4	
Soria.....	34,2	16,8	0,1
Segovia.....	33,6	21,8	
Ávila.....	33,6	18,4	

TEMPERATURAS SIN CAMBIOS

Hoy, cielos nublados, predominando las nubes medias y tormentas dispersas por la tarde; temperaturas sin cambios, con máximas entre 32 y 37 grados y mínimas entre 15 y 20 grados; vientos flojos variables con intervalos moderados asociados a las tormentas.

Mañana, intervalos nublados con tormentas dispersas; temperaturas sin cambios; vientos flojos variables con intervalos moderados asociados a las tormentas.

EXPOSICIONES ▼

LA CASA DEL SIGLO XV

- Obra gráfica de Campano, Sicilia y Broto. Del 10 de julio al 31 de agosto.

EN EL TORREON DE LOZOYA

(Obra cultural de Caja Segovia)

- Certamen Autonómico de Artes Plásticas. Hasta el 3 de agosto.

EN LA CASA DE LA QUIMICA

- "La Casa de la Química": ciencia, artillería e ilustración".

EN LA ALHONDIGA

- Miguel Zolle, pinturas. Hasta el 5 de agosto.

EN EL CENTRO CULTURAL DE EL ESPINAR

- Da Cunha, óleos. Hasta el 8 de agosto.

EN EL HOGAR CENTRO

- Pinturas y trabajos manuales de los socios. Hasta el 29 de julio.

EN LA SALA DITIRAMBO DE CUELLAR

- Lola Angulo, óleos. Hasta el 30 de julio.

EN LA SALA CRONISTA HERRERA DE CUELLAR

- Luis M. Aira, óleos. Hasta el 30 de julio.

EN EL CENTRO CULTURAL "EL ARCANGEL" DE SAN RAFAEL

- C. Montalvo, marquetería. Hasta el 31 de julio.

EN EL CENTRO CULTURAL "CANONIGOS" DE SAN ILDEFONSO

- María Fontana, dibujos al pastel y óleos. Hasta el 2 de agosto.

EN EL CENTRO NACIONAL DEL VIDRIO. LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

- II Muestra Pedagógica del Vidrio. Hasta el 14 de agosto.

EN EL CENTRO FAMILIAR DE SACRAMENIA

- Leo Val, óleos. Hasta el 29 de julio.

AVISOS ▼

VIAJE DE ALPYMA A LA EXPO DE SEVILLA

Con la finalidad de que los alcaldes, concejales y secretarios de ayuntamientos de nuestra provincia que lo deseen puedan visitar la Exposición Universal de Sevilla, EXPO'92, la Asociación de Alcaldes de Pequeños y Medianos Ayuntamientos, ALPYMA, ha organizado un viaje que tendrá lugar el próximo mes de septiembre, con la asistencia técnica de una empresa especializada. Su duración será de cuatro días realizándose tanto la ida como la vuelta en autocar de lujo. La salida y el regreso se efectuarán desde la capital de nuestra provincia.

Este viaje estará subvencionado por ALPYMA asociación que desea de esta forma dar comienzo a una nueva serie de actividades promocionando el turismo y las relaciones humanas entre sus socios y familiares. Para inscribirse rogamos a los alcaldes, concejales y secretarios interesados que se pongan en contacto con los teléfonos 911/560002 ó 91/4413835 donde se les ampliará información respecto a este viaje. Además, ALPYMA ha establecido contactos con diversos alcaldes rurales de Andalucía para mantener un encuentro con los mismos aprovechando esta visita a Sevilla.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACER 50 AÑOS

SUECIA ESTA DECIDIDA A MANTENERSE NEUTRAL

Estocolmo.— El ministro de Justicia sueco ha declarado el domingo en Boekeberg que los ataques submarinos, contra la navegación sueca, han demostrado que la nación debe contar con acciones de desesperación.

El ministro siguió diciendo textualmente: "Los pueblos beligerantes se encuentran buscando nuevos frentes, tanto en el Este como en el Oeste, pero Suecia está decidida bajo todas las circunstancias a seguir su política exterior dentro de la neutralidad observada hasta ahora".

El ministro sin cartera sueco Edomge habló el domingo en Svaloe, haciendo resaltar también la necesidad de que Suecia siga siendo neutral como hasta ahora.—Efe.

CULTOS ▼

NOVENARIO DE LAS HERMANAS CLARISAS

En la iglesia del Corpus Christi, del 3 al 11 de agosto, la comunidad de hermanas clarisas harán un novenario en honor a su Santa Madre y Fundadora. A las 7 de la tarde, exposición

del Santísimo y adoración; a las 7,30, vísperas, bendición y reserva del Santísimo; a las 8, celebración de la eucaristía por un padre franciscano. El día 11, fiesta principal, oficiará el ministro provincial O.F.M. El día 10 será dedicado a los jóvenes y después compartirán todos un encuentro fraterno.



Junta de Castilla y León

Delegación Territorial

OFERTA DE EMPLEO

—PUESTO DE TRABAJO: Operador de Consola, en el Servicio Territorial de Hacienda.

—TIPO DE CONTRATO: Interino (Art. 4 del R.D. 2.104/84).

—REQUISITOS: Bachiller (B.U.P. o Superior), Formación Profesional de 2.º Grado o equivalente.

—TAREAS A DESARROLLAR: Vigilancia, correcto funcionamiento del ordenador, interpretando las distintas averías; interpretar la documentación de explotación de las diferentes aplicaciones y realizar todas las funciones de salvaguardia necesaria para mantener los niveles de seguridad de la información.

Debido a la premura de tiempo se amplía el plazo para aportar "currículum vitae" hasta las 12 horas del día 29 del presente mes de julio en las oficinas de la Delegación Territorial de la Junta de Castilla y León, sito en la Plaza de la Merced 12, de Segovia, debiendo presentarse a la realización de las pruebas correspondientes el día 30 del mismo mes, a las 11 horas, en las oficinas ya indicadas.

Lee deprisa

"EL MONOPATIN" y
hazte con él un gorro
para la cabeza, porque
con tanto sol vas a pillar
una insolación



Todo un campeón

Induráin arrasó en el Tour

Página 3



Todo un campeón.

Su hazaña ha sido tan importante, que Patín se ha decidido a pintar su retrato (es un presumido y no sabía cómo demostrarnos que pinta de fábula).

Pero volvamos a la noticia: Miguel Induráin ha conseguido, por segundo año consecutivo, ganar el Tour.

Toda una victoria digna de uno de los mejores deportistas españoles.

...Y hablando de deportes:
también en la página tres
encontraréis
noticias de las OLIMPIADAS



Se celebró en Madrid la II Cumbre Iberoamericana

Con asistencia de casi todos los países previstos (faltaron Venezuela, Perú y Colombia) tuvo lugar esta reunión en la que se alcanzaron algunos acuerdos importantes.

Hemos intentado resu-

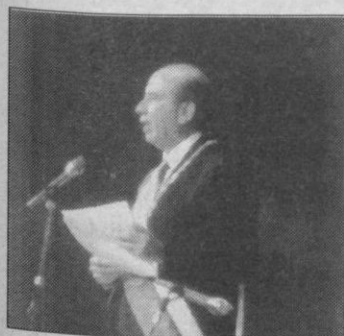
mirte los principales puntos (y creemos que lo hemos conseguido) en un

artículo que te presentamos en este mismo número.

Si te quieres enterar de los acuerdos, sus causas y qué piensan hacer para cumplirlos, léelo en la

Página 5

¿Sabes de
qué países
son estos
Presidentes?



El Gobierno aprobó unas medidas económicas muy duras



Tan duras que seguro que afectan también a tu bolsillo.

Y es que, a partir de agosto, se prevé (decir prevee es incorrecto) que subirán de forma considerable muchos productos.

Además, otra de las medidas (aumento en el pago del IRPF -Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas-) tienen carácter retroactivo, es decir, que se aplican desde antes de que se aprobara la Ley (se aprobó en julio, pero se cuenta desde enero), lo que ha levantado una gran polémica.

Página 4

En la página seis
te explicamos cómo está
la situación en otros
puntos del mundo:

Colombia

Perú

Irak

Página 6

DIRECTORA
M^a Teresa
Téllez de Meneses
Carbajosa

SUBDIRECTOR
Fernando Saldaña
Fernández

EQUIPO CONSULTOR
Antonio Bustos Gisbert
Eusebio Barroso
de la Iglesia
M^a del Carmen Ortiz
González
Carlos Schramm Martín

"EL MONOPATIN"
es una publicación de
CONTRAPORTADA OCHO S.L.
Apto. de Correos 2024
37080 SALAMANCA
Tfnos. (923) 24 03 98
y 23 19 25

"EL MONOPATIN"
se distribuye con
"EL ADELANTADO DE
SEGOVIA"

¿Qué opinas de que parte de los
discursos de la inauguración
de las Olimpiadas fuera
en catalán?

reuniones con los países
Iberoamericanos para discutir
nuestros problemas?

¿Crees que debemos
acercarnos más a los países
hispanoamericanos
o a los europeos?

Queremos
saber
cómo
piensas.
Escribenos
tus

cartas a:

"EL
MONOPATIN"

Apartado de
Correos 2024

37080

SALAMANCA

Así
lo vemos

Vemos, con los ojos
cargados de lágrimas de
emoción, que las autori-
dades segovianas comien-
zan a preocuparse por el
Acueducto. Un poco
tarde, eso sí, pero parece
que, por lo menos, ha
sido a tiempo.

Vemos, y cruzamos los
dedos para que siga sien-
do así, que este año hay
menos incendio foresta-
les. Nos alegramos un
montonazo.

También vemos (hoy
estamos muy mirones)
que nuestras calles, lo
parques y los jardines no
están todo lo limpias que
deberían estar. Y no es
por culpa de los servicios
de limpieza, que trabajan
lo suyo, sino por culpa de
papeles de polos, de pali-
tos, de colillas, en fin, de
todos nosotros, que
somos un poco marrane-
tes.

A ver si nos educamos
un poco más y no se repi-
ten estas cosas.

Vemos (fui fiiiiiiu)
¡Lo que vemos! estamos
viendo al vecino del cuar-
to, que era un renacuajo y
al que hacía tiempo que
no veíamos. Ahora tiene
14 años y está... ¡Cómo
está! Está... Como para
verlo.
¡Aaaaayyy!

Vemos que poco a
poco vais entrando en el
verano y eso significa que
tenéis más tiempo para
escribirnos (lo vemos,
porque recibimos más
cartas). Nos parece muy
bien, tanto que os anima-
mos a que continuéis
escribiéndonos, a ver si,
en lugar de cuatro a la
semana, podemos llegar a
cinco, seis o siete.

Venga, que tengan que
pedirnos por favor los
carteros que paremos.

Una semana más que recibimos un montón de cartas en
las que habláis de todo un poco.

Ya sabéis: si queréis escribirnos hacedlo a

"EL MONOPATIN"

apartado de Correos 2024

37080 Salamanca

(y no olvidéis mandarnos una foto* si queréis que os la
publiquemos)

(* Luego, si nos lo pedis, os la devolvemos)

Equipo de "EL MONOPATIN":

Yo me pregunto ¿Por qué Serbia se mete a farolero?

Seguro que si se separa Checoslovaquia no habrá
guerra. Si España se separase de Portugal, por ejem-
plo, no habría barbarie. ¿Por qué hizo la guerra Serbia
con Eslovenia? ¿Y con Croacia o con Bosnia? No hay
respuesta.

Todos los hombres tienen el derecho de ser libres
¿Por qué en Yugoslavia no?

Si fuera el Presidente de
España o de otro país
desarmar

armas a nadie

¿Qué cuesta más, una
vida humana o un
arma?

Jorge Juan Vadillo Sancho
9 años
Navas de Oro

No hay
problema: os
informamos
desde este
mismo
número

Os escribimos para
pediros que sí informéis
sobre las Olimpiadas,
porque a muchas de
nosotras nos aburren el
telediario y los periódicos
y no los vemos no los
leemos y aunque la gente
habla mucho de deporte,
no sabemos si creernos
todo lo que dicen, porque
muchas veces están equi-
vocados.

Por eso queremos que
nos contéis cosas de
quién gana medallas y
cosas de esas, porque así
podremos hablar tam-
bién sin miedo a hacer el
ridículo y podremos
corregir a los que están
equivocados o a los que
hablan sin saber.

No nos parece buena
idea que penséis que
todo el mundo sabe de
Olimpiadas porque no
es así.

Sandra M^a Martín
11 años
y Sonia Fernández
12 años
Segovia



¡Campeón, campeón Induráin es el mejor!

Es el único español que ha ganado el Tour (2 veces), el Giro y la vuelta a España

Según lo previsto Induráin llegó a París como campeón del Tour de Francia.

La carrera ha sido especialmente difícil por dos razones: la primera porque la organización quiso hacerla muy internacional (pasó

por muchos países diferentes) lo que obligaba a hacer grandes desplazamientos en coche entre etapa y etapa.

La segunda porque se ha



corrido muchísimo más de lo previsto. Nadie se esperaba tanta velocidad. Y es que muchos equipos van a desaparecer por falta de presu-

puesto y los corredores tenían que esforzarse mucho para demostrar a otros equipos que son buenos, a fin de que les contraten.

A pesar de todo, Miguel Induráin ha sido el campeón absoluto e indiscutible.

Y el año que viene, otra vez campeón

Comenzaron las OLIMPIADAS



Es la otra gran noticia deportiva de la semana (y la más importante del año:

Han comenzado los Juegos Olímpicos Barcelona 92.

En torno a ellos surgieron bastantes discusiones políticas: que si los catalanes los han utilizado para hacer política, que si no es verdad...

Lo que a nosotros nos interesa ahora es el DEPORTE: no dejamos sitio para otro tipo de comentarios

La ceremonia, que duró algo más de tres horas, fue presenciada, en directo, por 70.000 personas.

A través de la televisión se calcula que el número de personas que pudieron contemplarla fue de 3.500.000.000 (es decir, tres mil quinientos millones), lo que supone una cifra récord en este tipo de actos.

Los Juegos fueron inaugurados por el Rey de España, al que acompañaban en el pacto la Reina, las principales autoridades olímpicas, Felipe González y Jordi Pujol.

De todas formas, conviene decir que las pruebas deportivas habían



comenzado antes de la inauguración: algunos partidos de fútbol se celebraron el día anterior, porque es una competición muy larga y si no no daba tiempo a celebrarla entera.

Hay que destacar, tam-

bién, el extraordinario recibimiento con que se recibió en el estadio a los atletas españoles. Los aplausos sonaron fortísimos y las banderas, fueran españolas o catalanas, ondearon al viento.

Breves Nacionales

El Arcipreste de Irún condenado a tres años de cárcel

Por haber refugiado a dos terroristas de ETA que hían de la policía.

El Guernica trasladado

Ha sido llevado al Centro de Arte Reina Sofía, donde se exponen las principales obras modernas.

Fuerte descenso del turismo en Segovia

Entre las causas están la crisis económica y la Expo, que está recibiendo la mayor parte de los turistas que vienen a España.

Se suicidó el boxeador Urtáin

Tenía 49 años y había sido campeón de los pesos pesados de boxeo. Los problemas económicos y el alcoholismo pudieron ser la causa de su decisión.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Colabora con este número a la promoción de la campaña Prensa-Escuela

EL MONOPATIN se entrega gratis con el número normal

Nuestros Breves

Por si vais a la Expo

Sabed que en algunos puntos la temperatura puede llegar a los 45°.

Os recomendamos que la visitéis a primera hora (sobre las 10 de la mañana), que es cuando menos calor hace.

Malos tratos a animales

Esta semana se han conocido las multas que se han impuesto a jóvenes de Avila por maltratar animales en el transcurso de algunas fiestas.

La legislación española prohíbe todo tipo de maltratos a animales, haciendo, claro está, dos salvedades: la caza y los toros.

Lo sentimos mucho, pero cuantos hacemos "EL MONOPATIN" creemos que un toro sufre mucho (demasiado) durante la lidia y no nos parece correcto. Lo mismo opinamos, conste, de la caza o la pesca.

El Gobierno arpoó unas medidas económicas durísimas

Sin duda todos los bolsillos se verán seriamente afectados por las medidas económicas que adoptó el Gobierno la semana pasada. Y si no os lo creéis, esperad unos días y veréis cómo empiezan a subir todos los precios. Pero todos ¿Eh?

Las principales medidas adoptadas fueron:

Subida del impuesto sobre la renta:

Los españoles deben pagar más impuestos que otros años.

Ventajas: el Estado recauda más dinero.

Desventajas: los ciudadanos pierden poder adquisitivo (tienen menos dinero).

Sube el IVA del 13 al 15%

Ventajas: el Estado recauda más dinero.

Desventajas: como todos los productos (prácticamente) tienen IVA, subirá el precio de casi todas las cosas.

Sube el precio del dinero:

Pedir un préstamo a un banco será más caro.

Ventajas: se frena la inflación, porque resulta más caro invertir.

Desventajas: al no poder invertir es más difícil crear puestos de trabajo (aumenta el paro).



Una joven es asesinada en Valladolid

Se llamaba Leticia María Lebrato Rojo. Tenía 17 años y estudiaba 3º de BUP.

Desapareció el domingo de la semana pasada y su cuerpo fue encontrado el martes. Estaba semienterrado y pre-

sentaba once puñaladas, una de ellas en el pulmón derecho, que, al parecer fue la que le causó la muerte.



La policía investiga la autoría del asesinato, aunque, hasta el momento, no tienen ninguna pista fiable.

Miembros de la familia han informado que podría

tratarse de algún conocido (aunque no se ha podido demostrar) porque, aseguran, Leticia nunca se hubiera ido con ningún desconocido.

Miedo y psicosis en Valladolid

La muerte de Leticia (tan sólo unos días después de que se produjera la de la niña Olga Sangrador) y las denuncias de algunas violaciones más, han hecho que en Valladolid exista un gran miedo en estos momentos.

La gente está tan asustada que el otro día le robaron el bolso a una señora y, en seguida, se corrió el rumor de que habían intentado violarla.

Tanto la policía, como las autoridades vallisoletanas han pedido a la gente que se tranquilice.

También han dado una serie de consejos para prevenir este tipo de actos:

Recomiendan que las chicas —sobre todo— no vayan solas por descampados ni lugares oscuros y que no se alejen con desconocidos.

Queremos saber
qué opinas:

¿Crees que deberían prohibirse los toros, la caza y la pesca?

¿Sí? ¿No?

¿Por qué?

Envíanos tu
contestación a:

"EL MONOPATIN"

Apartado de Correos 2024

37080 SALAMANCA

Se celebró en Madrid la II Cumbre Iberoamericana

Breves
Internacionales

Dimitió el Presidente de Checoslovaquia

Vaclav Havel presentó su dimisión porque no está de acuerdo con que el país se divida en dos.

Israel paraliza la construcción de viviendas en los territorios ocupados

Todo parece indicar que es un gesto de buena voluntad del actual Primer Ministro Isaac Rabin.

Disturbios en Argelia, con diez muertos

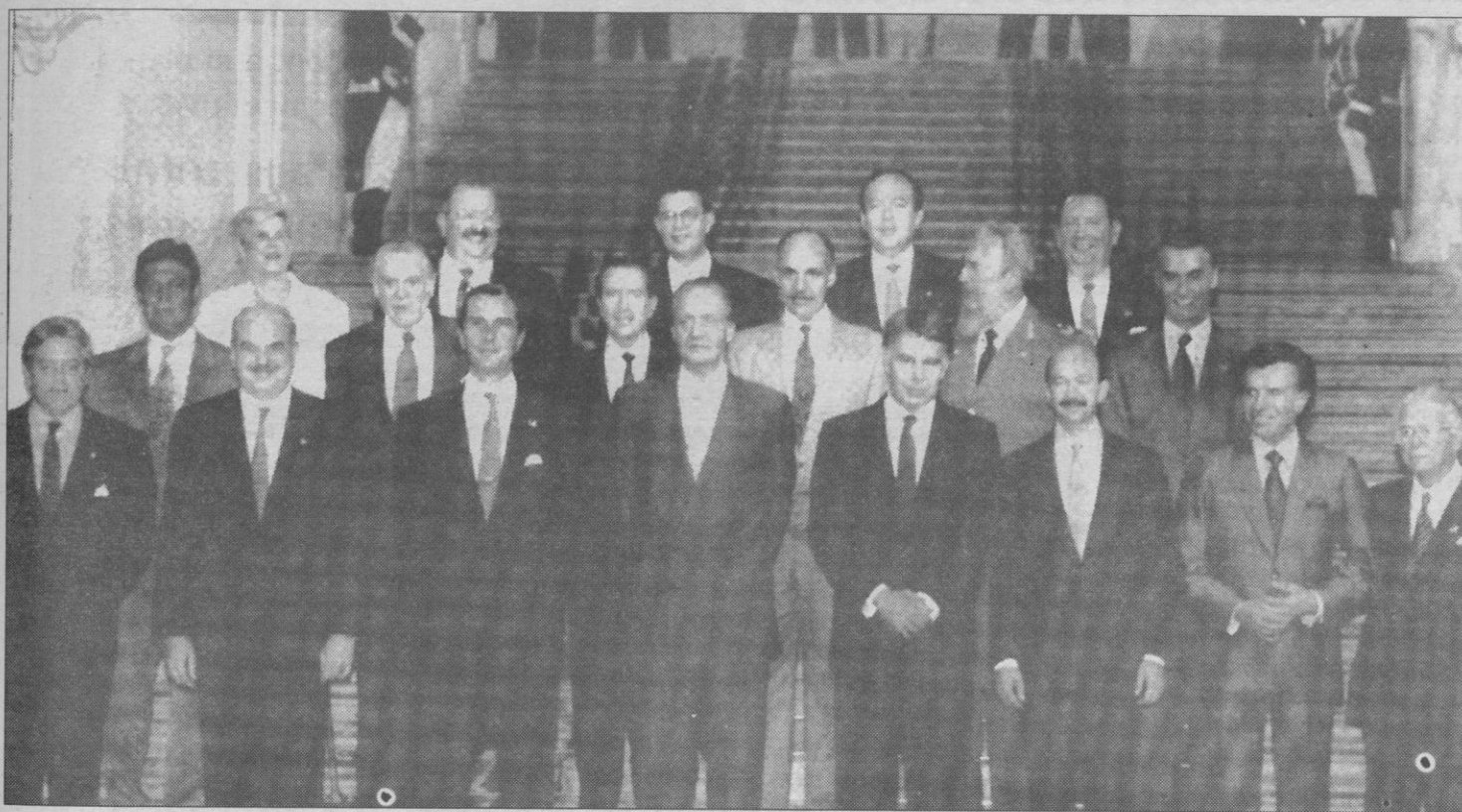
Se produjeron serios enfrentamientos entre policías e integristas del FIS.

Siete mil soldados italianos, a Sicilia

Su misión es la de controlar a la mafia. Esta es la reacción del Gobierno tras los últimos atentados contra los magistrados encargados de juzgarles.

Regresa el "Convoy" humanitario

Era de las Naciones Unidas y no pudo culminar su labor porque los serbios le tendieron una emboscada el pasado viernes.



Con la ausencia de los Presidentes de Venezuela, Perú y Colombia, a quienes problemas internos impidieron viajar para asistir a la Cumbre Iberoamericana, se celebró la semana pasada

esta reunión a la que asisten los Presidentes de los países de América Latina, para analizar sus problemas y buscar las soluciones.

La reunión fue continuación de otra que había teni-

do lugar en Guadaluajara (México) el pasado año, aunque esta vez ha estado un poco mejor porque se han alcanzado algunos acuerdos concretos.

En las jornadas no hubo

demasiados enfrentamientos, reinando un clima de relativa cordialidad, lo que ya es un triunfo importante (tan sólo hubo algunos ataques del Presidente argentino al cubano).

¿Que acordaron?

Trabajar para conseguir una mejor educación de los ciudadanos y luchar contra el analfabetismo.

Luchar para que todos los países latinoamericanos sean democráticos y se respeten los humanos.

¿Por qué?

Porque América latina tiene un altísimo grado de analfabetismo y sus sistemas educativos no son buenos.

Porque están creciendo los golpes de Estado y empieza a haber demasiados países autoritarios.

¿Cómo lo harán?

Se han aprobado planes concretos de trabajo y se ha asignado una cantidad económica para llevarlos a cabo.

Condenaron los golpes de Estado, el racismo y la xenofobia (el odio a los extranjeros).

¿Por qué no vinieron?

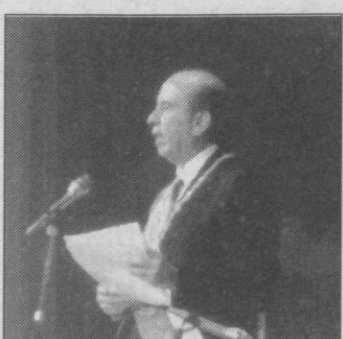


Alberto Fujimori,
Presidente de Perú

Fujimori, de Perú:

Ha habido un recrudecimiento del terrorismo y prefirió quedarse para controlarlo.

Además estaba seguro de que su autogolpe de Estado iba a ser criticado.



Carlos Andrés Pérez,
Presidente de Venezuela

Pérez, de Venezuela:

Venezuela tuvo que soportar, hace poco, un golpe de Estado y el Senado de ese país creyó oportuno que no saliera al extranjero para evitar posibles intentos de nuevo golpe aprovechando su ausencia.



César Gaviria,
Presidente de Colombia

Gaviria, de Colombia:

Ha tenido problemas muy serios por el motín y posterior fuga del narcotraficante Escobar. En estas circunstancias prefirió quedarse trabajando para evitar el rebrote de la violencia de los traficantes.

Se fuga de una cárcel colombiana Pablo Escobar

Es el más importante narcotraficante del mundo

Escobar, que se había entregado a la policía hace algo más de un año, se ha fugado de la prisión de Envigado —la más vigilada del mundo— tras sobornar a los funcionarios que le custodiaban.

Desde el momento de su huida se teme que renazcan las luchas entre los distintos cárteles y que la violencia vuelva a adueñarse de Colombia.

De momento ha anunciado el inicio de la "guerra".

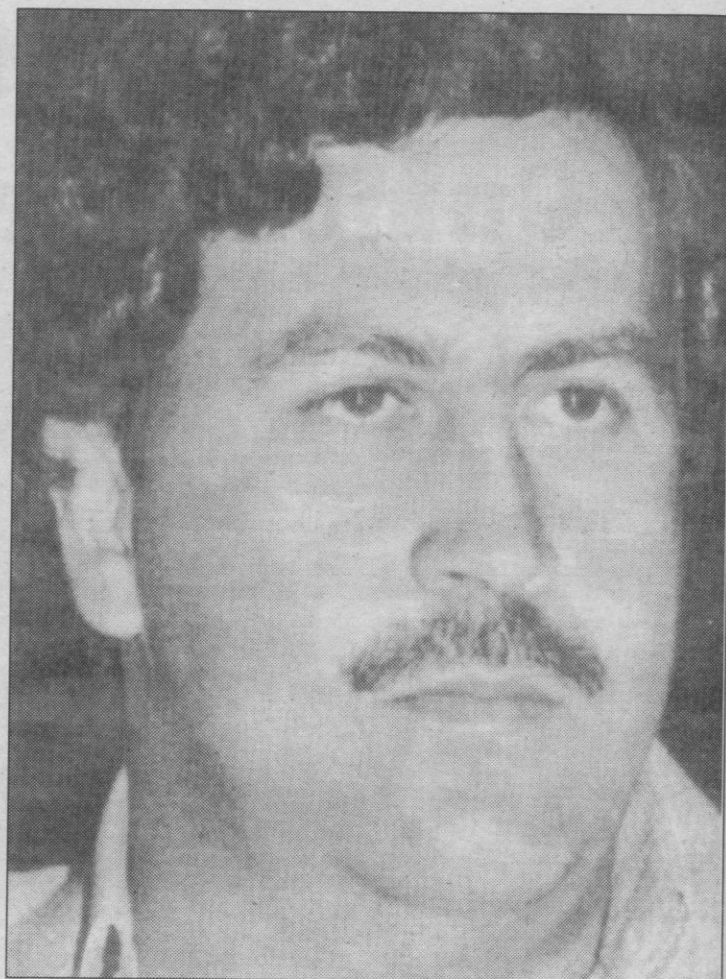
Más de 20 funcionarios han sido detenidos en relación con este caso. Se supone que Escobar les sobornó pagándoles enormes cifras de dinero para que le permitieran la huida (el cártel de Medellín, del

que es dirigente, tiene mucho más dinero que todo el Gobierno).

En los días anteriores a la fuga se habían oído rumores que apuntaban a que podría ser asesinado. Ante esto organizó un

motín que concluyó con su salida de la prisión.

El Gobierno mantiene una profunda preocupación, porque la reorganización del cártel de Medellín puede suponer una enorme tragedia.



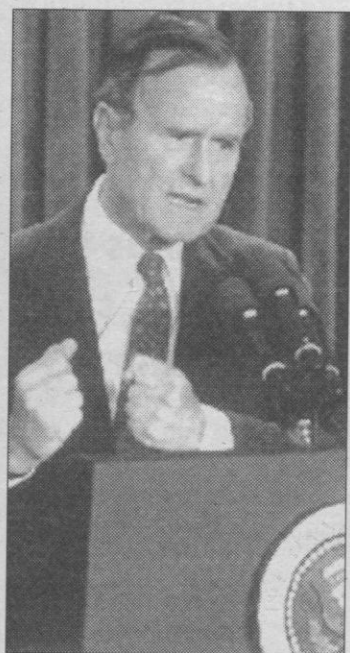
Estados Unidos dispuesto a atacar Irak sin autorización de la ONU

"Nos están tomando el pelo", piensan los norteamericanos cuando se refieren a Irak y a Husein.

Como recordaréis, al acabar la guerra del Golfo Irak se com-

prometió a que sus arsenales serían revisados por la ONU para que no pudiera tener armas nucleares.

Hasta ahora no lo ha consentido y USA empieza a cansarse.



De mantenerse esta situación, podría aprobarse el ataque contra Irak, por parte de los EE.UU., aunque la Onu no diera permiso.

Al conocer esta noticia, Husein se ha apresurado a decir que consentirá que técnicos de Naciones Unidas revisen sus industrias de armamento. El

problema es que ya lo ha autorizado otras veces, pero al final nunca se ha sacado nada en claro (unas veces porque expulsaron a los técnicos, otras porque

dijeron que los informes eran falsos).

La última amenaza de los EE.UU., que parece ir muy en serio, ha provocado que el mandatario irakí



dega que la "madre de todas las batallas" (nombre que él mismo dio a la guerra del Golfo) continúa y que seguirá hasta la victoria final.

Perú: situación caótica por el terrorismo de "Sendero Luminoso"

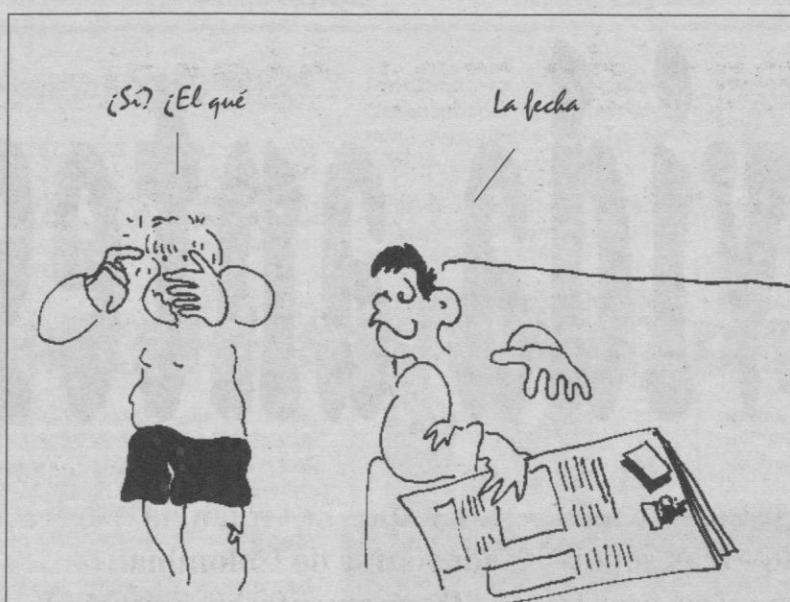
El grupo terrorista Sendero Luminoso ha iniciado en los últimos días una nueva oleada de terrorismo salvaje que se ha cobrado la vida de cientos de personas, en su mayoría civiles.

Esta banda de asesinos, que viene operando desde hace varios años, llevaba una época de relativa tranquilidad, pero ha vuelto a desenterrar el hacha de guerra a raíz de la muerte de varios de sus dirigentes, que fallecieron a manos del ejército y la policía, en el transcurso de un motín.

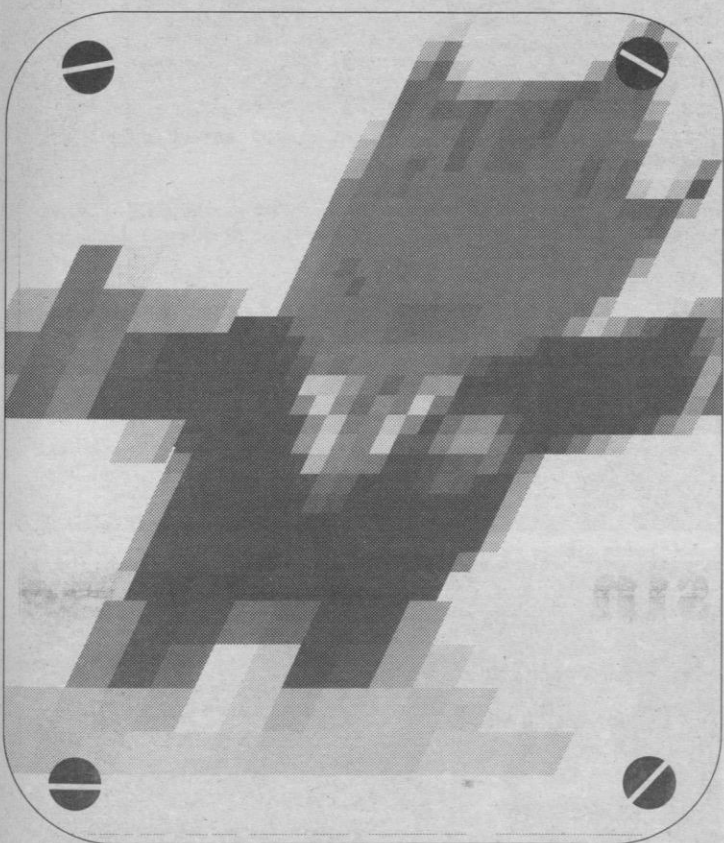
Sendero Luminoso es un grupo terrorista para el que la violencia es esencial a la hora de conseguir sus objetivos. Su ideología política es maoista (la misma que hay en china) y cuenta con un gran número de militantes

Los atentados de los últimos días han sido tan crueles, que han ocasionado que la población tenga miedo de salir a la calle, con lo que han suspendido incluso las compras.

Hay que recordar también que la situación política en Perú es muy incierta, sobre todo a raíz del autogolpe de estado protagonizado por Fujimori que hizo que se pasara de un Estado democrático a otro que se basa en el poder personal del Presidente, situación esta que ha sido denunciada en la Cumbre Iberoamericana.



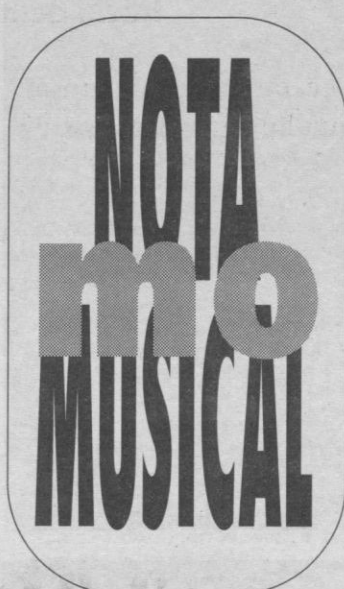
RUBENITO



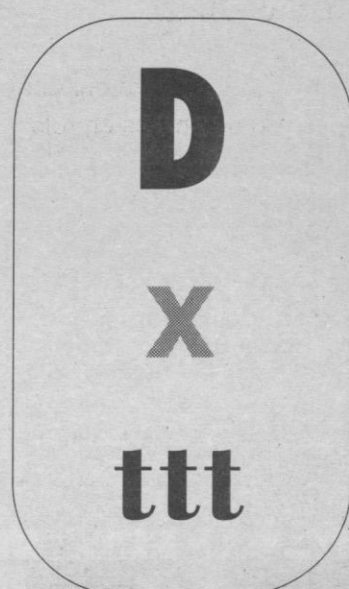
Este es el personaje de la semana. Seguro que no tienes ningún problemilla porque estos días está de permanente actualidad.
¿No crees?



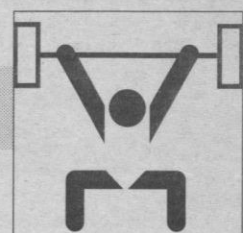
¿Qué deporte olímpico practica Lorenzo Rico?



¿En qué deporte podemos conseguir una medalla?



¿Qué estás viendo en la tele?



¿Cuál de estos deportes no es olímpico?

A B V Q W A T E R P O L O L K
J H G F D S A Z X C V B N M J
U H H G T A B V Q W E R T Y U
I O L L K J H G E D S A T X C
V B N T J U Y S G T A B A Q W
E R T Y E I G P L K J H E F D
S A Z X C R B N M J U Y K G T
A B V Q I E O T A U I O W L K
J H G M D S A F C C V B O M J
U Y A G B A D M I N T O N Y U
I O P L E J H G P L S A D X C
V B N M I U Y H I T I B O Q W
E R T Y S I O P H K J A G F D
S A Z X B V B N M J U Y H G T
A B V Q O E R T Y U I R E M O
J H G F L S A Z X C V B N M M
U Y H G T A B V Q W E R T Y S
I O P L K J H G F D S A Z X I
V B N M J U Y H G T A B V Q Ü
E R T Y U I O P L K J H G F G
S A Z X C V B N M J U Y H G A
A B V Q H O C K E Y I O P L R
J H G F D S A Z X C V B N M I
U Y H G T A B V Q W E R T Y P

Te lo advertimos: esta no es, precisamente, la sopa de letras más fácil que hemos puesto. En ella podrás encontrar los nombres de 10 de los deportes que se pueden contemplar estos días en Barcelona' 92. Pero, eso sí: no hemos escogido los más conocidos. Se leen, como en todas las "sopas": de arriba a abajo... ¡Ya sabes! Suerte y a por los deportes

¿En qué orden figuran los colores de los aros olímpicos?

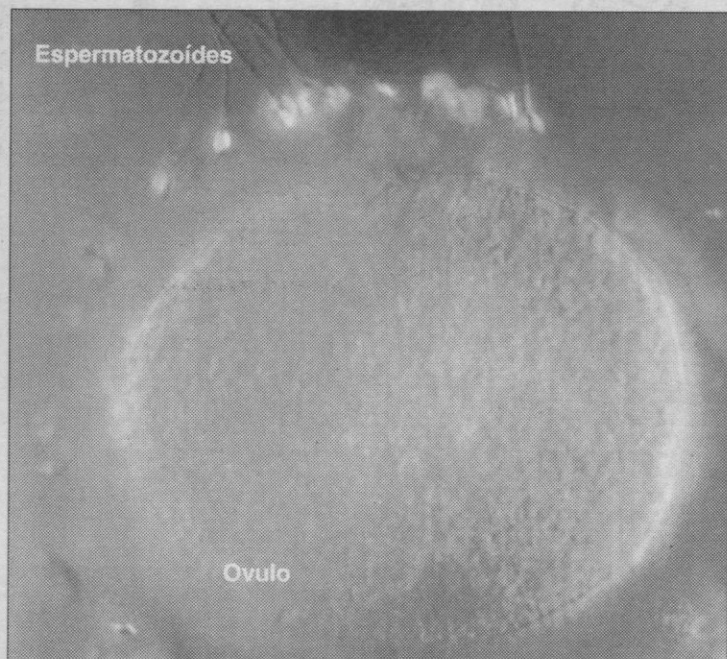


soluciones

A los jeroglíficos: ¿Qué deporte practica...? "Balonmano" (balón mano).
En qué deporte podemos...? "en remo" (en "re"-nota musical-, "mo").
¿Qué estás viendo...? "deportes" ("D" por "tes").
A la sopa de letras: Bádminton, Beisbol, Halterofilia, Taekwondo, Waterpolo, esgrima, hípica, Hockey, Pirguismo, Remo.
A la pregunta de qué especialidad no es olímpica No lo es el rugby.
A la pregunta de los colores de los aros: Azul, negro, rojo, amarillo y verde

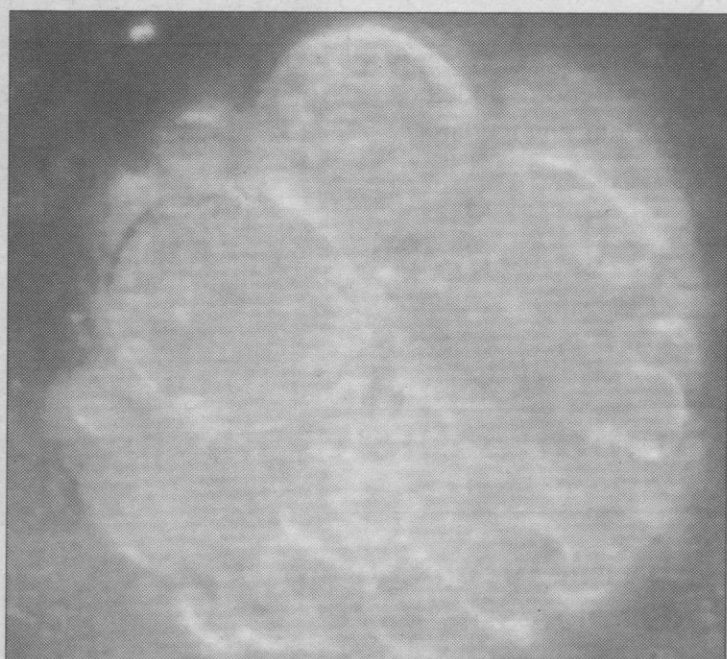
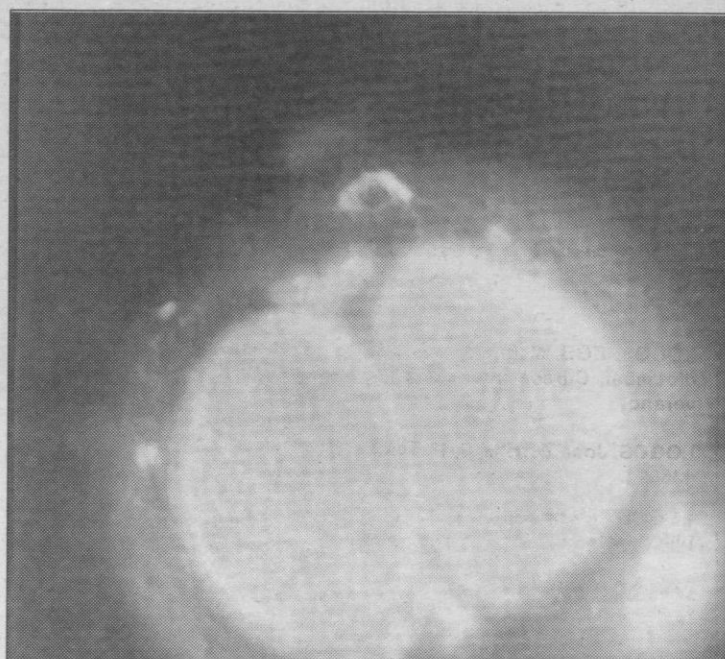
La vida antes de nacer

Una apasionante historia en fotografías



Todo comienza cuando los espermatozoides masculinos tratan de introducirse en el óvulo femenino

Al final uno lo consigue y se duplican las células. Algo está pasando sólo unas horas después



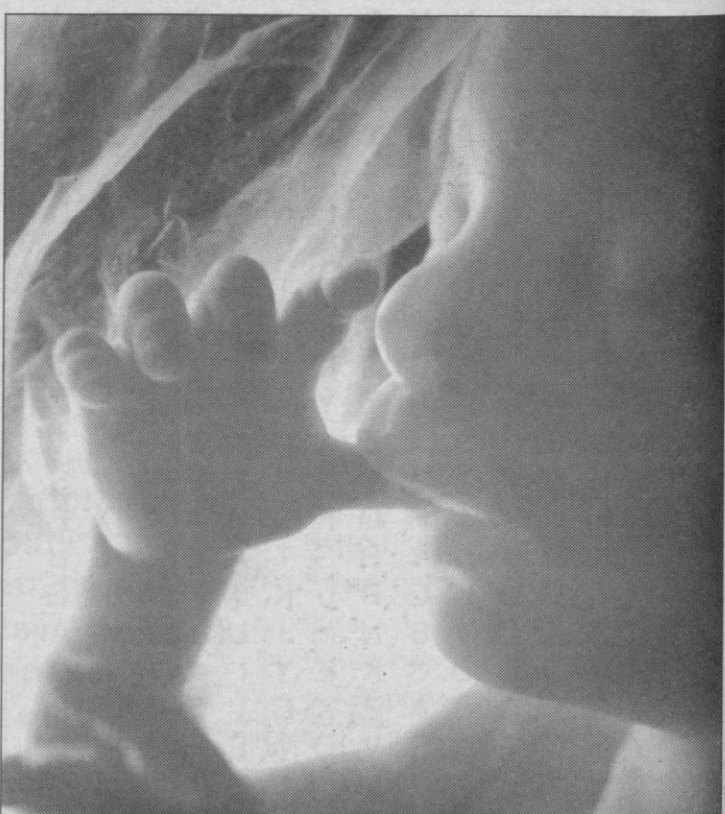
La multiplicación continúa. En estas células se definen las características del futuro bebé

Es un feto de 5 semanas. El embrión flota en una bolsa de agua y se une a la placenta



A los tres meses mide 7 cms. Ya tiene una forma muy definida. Empieza a jugar con los dedos y a mover las piernas. Ya tiene sentido del tacto y del gusto

A los 6 meses tiene la cara perfectamente dibujada. Comienza a chuparse los dedos, con lo que aprenderá a mamar.



Anuncios en
EL ADELANTADO



San Agustín, 3
Teléfono 437261

TARIFA OFICIAL
INSERCIÓNES
DE 9 A 14 HORAS

⇒ OFERTAS EMPLEO
⇒ COMERCIALES
⇒ INMOBILIARIAS

Representa en Madrid
ACCION 5
Teléfono 91-5339700

ALQUILERES

PISO pequeño, amueblado, muy céntrico. Teléfono 433932.

ALQUILO piso en Segovia, temporada escolar, céntrico, calefacción. 91/7259859.

ALQUILO piso Torre Vieja, a 200 metros playa, segunda quincena agosto y primera septiembre. Teléfono 560303.

ALQUILO piso grande, céntrico, mes agosto. Teléfonos 432224-428343.

ALQUILO local zona Santo Tomás. 75 m². Totalmente acondicionado. Ideal uso oficinas. Renta asequible. Teléfono 433001.

ENSEÑANZAS

LOGOS. Inglés: Sección adultos y EGB. Cursos por niveles. Apoyo audiovisual.

LOGOS. BUP, COU, FP, Matemáticas, Física, Letras. Grupos reducidos.

LOGOS. EGB. Mecanografía audiovisual. Cursos intensivos de verano.

LOGOS. José Zorrilla, 5, 1º. Telf.: 435613.

LOGOS: Empresariales: Contabilidad, Matemáticas, Inglés.

LOGOS: Graduado Social: Contabilidad, Economía.

LOGOS: José Zorrilla, 5, 1º. Telf.: 435613.

STUDIO 21: ¡¡Aprueba en septiembre ya!! Recuperaciones intensivas. Curso 91/92. Preparación próximo curso 92/93. EGB, BUP, COU, F.P. Selectividad. Primeros cursos carrera. Infórmate. Gascos, 9. Teléfono 434010.

STUDIO 21. Este verano prepárate. Oposiciones: Administrativos-Auxiliares, Estado, Oficiales, Auxiliares, Agentes (nuevos grupos próximas convocatorias), Policía Nacional y Correos. Cursos: Inglés, francés, alemán, mecanografía, informática, contabilidad, Gascos, 9. Teléfono 434010.

TRABAJO

SE NECESITA camarero y ayudante cocina. Teléfono 442281.

BAR-RESTAURANTE Casa-Paulino, en Sepúlveda, necesita camarero o ayudante de camarero, mes de agosto, régimen de pensión completa. Teléfono 540016.

NECESITO empleada de hogar. Teléfono 429784 (llamar a partir 22 horas).

¿QUIERE ganar dinero desde casa? Escribanos. Informa gratis INICO. Apartado 1.209, San Sebastián.

Se necesita conductor

Con carnet de 1ª,
Sueldo convenir
Tifs.: 431800, 431812

MATRIMONIO SIN HIJOS, amante Naturaleza, se precisa para finca de recreo, en la montaña de León. El, deberá saber conducir, servirá comedor, cuidará jardín, hará compras y controlará gastos. Ella, será buena ama de casa con conocimientos de cocina o poder aprenderlos. Remuneración según valía personal. Interesados dirigir los datos personales y referencias al Apartado 36.201 de Madrid, poniendo en el sobre "Matrimonio Finca León".

SE NECESITAN vendedores, con experiencia, de producto en exclusiva para capital y provincia, introducidos en alimentación y hostelería. Elevados ingresos. (923) 120995. Horario oficina.

SE NECESITAN pastores-ordeñadores, para explotación de ovejas con ordeño mecánico, preferible familia. Llamar teléfono 947/237292.

BOLSA UNIVERSITARIA necesita señoritas cuidar niños. Hacer casa. Agosto. Sierra y playa. Teléfono 91/4451258.

SE NECESITA limpiadora. Mesón Cándido. Teléfono 425911.

NECESITO obrero con experiencia para explotación porcina. Teléfono 423232.

SE NECESITA personal para explotación agrícola-ganadera. Teléfono 531107.

GANADOS

VENDO vacas terrenas (prueba). Teléfono 471244.

SE VENDEN dos vacas suizas, recién parida y abocada. Teléfono 401012.

TRASPASOS

SE TRASPASA local comercial en Centro Almuzara. Teléfono 430661 (mañanas).

VARIOS

DETECTIVES LIBRA: 25 años experiencia. ¿Duda, sospecha? Llámenos. Prematrimoniales, vigilancias todas, divorcios, búsquedas. España, extranjero. 91-5939600.

EL COBRADOR del Frac. ¿Le deben dinero? Llámenos. 983/357611-354887.

SEXTELEFONO: Guía de todas, 903/382000. Las limpiadoras de sables, 903/382001. Todo sexo, 903/382002. Los griegos hermosos, 903/382003. El túnel de placer, 903/382004. El mundo del sexo, 903/382005. Camino del éxtasis, 903/382006. El gran mejillón, 903/382007. Súper sensualidad, 903/382008. Dámelo todo, 903/382009. Tríos, 903/382010. Los mirones, 903/382011. Sólo para machos, 903/382012. Labios de seda, 903/382013. Especial parejas, 903/382014. Especial gays, 903/382015. Especial lesbianas, 903/382016. Especial sado-masquismo, 903/382017. Especial depravaciones, 903/382018. Sólo para mujeres ardientes, 903/382019. Vuélvase loco de placer marcando cualquier número entre 903/382020 y 903/382087. Disfrutará de las más excitantes y atrevidas historias contadas por nuestras lujuriosas y seductoras chicas. 4,8 pesetas cada 5 segundos.

LIMPIEZAS Laura. Locales comerciales, pisos, oficinas, bares, rapidez, económico. Telf.: 580442. Segovia.

EROTICOFONO, 903382091. Hombres para hombres, 903382092. Mujeres para mujeres, 903382093.

LINEAS EROTICAS, 903382073. Sin tabúes impúblicables, 903382074. Striptease telefónico irrepitible, 903382075.

EDEN LUJURIOSO 903382086. Sin fronteras. Sexo crudo, 903382087. Safistas emancipadas. Nosotras, 903382088. Sodomistas liberados. Nosotros, 903382089.

VEHICULOS

VEHICULOS importación. Motor Castilla-Aupisa. 20 años experiencia. Segovia-Madrid-Alemania. José Zorrilla, 109. Teléfono 422032.

VENTAS

COMPRESORES ABC. Reparación y venta. Rodamientos Ferber. Teléfono 426861.

VENDO plazas de garaje mejor sitio Albuera. Buen precio. Teléfono 430512 (de 8,30 a 2,30).

SE VENDE finca en Palazuelos. Teléfono 423773.

VENDO acción Casino la Unión. Teléfono 91/8571056.

SE VENDE casa baja en barrio El Carmen. Teléfono 428256.

POR CESE DE NEGOCIO VENDO: Molino de piensos, 3.000 kilos hora; mezcladora horizontal 2.000 kilos, báscula ensacadora pesar sacos uniformados automática, 2 silos metálicos 90.000 kilos cabida cada uno con elevador de carga, máquina coser sacos. Llamar teléfonos 947/377062 y noches al 947/377141 ó 161052.

PARCELA en Fuentemilanos. Casco urbano. Agua y luz. Oferta muy, muy interesante. Teléfono 422700.

VENDO piso dúplex grande. Vía Roma, maravillosas vistas. Teléfonos 432224 - 428343.

INMOBILIARIAS



TOVAR: Vende pisos José Zorrilla, Conde Sepúlveda, 3-6 dormitorios, garaje, estrenar.

TOVAR: Vende piso Salvador. 4 dormitorios, 2 muy amplias terrazas.

TOVAR: Vende parcela "Las Navillas". Superficie, 1.275. Agua, luz, cerca.

TOVAR: Vende piso. Fernández Ladreda, 4 dormitorios, planta 4ª. Reformar.

TOVAR: Vende chalet, 3 dormitorios. Zamarramala, cocina amueblada. Vistas panorámicas.

TOVAR: Traspasa local junto Fernández Ladreda. 90 m². Buena fachada.

TOVAR: Vende piso junto Vía Roma. 3 dormitorios, vistas panorámicas, impecable.

TOVAR: Vende piso La Albuera. 4 dormitorios. Esquina. Hay buhardilla.

TOVAR: Vende apartamento. 2 dormitorios. C/ Velarde. Estrenar. Plaza parking.

43.59.50 a 43.54.61
EZEQUIEL GONZALEZ, N.º 6



HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalets, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlaseado Catedral). Teléfono 433010.

HABITAT: VIA ROMA. 131 m². 3 dormitorios. En construcción. Garaje. Trastero.

HABITAT: SAN ESTEBAN. 148 m². 3 dormitorios. Seminuevo. Excelentes calidades. Garaje. Vistas.

HABITAT: PADRE CLARET. 118 m². 3 dormitorios. Seminuevo. Mejoras. Buen precio.

HABITAT: CALLE DESCALZAS. 137 m². 3 dormitorios. Preciosa rehabilitación. Excelentes calidades.

HABITAT: CALVO SOTELO. 78 m². 3 dormitorios. Totalmente reformado. Luminoso. 10.500.000.

HABITAT: Sepa encontrar su Hábitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria. Teléfono 433010.



AMBITO
AGENCIA INMOBILIARIA
Plaza Mayor, 13 ☎ 44 30 33
ALQUILER DE PISOS
Asistencia legal y defensa jurídica garantizada.

AMBITO. Alquila pisos en Cristo del Mercado, Ezequiel González, Aniceto Marinas, Fernández Ladreda, José Zorrilla, Conde Sepúlveda, Jardín Botánico, Jardín de Fromkes, La Granja.

AMBITO. Alquila locales en Ruiz de Alda, Santa Isabel, Santo Tomás, Roble, Almira, Gobernador Fernández Jiménez y Fernández Ladreda.

AMBITO. Alquila o vende local excepcional en Infanta Isabel, aire acondicionado. Instalación eléctrica, siete escaparates.

AMBITO. Traspasa locales y negocios en distintas zonas de Segovia.

fincas NOVO
Agencia de la Propiedad Inmobiliaria Severo Ochoa, 6 bajo. Tlf.: 441729

OTEIZA
AGENCIA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA
Ezequiel González, 24, Bajo-E
Edificio "San Roque" Telf.: 436360

OTEIZA. Vende casa para rehabilitar en San Millán. 116 m² planta.

OTEIZA. Vende casa para rehabilitar en C/ Escuderos.

OTEIZA. Vende y alquila oficinas en Edificio San Roque.

OTEIZA. Vende piso en Gobernador Fernández Jiménez.

OTEIZA. Vende piso, exterior, zona Atocha.

OTEIZA. Vende piso en El Carmen.

EMPRESAS

NUEVA EDICION DE
PRODEI 1992/93

Acaba de aparecer la XXIII edición del prestigioso catálogo PRODEI, relativa al bienio 1992/93.

Cerca de 12.000 productos, clasificados metodológicamente por secciones, epígrafes y subepígrafes, sustentan la referencia comercial de las principales empresas españolas.

Todos los sectores productivos de nuestra economía, desde los que generan tecnologías punta hasta las manufacturas artesanas se reseñan en esta obra de forma clara y rigurosa.

La obra, con una cuidada presentación y encuadernada en gualflex, posee 1.450 páginas con textos redactados en cuatro idiomas (inglés, francés, alemán y castellano). Para pedidos dirigirse a Almirante, n.º 21. 28004 Madrid.

Construcciones Hermanos Santos, S.A., en liquidación

La Junta General Extraordinaria y Universal celebrada el día 10 de Junio de 1992 acordó, por unanimidad:

1. Disolver y liquidar simultáneamente la Sociedad, nombrando único liquidador a D. Gaudencio de Santos de Santos.
2. Aprobar el Balance final de liquidación, formulado por el Liquidador, al día 10 de Junio de 1992, que es como sigue:

ACTIVO	Pesetas
No hay activo	0
TOTAL ACTIVO	0
PASIVO	Pesetas
Pérdidas de ejercicios anteriores	5.000.000
Capital Social	5.000.000
TOTAL PASIVO	0

Segovia, 11 de Junio de 1992.— EL SECRETARIO

EDIFICACIONES MATRA, S.A., en liquidación

La Junta General Extraordinaria y Universal celebrada el día 30 de Junio de 1992 acordó, por unanimidad:

1. Disolver y liquidar simultáneamente la Sociedad, nombrando único liquidador a D. Carmelo Moreno González.
2. Aprobar el Balance final de liquidación, formulado por el Liquidador, al día 20 de Junio de 1992, que es como sigue:

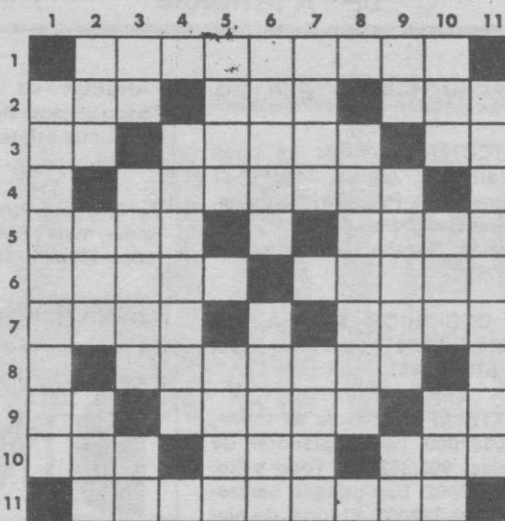
ACTIVO	Pesetas
No hay activo	0
TOTAL ACTIVO	0
PASIVO	Pesetas
Pérdidas de ejercicios anteriores	500.000
Capital Social	500.000
TOTAL PASIVO	0

Segovia, 30 de Junio de 1992.— EL ADMINISTRADOR

Crucigrama

HORIZONTALES.-- 1: Gas inflamable, inodoro, inodoro y 14 veces más ligero que el aire. 2: Semejante. Ligo. Al revés, hueso de la cadera. 3: Preposición inseparable. Diosa germánica. Nota musical. 4: Aromático. 5: Letra del alfabeto griego. Provecho (Pl). 6: Levanta, funda, instituye. Al revés, filósofo griego, presocrático. 7: Pelota. Batracio. 8: Atemorizas. 9: Contracción. Instrumento musical de cuerda (Pl). Letras de "paz". 10: Exista. Cabeza de ganado. Altar. 11: Que no se puede borrar.

VERTICALES.-- 1: Falta de luz (Pl). 2: Del verbo haber. Metal precioso. Recorrí con la vista lo escrito. 3: Al revés, símbolo del litio. Caudillo de los Hunos. Partícula inseparable, privativa o negativa. 4: Buque de tres palos con cofas, vergas y velas cuadradas en todos ellos. 5: Poco corriente. Nombre de letra. 6: Al revés, paso por alto. Al revés, enfermedad infecciosa crónica, caracterizada por síntomas cutáneos y nerviosos. 7: Dícese del individuo de un pueblo antiguo establecido en Escandinavia y que acabó con el imperio romano de Occidente. Iguala con el rasero. 8: Insuave al tacto (Femenino y Pl). 9: Símbolo del sodio.



Adorno en torno a un escrito, impreso, etc. (Pl). Contracción. 10: Escuchad. Al revés, embarcación. Labre. 11: Lago enclavado entre Alemania, Suiza y Austria.

SOLUCION

HORIZONTALES.-- 1: Hidrógeno. 2: Tal. Al. alc. 3: In. Fida. Do. 4: Aromático. 5: Iota. Pros. 6: Enge. 7: Bala. Rana. 8: Al. Arpas. 9: Al. Arpas. 10: Cid. 11: Indeleble. **VERTICALES.**-- 1: Tintiblas. 2: Han. Oro. Let. 3: IL. Atila. An. 4: Fragata. 5: Raro. Erre. 6: ofino. arpel. 7: Godo. Rase. 8: Asperas. 9: Na. Orlas. 10: Cid. 11: Constanza.

Horóscopo

ARIES.-- SALUD: Buena. TRABAJO: Muéstrese precavido. AMOR: La absoluta comprensión de la persona amada les permitirá salvar todos los escollos.

TAURO.-- SALUD: Su estómago será la parte más vulnerable de su organismo; no abuse, pues, de las comidas fuertes. TRABAJO: Su actitud, esta vez, no tendrá consecuencias negativas; no obstante, tenga más cuidado la próxima vez y no adopte esa postura. AMOR: Ningún cambio.

GEMINIS.-- SALUD: Su poco amor por el ejercicio físico no le beneficia en absoluto. TRABAJO: Su carácter sociable y sus deseos de ayudar a todo el mundo le harán descuidar un poco sus obligaciones. AMOR: Felicidad completa.

CANCER.-- SALUD: Excelente. TRABAJO: Reflexione y no se precipite; su prestigio está en juego. AMOR: Encuentro agradable.

LEO.-- SALUD: Energía y vitalidad. TRABAJO: Una oculta enemistad podría hacerle mucho daño; es mejor que olvide esas viejas rencillas y que no trate de vengarse. AMOR: Decepción.

VIRGO.-- SALUD: Buena. TRABAJO: Jornada favorable para los negocios con el extranjero. AMOR: Conflicto sentimental.

LIBRA.-- SALUD: Excelente. TRABAJO: Escuche a sus compañeros y muéstrese moderado en esta ocasión. AMOR: La influencia de la persona amada le perjudicará hoy de cara a su trabajo.

ESCORPIO.-- SALUD: Muy buena. TRABAJO: Una llamada telefónica le dejará desconcertado. AMOR: Se mostrará más impulsivo que de costumbre, lo que tal vez le mueva a actuar de forma equivocada y a cometer tonterías.

SAGITARIO.-- SALUD: Se sentirá débil y pesimista. TRABAJO: Su falta de salud repercutirá negativamente en su trabajo. AMOR: No sea tan idealista y no coloque a esa persona en un pedestal; no lo merece.

CAPRICORNIO.-- SALUD: Buena. TRABAJO: Posibilidad de enfrentamientos con una autoridad. AMOR: El exceso de franqueza pudiera herir a la persona amada.

ACUARIO.-- SALUD: Excelente. TRABAJO: Posibilidad de ganancias inesperadas. AMOR: Habrá de retrasar sus proyectos de tipo amoroso.

PISCIS.-- SALUD: Muy buena. TRABAJO: No se muestre excesivamente severo con sus subordinados; sería contraproducente. AMOR: Jornada agradable en el plano sentimental.

Efemérides

1508.- Concesión a los Reyes de España del patronato sobre las iglesias de América, por bula del Papa Julio II.

1579.- Es encarcelado Antonio Pérez, secretario de Felipe II, y la princesa de Eboli (Ana de Mendoza), por orden del rey.

1854.- Llamado por la reina, Espartero entra en Madrid entre aclamaciones. Comienza el bienio liberal en España.

1886.- Empiezan las obras de construcción de la basílica monumental de Covadonga (Asturias).

1911.- Acuerdo franco-español sobre la permanencia de fuerzas españolas en Alcazarquivir y Larache.

1913.- En un tratado con Reino Unido, Alemania y Turquía declaran que el ferrocarril de Bagdad sólo se construirá hasta Basora.

1914.- I Guerra Mundial: Austria-Hungría declara la guerra a Serbia.

1925.- El mariscal francés Petain y el general español Primo de Rivera negocian en Tetuán el acuerdo de cooperación militar entre los Gobiernos de ambos países.

1930.- Se implanta la escolaridad obligatoria en la Unión Soviética.

1945.- Un avión se estrella contra el Empire State Building de Nueva York y mueren 28 personas.

1947.- El Gobierno rumano disuelve el Partido Campesino.

1953.- Cae en Italia el octavo Gobierno de Gasperi.

1972.- El diario "Madrid" decide el derribo de su edificio y solicita judicialmente la suspensión de pagos.

1977.- España presenta su solicitud de ingreso en la CEE.

1982.- Adolfo Suárez abandona UCD.

1986.- El Rey Juan Carlos preside la solemne apertura de la Tercera Legislatura constitucional.

Cumpleaños

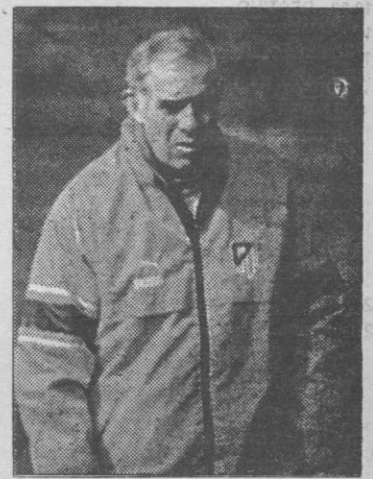
Hoy 28 de julio de 1992 cumplen años los siguientes personajes:

Luis Aragonés, entrenador de fútbol del Atlético de Madrid, 54.

Jacqueline Onassis, viuda de John F. Kennedy y Aristóteles Onassis, 63.

Teófilo Serrano, diputado de la Asamblea de Madrid y senador, 42.

Pablo Carbonell, actor y cantante, 30.



Luis Aragonés.

Defunciones

Tal día como hoy fallecieron en el mundo:

1631.- Guillén de Castro, dramaturgo español.

1750.- Johann Sebastián Bach, compositor alemán.

1844.- José Bonaparte, francés ex rey de España.

1924.- José Alonso Trelles, poeta uruguayo.

1936.- Manuel Linares Rivas, dramaturgo español.

1968.- Angel Herrera Oria, periodista y cardenal español.

1980.- Joaquín Garrigues Walker, político español.

HORARIO DE TRENES y AUTOBUSES

TRENES

MADRID		SEGOVIA		MADRID	
Atocha	Chamartín	Llegada	Salida	Chamartín	Atocha
6,02 (1)	6,16	8,24	6,20 (1)	8,07	8,21
9,02	9,16	11,10	6,45 (1)	8,37	8,51
	11,05	12,50	7,30 (4)	9,00	9,12
12,02	12,16	14,10	9,35 (5)	11,23	
	15,20 (2)	17,21	11,50	13,37	13,51
16,02	16,16	18,07	13,50	15,37	15,51
17,02	17,16	19,14	16,01 (1)	17,42	
18,55	19,09	20,42	16,25	18,21	
20,02	20,16	22,15	18,37	20,25	
21,02 (3)	21,16	23,05	19,36 (6)	21,24	21,39
			20,45	22,37	22,51

(1) Diario, excepto domingos.
(2) Continúa a Medina y León.
(3) Diario, excepto sábados.

(4) Continúa a Toledo.
(5) Procede de Medina.
(6) Circula domingos. Procede de Nava de la Asunción.

TAXIS Paradas

Estación Ferrocarril (Avda Obispo Quesada, s/n): Tel. 43 36 66.
La Albuera (C/ Cándido López, 2): Tel. 42 02 58.
Plaza Mayor: Tel. 43 66 80.
Plaza Azoguejo: Tel. 43 66 81.

SEGOVIA - SANGARCIA - HOYUELOS

Lunes a viernes: 8,30 - 14,00 y 18,35.
Sábados: 14,00.

HOYUELOS - SANGARCIA - SEGOVIA

Lunes a viernes: 6,45 y 16,45. Sábados: 7,45.

AUTOBUSES

SEGOVIA - MADRID	
Salida	Llegada
De lunes a viernes	6,00 7,15
De lunes a viernes	7,00 8,15
Diaria	8,00 9,15
Diaria	9,30 11,00
Laborables	10,30 12,15
Diaria	11,30 12,45
Laborables	12,30 13,45
Diaria	13,30 14,45
De lunes a viernes	14,30 16,00
Diaria	15,15 16,30
Diaria	16,15 18,00
Diaria	18,00 19,15
Diaria	19,00 20,30
Diaria	20,00 21,45
1/6-30/9 laborables	
1/10-31/5 sábados	21,30 22,45
Domingos y festivos	22,00 23,15

SEGOVIA - CUELLAR - VALLADOLID

Salidas de SEGOVIA: Laborables: 8,00. Diario: 11,00. Laborables: 13,30 y 18,30. Domingos y festivos: 19,00. Salida a CUELLAR: Laborables, excepto sábados: 17,00.

VALLADOLID - CUELLAR - SEGOVIA

Salidas de VALLADOLID: Laborables: 8,00. Domingos y festivos: 9,00. Laborables: 11,00 y 13,30. Domingos y festivos: 17,00. Laborables: 18,30. Salida a CUELLAR: Laborables, excepto sábados: 17,00 y 19,30.

MADRID - SEGOVIA	
Salida	Llegada
De lunes a viernes	6,30 7,45
De lunes a viernes	7,30 8,45
Diaria	8,30 10,15
Diaria	10,00 11,15
Diaria	11,00 12,45
Diaria	12,00 13,15
Laborables	13,00 14,15
Laborables	14,00 15,15
Diaria	15,00 16,45
Diaria	17,00 18,30
Diaria	18,00 19,15
Laborables	19,30 21,15
Domingos y festivos	20,00 21,15
Diaria	21,00 22,15
Diaria	22,15 23,45

SEGOVIA - AVILA

De lunes a viernes: 7,30 - 9,30 - 13,30 - 19,30.

AVILA - SEGOVIA

De lunes a viernes: 9,30 - 12,00 - 16,15 - 18,30. Sábados, domingos y festivos: 12,00.

SEGOVIA - BARCELONA

Diario: 13,00. Viemes (combinado).

BARCELONA - SEGOVIA

Diario: 9,00.

SEGOVIA - ARANDA

De lunes a viernes: 13,00 y 17,30.
Diario: 13,00.

ARANDA - SEGOVIA

Lunes a viernes: 7,00 y 17,30.
Diario: 17,30.

SEGOVIA - VILLACASTIN

Sábados no festivos: 9,30 y 13,30.

VILLACASTIN - SEGOVIA

Sábados no festivos: 10,30 y 14,30.

tve1

15,00.- TELEDIARIO - 1
15,30.- ABIGAIL (Episodio número 3)
16,30.- VACACIONES DE CINE
"Fu Manchu y el beso de la muerte"
17,55.- AVANCE TELEDIARIO
18,00.- CORRUPCION EN MIAMI
18,55.- VIDEOS DE PRIMERA
19,25.- CURRO JIMENEZ
20,30.- BARCELONA 92
21,00.- TELEDIARIO - 2
21,30.- SIN VERGUENZA
22,05.- SESION DE NOCHE... EL HUMOR
DE LOUIS FUNES:
"Fantomas"
00,00.- CHICAS DE HOY EN DIA
00,30.- BARCELONA: JUEGOS DE SOCIEDAD
00,10.- DIARIO NOCHE
01,20.- MARQUESA DE SANTOS
01,55.- TESTIMONIO
02,00.- CINE 92.
"La calle del pecado"
03,45.- "¡AY! QUE TIEMPOS, SEÑOR D. SIMON"

Mañana

07,29.- APERTURA
07,30.- AVANCE TELEDIARIO
08,00.- AVANCE TELEDIARIO
08,05.- ESTAMOS DE VACACIONES
12,10.- AVANCE TELEDIARIO
12,15.- CRISTAL
13,05.- EL PALENQUE
13,30.- DESTINO
13,55.- AVANCE TELEDIARIO
13,55.- EL MENU DE CADA DIA
14,30.- BARCELONA 92
15,00.- TELEDIARIO - 1
15,30.- MUNDO DE FIERAS
16,30.- VACACIONES DE CINE
"Cerca de mi corazón"
17,55.- AVANCE TELEDIARIO
18,00.- CORRUPCION EN MIAMI
18,50.- VIDEOS DE PRIMERA
19,20.- CURRO JIMENEZ
20,30.- BARCELONA 92
21,00.- TELEDIARIO - 2
21,30.- SIN VERGUENZA
22,05.- CAJA DE RISA
22,40.- EL HIJO DE LA ISLA
23,35.- BRIGADA CENTRAL (I)
00,35.- BARCELONA: JUEGOS DE SOCIEDAD
01,05.- DIARIO NOCHE
01,25.- MARQUESA DE SANTOS
02,05.- CINE 92.
"El sexo fuerte"
03,25.- "Huellas del pasado"

tve2

15,00.- MAGAZINE DE TARDE
17,30.- HOCKEY SOBRE HIERBA (Pakistán - Nueva Zelanda).
18,00.- NATACION
HOCKEY SOBRE HIERBA (España - Holanda)
19,00.- VOLEIBOL (España - Italia)
FUTBOL (Dinamarca - Ghana)
FUTBOL (Suecia - Marruecos)
20,00.- GIMNASIA
21,00.- HOCKEY SOBRE PATINES (España - Alemania).
21,30.- JUDO
21,55.- MAGAZINE DE NOCHE
BEISBOL (República Dominicana - España)
GIMNASIA
01,00.- MAGAZINE DE MADRUGADA

Mañana

08,15.- REMO
09,30.- BALONCESTO (Venezuela - Australia).
10,00.- NATACION
10,30.- VOLEIBOL (E.U.N. - España).
11,00.- GIMNASIA
12,30.- TIRO OLIMPICO
13,00.- VOLEIBOL
13,15.- VELA
14,30.- BALONCESTO (E.U.N. - China).
15,00.- MAGAZINE DE TARDE
16,30.- BALONCESTO (Lituania - Puerto Rico).
18,00.- NATACION
19,00.- BALONMANO (Egipto - España).
20,00.- GIMNASIA
20,30.- BALONCESTO (EE.UU. - Alemania).
21,00.- FUTBOL (España - Qatar).
21,30.- JUDO
22,00.- MAGAZINE DE NOCHE
01,00.- MAGAZINE DE MADRUGADA



TELEMADRID

15,00.- MIS DOS PADRES
15,25.- CINE DE TARDE
"Bésame monstruo"
17,00.- BENSON
17,35.- BELLEZA Y PODER
18,25.- OLE TUS VIDEOS
19,15.- CHICO LISTO
20,05.- LA BOLA DEL DRAGON
20,30.- TELENOTICIAS
20,55.- EL TIEMPO
21,00.- SAQUE BOLA
22,30.- CHAN-TATA-CHAN
00,00.- TREINTA MINUTOS
00,30.- TELENOTICIAS
00,50.- CINE: MADRUGADA DE VERANO
"Al caer la noche"
02,15.- TATTINGERS

Mañana

07,15.- A SABER
07,45.- TRAFICO DE MADRID
09,00.- VECINOS
09,30.- A SABER
10,00.- TELENOTICIAS
10,30.- CINE MATINAL
"El confidente"
11,45.- LA BANDA DE... VERANO
14,00.- TELENOTICIAS
14,55.- EL TIEMPO
15,00.- MIS DOS PADRES
15,25.- CINE DE TARDE
"El consejero"
17,35.- BELLEZA Y PODER
18,25.- OLE TUS VIDEOS
19,15.- CHICO LISTO
20,05.- LA BOLA DEL DRAGON
20,30.- TELENOTICIAS
20,55.- EL TIEMPO
21,00.- SAQUE BOLA
22,30.- CINE: UNA DE MIEDO
"Terror ciego"
00,00.- TELENOTICIAS
00,20.- CINE: MADRUGADA DE VERANO
"Ran"



14,55.- NOTICIAS
15,30.- TELECIENE
17,20.- TELETIENDA
17,30.- NOTICIAS
17,33.- LA MERIENDA
18,30.- SOMOS DIEZ
19,00.- SUPERMARKET
19,30.- NOTICIAS
19,33.- LA RULETA DE LA FORTUNA
20,00.- LOS VIGILANTES DE LA PLAYA
21,00.- NOTICIAS
21,30.- NUEVOS POLICIAS
22,30.- NOTICIAS
22,31.- LA PELICULA DEL MARTES
"Sábado, domingo, viernes"
00,30.- NOTICIAS
01,00.- HISTORIAS DE MEDIANOCHE
"Dermonioide"

Mañana

08,00.- NOTICIAS
08,30.- LA GUARDERIA
10,00.- NOTICIAS
10,03.- TAN CONTENTOS
10,04.- VIVA LA SALUD
10,15.- LA SELVA DE CEMENTO
11,00.- ATREVETE
11,57.- NOTICIAS
12,00.- SANTA BARBARA
13,00.- BONANZA
14,00.- NOTICIAS
14,03.- LA PANTERA ROSA
Desc. NOTICIAS REGIONALES
14,30.- SALVADOS POR LA CAMPANA
14,55.- NOTICIAS
15,30.- TELECIENE
"Bajo el signo de Roma"
17,30.- NOTICIAS
17,33.- LA MERIENDA
18,30.- HISTORIAS DE MARSHALL
19,00.- SUPERMARKET
19,30.- NOTICIAS
19,33.- LA RULETA DE LA FORTUNA
20,00.- LOS VIGILANTES DE LA PLAYA
21,00.- NOTICIAS
21,30.- LUZ DE LUNA
22,30.- NOTICIAS
22,31.- CICLO "SARA MONTIEL"
"Mi último tango"
00,30.- NOTICIAS
01,00.- LOU GRANT
02,00.- CINE PARA EL RECUERDO
"En lugar en la cumbre"



14,55.- ENTRE HOY Y MAÑANA
15,30.- MANUELA
16,20.- TELERROMANCE: "Marí de nadie"
17,00.- PAPA COMANDANTE
17,30.- COCTELERA VIP
18,00.- SUPER GUAY
18,55.- CINE VACACIONES
"Puente aéreo"
20,45.- TELEUPON
21,05.- LA LOBA HERIDA
22,00.- TOROS
00,15.- BELLEZAS AL AGUA
01,30.- ENTRE HOY Y MAÑANA
01,50.- T.D. EL VERANO
02,00.- HISTORIAS DE MADRUGADA

Mañana

07,25.- ENTRE HOY Y MAÑANA
07,45.- T.D. EL VERANO (Rep)
08,00.- DESAYUNA CON ALEGRIA
10,45.- ALICIA
11,10.- MATINAL DE CINE:
"Agata Sax, detective"
12,40.- VACACIONES EN EL MAR
13,35.- "...A MEDIODIA ALEGRIA"
14,00.- VIVAN LOS COMPIS
14,30.- APARTAMENTO PARA TRES
14,55.- ENTRE HOY Y MAÑANA
15,30.- MANUELA
16,20.- TELERROMANCE: "María de nadie"
17,00.- PAPA COMANDANTE
17,30.- COCTELERA VIP
18,00.- SUPER GUAY
19,00.- CINE VACACIONES
"Historia de Oliver"
20,45.- TELEUPON
21,05.- LA LOBA HERIDA
22,00.- CINE 5 ESTRELLAS:
"La fuerza del cariño"
00,30.- EL HUEVO DE COLON
01,30.- ENTRE HOY Y MAÑANA
01,50.- T. D. EL VERANO
02,00.- PRESSING BOXEO
03,00.- PASE POR CAJA



15,00.- SESION ESPECIAL V.O.: Vida y amores de una diablesa
16,36.- CINE: Lecturas diabólicas
18,02.- CINE: Corazones de fuego
19,35.- DIBUJOS ANIMADOS: BABAR
20,00.- AVANCE. REDACCION
20,05.- LOS 40 PRINCIPALES
20,30.- TELECOMEDIA: ALF
21,00.- TELESERIE: BUSCATE LA VIDA
21,28.- INFORMACION METEOROLOGICA
21,30.- REDACCION. NOTICIAS
21,54.- INFORMACION DEPORTIVA
PROGRAMA DOBLE
22,00.- ESTRENO CANAL+: Asesineme por favor
23,37.- CINE: Magnolias de acero
01,30.- MUSICA NOCHE
02,30.- CINE: Red Scorpion, programado para destruir
04,38.- CINE: El fraile

Mañana

08,25.- VIDEOMINUTO
09,25.- DIBUJOS ANIMADOS: Sahrky y Georges
09,52.- REDACCION. NOTICIAS
10,00.- CINE: Arthur II: on the rocks
11,49.- CINE: Razas de noche
13,30.- LOS 40 PRINCIPALES
14,00.- REDACCION. NOTICIAS
14,05.- DIBUJOS ANIMADOS.
14,30.- TELESERIE: La pandilla plumilla
15,00.- CINE: Distrito 34: corrupción total
17,12.- CINE: Despedida de soltero
18,54.- DOCUMENTAL: Así se hizo cazadores de sombras
19,04.- ESPECIAL BILL PLYMTON
19,35.- DIBUJOS ANIMADOS: Babar
20,00.- AVANCE. REDACCION
20,05.- LOS 40 PRINCIPALES
20,30.- TELECOMEDIA: Alf
21,00.- TELESERIE: Buscate la vida
21,30.- REDACCION. NOTICIAS
21,54.- INFORMACION DEPORTIVA
22,00.- ESTRENO CANAL+: "La piel que brilla"
23,32.- CINE: Tiempos de gloria
01,29.- SESION ESPECIAL V.O.: Nunca te acuestes enfadado
03,07.- CINE: Shocker

PEQUEÑA PANTALLA

POLICIACA

CERCO DE MUERTE (TVE-1. 22,05).— Tras ocho años de cautivar por el robo de unos diamantes, Jack Demier, un veterano y duro ladrón, sale por fin de la cárcel. Los diamantes no han aparecido y Jack es sometido a una estrecha vigilancia por tres individuos desconocidos que tratan de seguirle hasta el escondite donde se hallan los diamantes. Jack intentará recuperar su botín y burlar la persecución de los tres hombres, al tiempo que tendrá que engañar a la Policía, que también anda tras su pista. Sin ser ninguna maravilla, y pese a demostrar cierta megalomanía por parte del ac-



Alain Delon.

ARCHIVO

tor-director, el filme demuestra cierta influencia de José Giovanni y cuenta con secundarios interesantes como Anne Parillaud o la pintoresca Andrea Ferreol.

DRAMA

CAMINO DEL ROCIO ★★ (ANTENA 3. 22,35).— Esperanza y María Jesús, hijas del adinerado hacendado andaluz don Fernando Aguilar, preparan contentas e ilusionadas su caseta para la próxima Feria de Sevilla. El joven José Antonio ama a Esperanza, pero nunca se ha atrevido a decírselo; en cambio, Alberio fácilmente consigue enamorar a la muchacha, aunque él no se la merece. Entre los dos hombres está a punto de surgir un incidente, que oportunamente corta don Fernando. Otro asistente a la caseta es un oficial americano llamado Robert.



Carmen Sevilla.

ARCHIVO

TERROR

DEMONOIDE (ANTENA 3. 01,00).— Jennifer Baines y su marido Mark adquieren una vieja mina abandonada, de la cual en otros tiempos extrajo plata. Los mineros creen que hay una maldición sobre ella y se niegan a trabajarla. Jennifer y Mark exploran la mina y encuentran un extraño tem-

plo de culto al diablo del que recogen un hermoso cofre de plata con forma de garra. Cuando Mark abre el cofre, encuentra en él un polvo que acaba de convertirse en una gran mano grotesca y con vida que trata de atacar a Jennifer. Cuando Mark intenta defenderla, la mano se introduce en él y se apodera de su cuerpo y alma. A partir de ahora, Mark vive bajo un hechizo maléfico.

DRAMA

LA CALLE DEL PECADO (TVE 1. 01,50).— Como muchas otras amas de casa, Ruby vive en su casa de los alrededores de Buenos Aires; y como todas las amas de casa, sueña con escapar de los moldes estrechos y mediocres de su vida. No quiere un destino vulgar. Pero en vez de salir de todo ello por el camino del trabajo, ya que

se siente incapaz de buscar un empleo, decide hacerlo por "la calle del pecado". Pasa de hombre en hombre sin ningún tipo de escrúpulo, hasta llegar a un poderoso empresario que está a punto de colmar sus ansias de lujo. Pero la fatalidad no tarda en presentarse en su forma más tremenda, ya que Ruby se enamora de uno de los hombres con los que mantienen relaciones sexuales.

COMEDIA

¡AY! QUE TIEMPOS, DON SIMON (TVE 1. 03,35).— Inés, que mantiene relaciones desde hace ya cierto tiempo con Miguel, se enterar un buen día de que su prometido sale con otra mujer. Ella rompe con Miguel y

decide contraer matrimonio con don Simón, un hombre mayor que ella pero que desde hace años le viene demostrando su amor. Esto provoca la cólera de Miguel, que no está dispuesto a renunciar al amor de Inés y recurre a todo tipo de tretas para conquistarla de nuevo.

★★★★ Excepcional. ★★★ Muy buena. ★★ Buena. ★ Pasaible.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

En diez años se ha duplicado el número de investigadores españoles

España será el país con mayor empleo para científicos e ingenieros

España es el país occidental que prevé un mayor crecimiento de empleos para científicos e ingenieros hasta finales de la década de los noventa, según dijo el secretario de Estado de Universidades e Investigación, Juan Rojo, quien citó un estudio de la CE en la Universidad Intenacional Menéndez Pelayo (UIMP).

Santander (Efe).— Juan Rojo, quien participó ayer en la Universidad Internacional Menéndez Pelayo (UIMP), en el seminario "La competitividad de la ciencia española en Europa" presentó un balance positivo del sistema español de investigación y desarrollo (I+D), que "en diez años ha duplicado el número de investigadores" pasando de 20.000 en 1982 a 40.000 en el presente año.

En este contexto se refirió al informe elaborado por el Comité para la Industria la Investigación y el Desarrollo (IR-DAC), especializado en prospectiva industrial, entre cuyas conclusiones destaca que la demanda de científicos e ingenieros crecerá hasta fin de siglo un 3,5 por ciento anual, tasa superior a la prevista para el resto de los países de la CE, EEUU y Japón.

Aunque este informe no especifica las áreas más beneficiadas, ni el número de empleos total, los estudios del Plan Nacional de I+D apuntan a las ingenierías de sistemas informáticos, al sector medioambiental y las ciencias de la información y de la vida, como los campos más proclives al empleo, añadió Rojo.



La investigación biotecnológica sufre retrocesos.

ARCHIVO

A juicio del secretario de Estado estas tendencias condicionarán la expansión de la oferta universitaria para que "tenga una componente importante en el terreno de esas tecnologías e ingenierías que son las que nuestro mercado necesita".

RECORTES PRESUPUESTARIOS

Respecto a si los recortes presupuestarios afectarán a los programas de investigación en curso, Juan Rojo se mostró optimista y dijo que confía en que la ciencia siga siendo una prioridad del Gobierno, que en los últimos años ha incrementado sus inversiones del orden de 30.000 millones de pesetas anuales.

Para mantener el índice de crecimiento el secretario de Es-

tado insistió en que los investigadores españoles deberán aumentar su competencia y participación en los fondos de I+D comunitarios.

En este sentido, Rojo señaló que las áreas en las empresas españolas que obtienen mayores retornos de la CE para investigación son las relacionadas con residuos radiactivos, I+D, agrario, transportes, comunicaciones, industrialización de productos agrarios y nuevos materiales.

RETORNOS

Por el contrario los campos en el que los organismos públicos de investigación (OPIS) logran mayores retornos son I+D pesquero, economía, biotecnología, traducción automática e I+D forestal, señaló.

NOMBRES propios

LOS DUQUES DE YORK PASARAN JUNTOS LAS VACACIONES A PESAR DE SU SEPARACION

Los duques de York pasarán juntos unos días de vacaciones en Escocia, encuentro que puede suponer una reconciliación de la pareja, afirmó ayer el tabloide londinense "Daily Express".

Sarah Ferguson y el príncipe Andrés se alojarán el próximo mes de agosto en una casa campestre cerca del castillo de Balmoral, junto con sus hijas Beatriz, de tres años, y Eugenia, de dos. Los duques de York también dedicarán parte de su tiempo libre a pasear con la reina Isabel II, quien estará en el castillo de Balmoral, añade el diario.

El "Daily Express" co-

menta que este encuentro permitirá a Sarah y Andrés intentar una reconciliación tras el anuncio oficial de su separación realizada a fines del pasado mes de marzo por el palacio de Buckingham.

Fuentes cercanas a la realeza aseguran en el mencionado tabloide que los últimos encuentros de los duques de York indican que la relación entre ambos ha mejorado considerablemente. El jueves pasado la pareja real se olvidó momentáneamente de sus problemas conyugales y celebró en un "pub" de Winkfield, al oeste de Londres, del sexto aniversario de su boda.

XUXA SE COMPRA UN HELICOPTERO PARA DORMIR MAS TIEMPO

La modelo brasileña María das Graças Meneghel, conocida como Xuxa en los programas infantiles de televisión que anima y que se transmiten en la mayoría de los países hispanoamericanos, ha comprado un helicóptero para trasladarse rápidamente y poder aumentar sus horas de sueño. "Tengo que dormir como mínimo ocho horas, porque si no quedo con la cara horrible. Con el helicóptero voy a poder salir más tarde de la cama sin correr el riesgo de llegar atrasada al trabajo", aseguró la presentadora a la revista Veja.

La "reina de los niños", de 29 años y quien ha conquistado a un gigantesco público infantil en toda América y España, encomendó a la productora Bell canadiense un helicóptero que acorde con sus características personales: pintado de rosa y blanco, y con una inmensa y brillante

letra "x". El aparato, con capacidad para cinco pasajeros, muebles forrados de cuero, radio y bar, costó 720.000 dólares, según informa el mismo semanario.

Con el helicóptero, Xuxa piensa ganar tiempo en los desplazamientos para así poder cumplir con su agitada agenda de trabajo. La fama ha obligado a la presentadora —que en unos países ha sido criticada por su aparición desnuda hace años en una película de cine— a desplazarse diariamente entre estudios de televisión, fundaciones de niños abandonados, estudios de grabación y locales de lanzamiento de campañas comerciales.

La famosa presentadora, además, debe desplazarse constantemente a España, en donde tiene un programa semanal, y a Argentina, para grabar sus programas infantiles en castellano para el público latinoamericano.

Grisolía asegura que se puede llegar a los 120 años

San Sebastián (Efe).— El catedrático de la Universidad de Kansas (EEUU), Santiago Grisolia, ha señalado en San Sebastián que la edad máxima de vida podría llegar a los 120 años, "si las condiciones de vida y de envejecimiento con éxito se mantienen".

El prestigioso científico español ofreció ayer la lección inaugural del curso sobre nutrición y vejez de la Universidad de verano de la capital donostiarra, en la que opinó que es posible alcanzar dichas "condiciones de éxito" para prolongar la longevidad. El investigador reconoció sin embargo que "todavía no entendemos los procesos de envejecimiento", por lo que "no hay forma de encontrar la fuente de la juventud". Santiago Grisolia explicó que el hecho de que se alargue la vida de las personas traerá consigo diversos problemas de tipo sociológico, ya que en el año 2050, en España y en algunos países europeos, el 30

por ciento de la población tendrá más de 65 años.

En su opinión, una nutrición adecuada es "especialmente importante para individuos de edad avanzada", ya que en la vejez existe mayor riesgo de contraer enfermedades, lo que exige una alimentación basada en una elevada densidad de nutrientes como proteínas, calcio, hierro, potasio y vitamina D. El científico destacó también la importancia del descenso de la tasa de agua en el organismo, sobre todo la extracelular, por lo que recomendó la inclusión de dos litros de agua diarios en las dietas de los ancianos, a pesar de que en estas edades, en la mayoría de los casos, se produce una reducción de la sensación de sed.

El catedrático comentó que la edad es siempre un dato relativo y subrayó la importancia de la actividad y del trabajo de la persona para mantener un espíritu joven.

VISTO Y NO VISTO



FOTOGRAFO BUSCA A SUS MODELOS.— En mayo de 1987, el corresponsal en Israel de la revista Time-Life visitaba Segovia y fotografiaba una boda frente a la Catedral. Cinco años después, Marlin Levin ha enviado a este periódico tres fotografías con el fin de hacerlas llegar a sus modelos, y por eso aparecen hoy en nuestra sección. Sin duda, un bonito detalle de un turista ocasional que todavía guarda un grato recuerdo de Segovia.

La CE estudia prolongar las ayudas a la minería

León. (Ical).— La Comisión Europea estudia un plan para prolongar hasta 1997 las ayudas a la minería de carbón con el objetivo de dulcificar los cierres e intentar hacerlas competitivas en esa fecha.

El nuevo plan, que deberá ser aprobado por los comisarios de Industria y Energía de la CE, podría sustituir al actual sistema, que concluye el próximo 31 de diciembre de 1993.

El plan permitirá que cada Gobierno continúe subvencionando sus industrias del carbón a condición de acelerar la reestructuración y cerrar las no competitivas.

La CE reconoce que una mayoría de industrias no son rentables y algunas económicamente inviables a pesar de las subvenciones, pero también su importancia social y regional, al ser prácticamente un monocultivo industrial en determinadas zonas -como ocurre en algunas de Castilla y León-, por lo que creen necesario mantener esa producción.

El trabajo de la CE prevé, sin embargo, una mayor disciplina en la autorización de las ayudas, que sólo se aplicarán si son regresivas en el tiempo, y un sistema más transparente y uniforme que permita mantener la libre competencia dentro de las fronteras europeas.

En la toma de posesión del nuevo director general de Turismo

Zapatero resaltó la unión de cultura y turismo en nuestra región

El consejero de Cultura y Turismo, Emilio Zapatero, afirmó ayer que el turismo en Castilla y León no puede separarse de la cultura, durante la toma de posesión del nuevo director general de Turismo, José Luis Carbajo, y añadió que es en el terreno cultural donde deben centrarse todos los esfuerzos de la política turística regional ahora que la fórmula del turismo de sol y playa está en crisis.

Valladolid. (Ical).— Este es el reto —dijo Zapatero— que debe asumir el nuevo director general de Turismo, el leonés José Luis Carbajo, que esta mañana tomó posesión de su cargo, en el que sustituye a Pablo Redondo Lagera.

A la toma de posesión, que se efectuó en la sede de la Consejería, asistió todo el equipo de Emilio Zapatero, además del consejero—portavoz de la Junta, José Manuel Fernández, y del secretario general de Fomento, Juan Carlos Sacristán.

El nuevo director general de Turismo estuvo también acompañado de miembros de la Asociación Regional de Agencias de Viajes, de la que es presidente, y del secretario general de la CECAL, Javier Alonso.

PLAN DE ACTUACION

Carbajo, en un breve discurso, agradeció la confianza depositada en él y se comprometió a seguir el plan de ac-

tuación turística marcado por las Cortes y a conseguir una nueva imagen y buscar nuevos caminos en la promoción del turismo regional.

NORMALIDAD

El consejero Zapatero señaló que la sustitución de altos cargos es algo normal en las tareas de gobierno y aprovechó la toma de posesión de Carbajo para resaltar la entrega y dedicación —con viajes constantes y separación de la familia— demostradas por el cesado Redondo Lagera durante el año que ha desempeñado el cargo.

Zapatero hizo especial hincapié en la preparación del nuevo titular de Turismo, que procede del sector de las agencias de viaje, y dijo que el turismo no es la "barita mágica" que solucione todos los problemas de la región, aunque sí puede contribuir a paliar alguna de las amenazas de los próximos años.

Castilla y León, indicó Za-



José Luis Carbajo. A.S.

patero, tiene un espléndido futuro turístico ahora que ha entrado en crisis el turismo de sol y playa, y ofrece como alternativa un turismo cultural, deportivo y de salud.

José Luis Carbajo del Egipto nació en Santa María del Páramo (León) en 1940; estudió en León y en la Escuela Superior de Tenerife de Barcelona. Trabajó durante dos años en Mollet del Valles y de vuelta León inició su andadura como empresario del sector turístico. Desde 1991 es presidente de la Asociación Regional de Agencias de Viaje.

Una cumbre del PSOE potenciará la Ruta de la Plata

Zamora. (Ical).— Los principales dirigentes del PSOE de Castilla y León, Asturias, Extremadura y Andalucía celebrarán el próximo otoño una "cumbre" interregional con el objeto de impulsar el eje de la "Ruta de la Plata" en torno a una posible autovía Gijón—Sevilla que atravesase de norte a sur la Comunidad Autónoma, lo que permitiría tanto mejorar las comunicaciones como atraer turismo e inversiones.

A la reunión también asistirá el secretario de Política Institucional del PSOE, Abel Caballero. Esta propuesta está impulsada por la Ejecutiva federal socialista y se concretará en una primera reunión después del verano.

NECESIDADES

En ese encuentro se analizarán las necesidades de las regiones del eje norte—sur en lo referido a infraestructuras y agricultura, pero no se abordarán las necesidades en industria. Posteriormente, se celebrarán nuevas reuniones con carácter general y abierto y encuentros sectoriales con los ministros del ramo, para conseguir compromisos concretos.

La "Ruta de la Plata" es considerada por el PSOE como una vía prioritaria para el desarrollo económico de la zona.

El Ayuntamiento de Soria retira el monolito dedicado al general franquista Juan Yagüe

Soria. (Ical).— El Ayuntamiento de Soria, con mayoría absoluta del PP, ha decidido retirar del centro de la ciudad un monumento dedicado al general franquista Juan Yagüe, militar que desempeñó importantes responsabilidades durante la Guerra Civil y que nació en la localidad soriana de San Leonardo en 1891.

La decisión del equipo de gobierno del Ayuntamiento responde a la idea de emprender la reconstrucción de esa plaza, situada en el corazón urbano de la capital.

El monumento es un monolito vertical al que el escritor Fernando Sánchez Dragó califica en su obra "Historia mágica de España" de "verga enhiesta" y al que el gracejo popular ha llamado desde siempre "el pinulí".

"HORROR"

En el libro "El arte del imperio", que estudia la arquitectura de la época de la dictadura, está incluido en la lista de "horrores" arquitectónicos de ese período. El monolito preside la plaza desde hace más de 35 años.

El Ayuntamiento tiene intención de trasladar el monumento a la periferia de la ciudad y concretamente al barrio que lleva el nombre del general soriano, que fue nombrado marqués de San

Leonardo por Francisco Franco.

El alcalde de Soria, Virgilio Velasco, consideró que este nuevo emplazamiento es el lugar más conveniente "puesto que se trata de un hijo ilustre de Soria y el que impulsó la construcción de la barriada".

La zona se encuentra en el extrarradio de la ciudad y es un espacio de viviendas unifamiliares que, en los últimos años, ha visto aumentar su potencial como lugar de residencia, tras haber pasado décadas como barrio de carácter obrero.

El general Juan Yagüe nació en la localidad soriana de San Leonardo, villa que añadió a su nombre el del militar para convertirse tras la victoria franquista en San Leonardo de Yagüe, "apellido" que su Ayuntamiento no piensa borrar.

En Soria capital quedan aún varios símbolos de la dictadura, aunque la Plaza Mayor y El Collado recuperaron sus nombres primitivos tras haberse denominado "oficialmente" durante cuarenta años plaza de Francisco Franco y calle General Mola, respectivamente.

En el callejero soriano sólo queda por cambiar de nombre la plaza dedicada a José Antonio Primo de Rivera. El año pasado se retiró de la concatedral una placa a la memoria de los muertos en el bando franquista.

El proceso para beatificar a 28 mártires abulenses de la Guerra Civil se reabrirá en octubre

Avila. (Ical).— El proceso de beatificación de treinta abulenses, 29 sacerdotes y un antiguo obispo de la diócesis, se reabrirá el próximo mes de octubre, según indicó ayer el obispo de Avila, Antonio Cañizares.

Se trata de 28 sacerdotes que murieron durante la Guerra Civil Española y que pertenecían

a la diócesis de Avila, y de otros dos religiosos de esa provincia.

El proceso para su beatificación se había iniciado años atrás, aunque fue paralizado por el Papa Pablo VI.

Con el Papa Juan Pablo II en el Vaticano y al igual que ha ocurrido con otras causas de beatificación de sacerdotes

asesinados durante la Guerra Civil española, se ha levantado dicha paralización y se ha reabierto el proceso.

Junto a estos 28 sacerdotes también se iniciará el proceso del sacerdote abulense Antonio Pérez Tenaguiño y del que fuera obispo de Avila, Santos Moro Briz.

TELEGRAMAS REGIONALES

EMBALSES.— La media de contenido de los embalses de la Cuenca del Duero se situó hoy en el 46 por ciento, seis puntos por debajo del registro en la misma fecha de 1991 y cada vez más cerca de la cifra considerada como representativa de un período de pertinaz sequía, es decir, un año hidrológico seco. Todos los pantanos desembalsan actualmente mayor cantidad de agua de la que reciben, y el caso extremo es el de Santa Teresa (Salamanca), al que durante los últimos siete días no entró una sola gota de líquido.

AGRESIONES SEXUALES.— La presidencia regional de Izquierda Unida y el sindicato UGT se han adherido a la manifestación convocada para hoy martes por la Coordinadora de Mujeres de Valladolid contra la oleada de agresiones sexuales

que está padeciendo la provincia en los últimos meses. La manifestación tendrá lugar a las 20 horas y en ella se recordarán las recientes violaciones y muertes de Olga Sangrador, de 9 años, y de Leticia Lebrato, de 17 años.

NUEVO PRESIDENTE EN ELOSUA.— Calixto Ríos, actual director financiero del grupo Tabacalera, ha sido nombrado por el Consejo de Administración de Elosúa nuevo presidente de la sociedad aceitera, en sustitución de Fernando Ballesteros. La reunión tuvo lugar tras la junta general extraordinaria celebrada en León, en la que se aprobó la ampliación del consejo.

EDADES DEL HOMBRE.— El comisariado general de Las Edaades del Hombre ha cuadrado las cuentas de su tercera muestra, recién clausurada en

la catedral de León tras ocho meses de desarrollo y 983.000 visitantes, en la cantidad de 280 millones de pesetas.

DENUNCIAN REPARTO SUBVENCIONES.— ASAJA, Unión de Campesinos Leoneses (UCL) y UPA-UGT de León han denunciado conjuntamente el "poco ético" reparto de subvenciones para estas organizaciones profesionales, aprobado por la Comisión de Agricultura de la Diputación, que preside el máximo dirigente de Unión de Ganaderos de León (UGAL) y vicepresidente de la institución provincial, Matías Llorente. Según las tres organizaciones, este reparto, del que UGAL se lleva siete de los quince millones, es "una maniobra descarada de Llorente pagar con dinero público las deudas del sindicato agrario que preside".

Solchaga defendió la subida del IRPF entre pateos y abucheos del PP

Madrid (Efe).— El ministro de Economía, Carlos Solchaga defendió hoy en el Congreso de los Diputados la constitucionalidad del aumento de la tarifa del IRPF con carácter retroactivo y aseguró que con esta modificación sólo pagarán más que el año pasado los contribuyentes con rentas superiores a los 15 millones de pesetas.

La intervención del ministro provocó una fuerte protesta de los diputados del grupo popular, que recibieron con abucheos y pateos las palabras del ministro, lo que obligó a Juan Muñoz, quien en ese momento presidía la sesión, a suspenderla por espacio de unos minutos.

Durante el debate de las medidas de ajuste económico, el portavoz de PP, Rodrigo Rato, que consideró "una vergüenza" la ausencia en la Cámara del presidente del Gobierno, dijo que el Estado se encuentra en suspensión de pagos, que el Gobierno engaña a los ciudadanos y que la crisis financiera del Estado es un hecho. En su réplica, Solchaga, que escuchó los abucheos del grupo Popular al subir a la tribuna de oradores, repitió, en tono irónico, estos mismos argumentos, que fueron contestadas con un "sí" unánime desde los bancos populares.

Finalmente, Solchaga, parafraseando a Shakespeare en "Macbeth", espetó a Rato que su exposición es "la visión del mundo contada por un idiota lleno de furia y odio". Esta cita provocó un fuerte abucheo de los diputados del PP al ministro, que sólo finalizó después de que Juan Muñoz, en ese momento presidente de la Cámara, pidiera silencio en reiteradas ocasiones.

En su defensa de la subida del IRPF, Solchaga afirmó que existen sentencias del Tribunal

Constitucional (TC) que demuestran que en materia fiscal, el aumento retroactivo de la tarifa del IRPF, con más de la mitad de un ejercicio transcurrido, constituye un tipo de retroactividad media "compatible con la Constitución". Solchaga, que explicó las medidas aprobadas por el Gobierno para reducir el déficit público de este año, subrayó que la subida de la tarifa no viola tampoco las consideraciones de seguridad jurídica de los ciudadanos. No obstante, apuntó, "sabemos que se presentarán consultas al TC, que tiene la mala costumbre de no cobrar costas".

El ministro reconoció que el aumento del IVA, del 13 al 15 por ciento, que acompaña a la subida del IRPF, tendrá este año un impacto inflacionista de 0,8 puntos, pero que el incremento del Impuesto sobre la Renta tendrá un efecto nulo sobre los precios. El aumento del IRPF, no obstante, repercutirá sobre el empleo y el PIB en 1993, según Solchaga, ya que puede provocar un crecimiento negativo de 7.000 puestos de trabajo y una décima menos de crecimiento de la economía.

DESEMPLEO

El Pleno del Congreso aprobó esta mañana, con los votos a favor de socialistas y nacionalistas catalanes, las enmiendas presentadas en el Senado al "Proyecto de Ley de Fomento del Empleo y Protección por Desempleo", con lo que termina el trámite parlamentario de esta norma.

El Grupo Popular, como ha venido haciendo en las votaciones sucesivas de este proyecto, volvió a abstenerse, mientras que CDS, PNV e IU votaron en contra de la ley que recorta las prestaciones por desempleo.



Felipe González durante su entrevista con el primer ministro serbio, Milan Panic.

TELEFOTO EFE

Milan Panic dice que necesita diez veces más cascos azules de los que hay

González prometió todo su apoyo para conseguir la paz en Serbia

Felipe González ha prometido todo su apoyo al primer ministro serbio, Milan Panic, para conseguir la paz en la región que fue la antigua Yugoslavia desde el respeto a las declaraciones de la ONU y la CE. En la conversación que con intérpretes mantuvieron González y Panic ayer

en el Palacio de La Moncloa, el presidente del Gobierno recordó a Panic que España forma parte de estos dos organismos y, por tanto es solidaria con ellos. Panic manifestó que necesita los casos azules que actualmente tiene multiplicados por diez.

Madrid (Efe).— Durante la hora y cuarto que duró la reunión entre Felipe González y Milan Panic y a la que asistieron también los ministros de Asuntos Exteriores de ambos países, Javier Solana y Vladislav Jovanovic, ambos dirigentes analizaron los esfuerzos y perspectivas de la Conferencia de Paz que trata de resolver el conflicto yugoslavo.

Milan Panic, millonario de origen serbio que obtuvo la nacionalidad norteamericana tras varias décadas de residencia en Estados Unidos, explicó a Felipe González sus esfuerzos por conseguir la paz por encima de las diferencias étnicas, culturales, religiosas y políticas de los habitantes de la antigua Yugoslavia. Panic explicó que su oferta con-

siste en poner a disposición de las partes canales de diálogo, a cambio de los cuales pide tiempo que permita fructificar sus iniciativas.

Ambos dirigentes coincidieron en que la Conferencia de Paz es un instrumento positivo que precisa del apoyo de todas las partes para poder obtener resultados.

CASCOS AZULES

Milan Panic dijo que en Bosnia-Herzegovina se necesitan "diez veces más cascos azules de los que hay ahora", pero no más armas, y aseguró que es precisa la inmediata desmilitarización total de esta república ex-yugoslava.

El primer ministro serbio hizo

estas declaraciones en una rueda de prensa ofrecida después de entrevistarse con González.

Dijo que "estoy en una misión de paz, pero no sólo para Bosnia-Herzegovina sino en toda la región en conflicto" y pidió a González que no se produzcan más reconocimientos internacionales en la antigua Yugoslavia, en relación a la región de Kosovo, porque "tenemos muy malas experiencias con reconocimientos precipitados".

Según Milan Panic, tras escuchar su plan de paz, González le respondió: "yo mismo, mi Gobierno y toda España está tras usted en todos sus esfuerzos de paz y le daremos todo el apoyo que podamos y en especial, apoyo moral".

La Bolsa de Madrid

PEQUEÑOS AVANCES

El índice general provisional de la Bolsa de Madrid bajó al mediodía de hoy 0,67 y quedó situado en 211,15 puntos.

En la sesión de hoy el mercado se mostró irregular con pequeños avances repartidos por varios grupos que afectaron especialmente a Alimentación, Construcción, Comunicaciones y Otras Industrias y Servicios pero con predominio en los retrocesos, que si no fueron muy notables dieron al índice general un discreto retroceso. En conjunto el mercado sigue sin animación y falta de interés.

Las diferencias por grupos de valores que permanecen en el mercado tradicional son las siguientes:

En Automóviles, Fasa hizo posición de papel a 330.

En Aparcamientos, Estacionamientos Subterráneos hace posición de papel a 486 y Saba sube 10.

En Comunicaciones, Antena 3 hizo posición de papel a 940.

En Alimentación, Pascual baja 1 y San Miguel 50 y Oscar Mayer de Alimentación hace posición de papel a 179.

En Cementos y Materiales de Construcción, Obrascón sube 5.

En Siderometalúrgicas, Elecnor hace posición de papel a 546.

En Sociedades de Cartera e Inversión Mobiliaria, Peninsular hace posición de papel a 320, Ceibasa hace posición de dinero a 1.535, Imburesa baja 2, Inversiones Herrero 5, Bolshispania hace posición de papel a 111, Inverpaster baja 6 y Bansaliber sube 18.

En Otras Industrias Manufactureras, Anaya baja 35 e Indo 5.

Los valores no reseñados repiten cambio.

Aznar asegura que la distancia de voto entre PSOE y PP es la menor que ha habido nunca

Madrid (Efe).— El presidente del PP, José María Aznar, dijo ayer que la distancia que existe actualmente entre el PSOE y el PP en cuanto a intención de voto "es la menor que ha habido nunca". Aznar hizo esta consideración al ser preguntado por los datos de las últimas encuestas de los medios de comunicación y, en concreto, por la que ayer publicó el diario "El Mundo", que sitúa al PP en el 31'6 por ciento en la intención de voto de los españoles, frente al 37'1 por ciento del PSOE.

El presidente del PP subrayó que lo importante de las últimas encuestas es "que todas dicen lo mismo", en referencia a la tendencia a la baja de los socialistas y al alza de los populares. Aznar recordó que en el debate sobre el estado de la nación celebrado este año ya dijo que la diferencia en la intención de voto entre el

PSOE y el PP se había reducido a la mitad en relación con las elecciones generales de 1989.

Por su parte, el portavoz del grupo popular en el Congreso, Rodrigo Rato, aseguró que "se está produciendo una aproximación de voto entre el PSOE y el PP" y que las encuestas que así lo recogen "son una muestra más" de lo que su partido ya anunció en este sentido.

Rato hizo estas manifestaciones en el transcurso de una rueda de prensa convocada para informar de la intención del PP de presentar un recurso de inconstitucionalidad contra las medidas económicas previstas por el Gobierno para superar la crisis.

Preguntado por la encuesta de "El Mundo", que estos resultados "no son ninguna sorpresa para el PP, ya que desde hace meses apreciamos esa tendencia".

Cataluña no goza de bastante libertad, según Jordi Pujol

Barcelona (Efe).— Cataluña "no goza de bastante libertad, ni de capacidad de decisión, ni de medios jurídicos políticos y económicos", según se afirma en la ponencia de estrategia política, elaborada por Jordi Pujol, que se debatirá en el congreso que CDC celebrará el próximo mes de octubre.

La ponencia, a la que ha tenido acceso Efe, sostiene que Cataluña está "lejos de nuestros objetivos como pueblo" y reivindica más competencias ya que "el grado de poder y de autonomía real de Cataluña es insuficiente".

Jordi Pujol constata que "estamos lejos desde los puntos de vista de la conciencia colectiva —que existe y se va difundiendo, pero que no es aún bastante fuerte, ni consecuente—, lingüístico, cultural y de poder real, en todos los campos, no sólo el político".

Juan Guerra defraudó 48 millones al erario

Sevilla (Efe).— Juan Guerra defraudó a Hacienda más de 48 millones de pesetas en sus declaraciones de la renta correspondientes a los ejercicios de 1988 y de 1989, según el informe elaborado por dos inspectores de Hacienda, que fue entregado ayer al juez Angel Márquez, instructor del caso.

Tras la reunión con los inspectores, Márquez dijo a los periodistas que del informe se desprende que Juan Guerra cometió un fraude por valor de más de 48 millones de pesetas en dos de los seis ejercicios (1984-1989) analizados por los representantes de la Hacienda Pública. La apertura de estas diligencias se produjeron después de que el juez detectase un incremento no justificado del patrimonio de Juan Guerra durante esos seis años.

Este es el tercer informe encargado a los inspectores de Hacienda por el juzgado de instrucción número seis, que el pasado año solicitó la designación de dos inspectores para investigar los delitos fiscales imputados inicialmente a Juan Guerra, sobre el que pesaba una acusación de fraude a la Hacienda Pública de casi 56 millones de pesetas en sus declaraciones de IRPF. Este último informe fue solicitado por el juez Márquez para completar los datos de los anteriores, en los que se sustentaron las acusaciones de fraude fiscal para Juan Guerra y sus socios José Arenas Casas y Franciso López Martín. Sobre estos dos últimos casos, el juez confirmó que Arenas cometió fraude durante los años 87, 88 y 89, mientras que López Martín lo hizo en los ejercicios de 1988 y 1989.

El abogado de Juan Guerra, que estuvo también presente en la reunión de ayer con los inspectores de Hacienda, negó la validez del informe presentado como prueba pericial, al considerar que "es contra natura que inspectores de Hacienda se constituyan en peritos de una obra que ellos mismos han realizado ya que son sujetos necesarios del proceso", y se mostró confiado en que "no sea considerado válido si se celebrara un juicio".



Fidel Castro fue vitoreado a su llegada a la plaza del Obradoiro.

TELEFOTO EFE

El líder cubano visita hoy el pueblo donde nació su padre

Castro dice que si la revolución fracasa, Cuba será otro Miami

El presidente de Cuba, Fidel Castro, visita hoy, en su segundo día de estancia en Galicia invitado por Manuel Fraga, el municipio de Láncara del que era originario su padre. Ayer, el presidente cubano aseguró que "si la revolu-

ción es derrotada, no quedará nada de Cuba, nos convertiremos en un Miami". Por su padre, José M^a Aznar ha dicho que la visita de Castro a Galicia no perjudica las expectativas electorales del Partido Popular.

Santiago de Compostela (Efe).— Fidel Castro, que estará acompañado por el presidente de la Xunta, recibirá de manos del alcalde del municipio lucense el título de hijo adoptivo y posteriormente conocerá la vivienda natal de su padre, Angel Castro.

Después de visitar a sus familiares que residen en Láncara, participará en un almuerzo popular en el lugar de Armea de Arriba antes de su regreso a Santiago de Compostela. El líder cubano tiene previsto mantener esta tarde un encuentro con los medios de comunicación.

REVOLUCION

Ayer, en su primer día de visita oficial a la Comunidad gallega, Fidel Castro aseguró que "si la revolución es derrotada, no quedará nada de Cuba, nos convertiremos en un Miami". Castro recibió así a la corporación municipal de la localidad de Oleiros y a un numeroso grupo de sim-

patizantes en un salón de un hotel de Santiago, después de haber cancelado la visita a esa localidad de la que es concejal honorario desde 1984. "Estamos defendiendo nuestra cultura, nuestra identidad, nuestra sangre y por eso defendemos la revolución, el socialismo y la independencia", recalcó Castro, interrumpido continuamente por ovaciones y gritos de "Fidel, Fidel".

Durante su intervención, Castro disertó sobre Colón y el descubrimiento de América, para concluir que los pueblos latinos deben alegrarse de que llegaran allí los españoles y no otros. "Los españoles —dijo— se mezclaron, otros exterminaron a los indígenas, por eso la mezcla son los pueblos enérgicos y orgullosos de América Latina".

Castro aludió a su estancia en Madrid y dijo "han llegado aviones llenos de gusanera (disidentes), que intentaron gritar y des-

lucir sus actos e, incluso, llevaban su planecito de atentado". El presidente de Cuba, que también fue aclamado a la salida del hotel por un numeroso grupo que bloqueaba la calle, insistió en que hoy el papel fundamental de Cuba es "luchar y resistir, luchar por la unidad económica y política de América Latina porque, sin unidad, no podremos defender nuestra independencia, ni tendremos el respeto de los poderosos".

NO PERJUDICIAL

El presidente del PP, Jose María Aznar, se mostró ayer "absolutamente seguro" de que la visita del líder cubano Fidel Castro a Galicia no perjudicará las expectativas electorales de su partido. Aznar minimizó las voces discrepantes surgidas en el seno de su partido en relación a la invitación a Castro del presidente de la Xunta gallega y fundador del PP, Manuel Fraga.

Sanjuán no tiene nada que ver en el caso, según Ollero

Sevilla (Efe).— Jorge Ollero Marín aseguró ayer que el secretario general del PSOE andaluz, Carlos Sanjuán, "no tiene nada que ver con el caso", tras volver a declarar ante la jueza Pilar Llorente, a petición propia, sobre supuestas comisiones ilegales por adjudicación de obras en Andalucía.

Ollero, hermano del director general de Carreteras de la Junta, está en libertad condicional tras ser detenido cuando transportaba 22 millones de pesetas procedentes, al parecer, del cobro ilegal de comisiones, caso por el que está en prisión el también empresario Pedro Llach, asesor de la empresa OCISA, a quien Ollero vinculó con el cobro de comisiones.

Ante un grupo de periodistas y una vez terminada su declaración, sobre la que no hizo ninguna referencia "porque es secreto del sumario", Ollero afirmó que Sanjuán, "que tiene mi máximo respeto, no está relacionado ni enterado del cobro de comisiones ilegales" y señaló que las manifestaciones suyas aparecidas en un diario vinculándolo "son cosas de la prensa".

El PSOE de Andalucía anunció el pasado viernes, ante la publicación de las declaraciones de Ollero, que se personará como acusación particular en las diligencias abiertas en el juzgado número 17 de Sevilla y negó la implicación del partido en los hechos.

Jorge Ollero espera que mañana su apellido "quede muy alto" en la comparecencia ante el Parlamento andaluz del consejero de Obras Públicas, Juan López Martos, para explicar el proceso de adjudicación de obras en Andalucía. Aunque dijo desconocer si su hermano Manuel Ollero, director general de Carreteras, dimitirá de su cargo, afirmó que "siento mucho esta situación por él".

Por otra parte, Wenceslao Moreno, abogado de Pedro Llach, dijo que su defendido "no tiene ninguna relación con ningún cargo del PSOE" y que "de momento, no se le puede achacar ningún delito".

ELIJA ENTRE LA BLANCA ARENA, UNA VISITA A LA EXPO, JUGAR AL GOLF,...

... DISFRUTAR DE UN DELICIOSO DESAYUNO, TOMAR EL SOL, DARSE UN BAÑO, JUGAR AL TENIS, UN MASAJE, IR AL GIMNASIO...

Todo en un Hotel de 4 estrellas, recientemente inaugurado, situado sobre una magnífica playa, al lado de un campo de golf de 18 hoyos y a tan solo 125 km. de Sevilla y a 20 km. de Portugal.
Desde 6.650 ptas al día (julio y agosto) con un descuento del 50% para niños de 2 a 12 años.

H * O * T * E * L
ISLANTILLA

H U E L V A

Urb. Islantilla, Ctra. La Antilla - Isla Cristina km. 3. 21410 Isla Cristina, Huelva
Tel.: 955 - 48 6017

SOLICITE FOLLETO DE CLUB/2000 EN SU AGENCIA DE VIAJES

El túnel donde un tren mató a tres jóvenes es utilizado habitualmente por peatones

Perlora (Asturias) (Efe).— El túnel donde el domingo por la noche fallecieron tres jóvenes arrollados por un tren de FEVE "es utilizado habitualmente por numerosos vecinos y veraneantes de la localidad", según fuentes de la Guardia Civil de Candás. La utilización de dicho túnel, de 105 metros de longitud, por algunas personas les permite acortar tiempo a aquellos que se trasladan desde Perlora o Candás a Xivares.

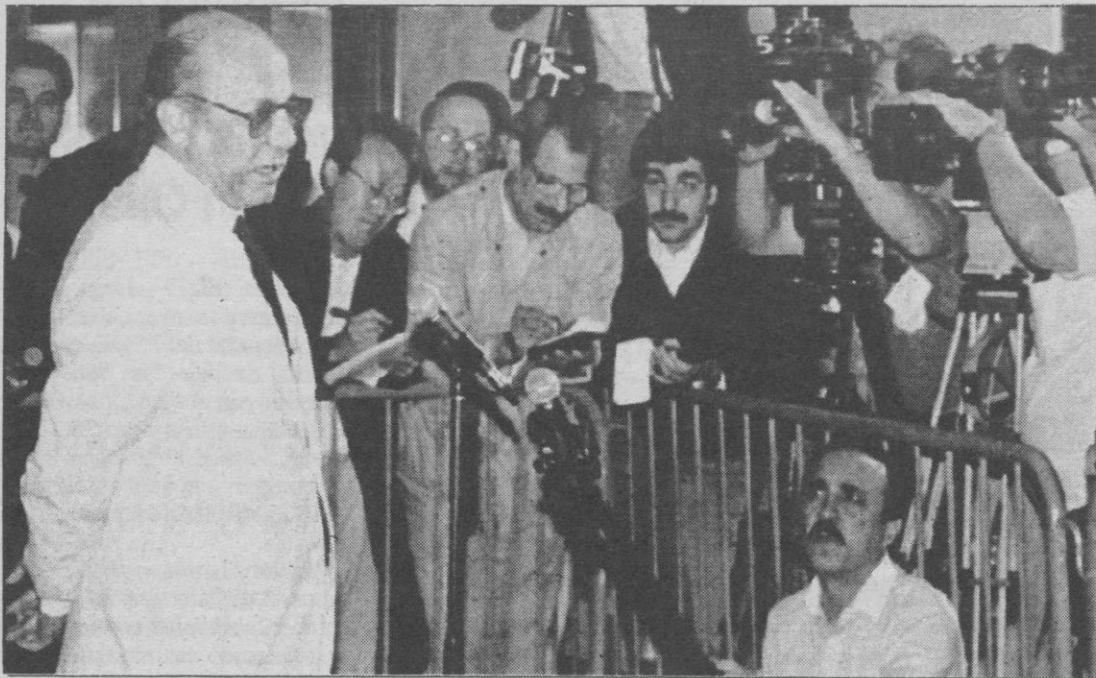
Al parecer, según fuentes de la investigación, los tres fallecidos que desconocían el horario de

paso del tren entraron en el túnel, totalmente a oscuras, para acortar camino de regreso desde Candás a sus respectivos domicilios, en la playa de Xivares.

Por otra parte, según fuentes de FEVE, aunque la utilización de estos túneles está absolutamente prohibida, "tenemos conocimiento de su uso por parte de peatones, por lo que continuamente hacemos campañas, tanto en FEVE como en Renfe, sobre el peligro que ello entraña". En este sentido, fuentes de la empresa ferroviaria señalaron que aunque nunca se han impuesto en

esa zona sanciones por incumplimiento de las normas de tránsito o cruce de la vías, su incumplimiento puede suponer multas de hasta 120.000 pesetas a los infractores.

Por su parte, el alcalde de Perlora, José Manuel Cuervo, manifestó que nunca había ocurrido algo parecido y que "es un grave error creer que se acorta camino por el interior del túnel para ir hacia Candás, como se suele creer". Los cadáveres de los fallecidos serán trasladados a sus respectivos lugares de origen donde recibirán sepultura.



EL embajador iraquí en la ONU, Abdul Amir, ayer, en Nueva York.

TELEFOTO EFE

La ONU tiene previsto realizar hoy las inspecciones en Bagdad

Aumenta la presión militar de EE UU contra el presidente iraquí

Estados Unidos pretende acabar de una vez por todas con los desafíos de Irak a las resoluciones de la ONU, y para ello ha intensificado sus presiones militares en las últimas horas, informaron portavoces de la Casa Blanca. Bush ha pedido a la ONU que apresure la inspección de los lugares iraquíes relacionados con la presunta producción de armas de destrucción masiva.

Washington (Efe).— La pasada noche el presidente George Bush se reunió por tercera vez en cinco días con sus máximos asesores en temas de seguridad, a fin de estudiar la situación creada por lo que EEUU considera "un sistemático desafío de Irak" a los acuerdos de alto el fuego que firmó tras el fin de la guerra del golfo Pérsico, en febrero de 1991.

El diario "The Washington Post" informa hoy, martes, que el presidente de EEUU está al parecer disgustado por el acuerdo alcanzado el domingo por Irak y la ONU para investigar en el Ministerio de Agricultura de Bagdad sobre programas de ar-

mas de destrucción masiva, porque lo considera desfavorable.

También, porque no se permitirá incluir a representantes de Estados Unidos y de otros países que liberaron Kuwait en el grupo de inspectores que hoy tienen previsto visitar dicho Ministerio.

Otras fuentes que prefirieron no identificarse destacaron que Estados Unidos, Francia y Gran Bretaña aún tienen prevista una acción militar contra Irak para obligar a su régimen a cumplir con todos los mandatos de las Naciones Unidas.

Al tiempo que advertía al régimen de Saddam Hussein de que debe cumplir con los docu-

mentos que le obligan a destruir todos sus arsenales de armas nucleares, químicas y biológicas, Bush ordenó el desplazamiento del portaaviones "John F. Kennedy" al mar Mediterráneo, para unirse al "Saratoga".

Otro buque de guerra, el "Independence", se encuentra ya en el golfo Pérsico, mientras que las unidades militares norteamericanas permanentes en Arabia Saudí están listas para cualquier eventualidad, según fuentes del Pentágono.

MANIOBRAS

Las autoridades de defensa de EEUU ordenaron el lunes el envío de ocho baterías de misiles "Patriot" a Kuwait, país con el que el Ejército estadounidense tiene previsto llevar a cabo a partir de la semana próxima maniobras militares conjuntas en una zona no determinada cercana al sur de Irak.

Asesinado en Sicilia el inspector antimafia, Giovanni Lizzio

Catania (Sicilia).— El inspector antimafia de la Policía Giovanni Lizzio fue asesinado ayer, lunes, en la ciudad italiana de Catania, informó la Policía.

En un aparente desafío de las duras medidas que las autoridades italianas han puesto en marcha contra la Cosa Nostra, al menos dos hombres montados en motos dispararon contra Lizzio mientras el inspector viajaba en coche en las afueras de Catania, la segunda ciudad de Sicilia, dijo la Policía.

El ataque ocurrió sólo ocho días después del asesinato con coche-bomba del juez antimafia Paolo Borsellino junto a cinco de sus seis escoltas, y mientras miles de soldados partían hacia la isla para apoyar a la Policía por órdenes del Gobierno.

El asesinato de Borsellino se produjo dos meses después del atentado contra su compañero y primer juez antimafia del país, Giovanni Falcone.

SOLDADOS

El pasado día 25, el Gobierno de Roma decidió enviar a Sicilia unos 7.000 soldados, entre profesionales y de reemplazo, que efectuarán, además de misiones de policía, controles de territorio, a las órdenes de los gobernadores civiles.

Los primeros en llegar fueron dos mil paracaidistas y ayer partieron hacia la isla mediterránea 250 militares, en su mayoría voluntarios, procedentes de la región de Las Pullas.

El próximo 7 de agosto se habrá completado el envío de los soldados, que permanecerán hasta final de año, según las autoridades militares para apoyar la acción de la Policía.

Lizzio, que deja mujer y dos



Giovanni Lizzio.

TELEFOTO EFE

hijas, trabajaba en la Comisaría Central de Catania, segunda ciudad siciliana, de 373.000 habitantes, al frente de la brigada que investiga las extorsiones.

Según las declaraciones de algunos testigos, los sicarios que asesinaron al policía arrojaron sobre el automóvil del inspector un puñado de billetes de mil liras.

"Si este dato es cierto, hay que encontrarle la interpretación justa", dijo el fiscal adjunto Nicolo Amato, que lleva el caso.

La Comisaría de Catania ha sido objeto recientemente de varias investigaciones, después de que un agente de Policía fuese detenido tras haber sido encontrado en un escondite con dos presuntos mafiosos.

Destituciones militares en Colombia por la fuga de Escobar

Santafé de Bogotá (Efe).— El Gobierno de Colombia dio de baja ayer, lunes, de las Fuerzas Militares, al general Gustavo Pardo Ariza, comandante del Ejército en Medellín, y a dos coroneles, por la fuga del narcotraficante Pablo Escobar y otros nueve presos de la cárcel de Envigado.

La Presidencia colombiana informó de que el general Pardo, comandante de la IV Brigada del Ejército en la capital del departamento de Antioquia, y los tenientes coroneles Hernando Navas Rubio y Manuel José Espitia Sotelo, fueron separados de la carrera castrense mediante sendos decretos ejecutivos.

Según el informe oficial, los tres oficiales demoraron el plan ordenado por el Gobierno para militarizar la cárcel de Envigado y evitar la fuga de Escobar y de sus lugartenientes presos.

EL SEÑOR

D. Antonio Ruiz Govea

Ha fallecido en Segovia el día 27 de julio de 1992

A los 88 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa, D.^a Carmen Torroba Lorenzo; hijos, José-Antonio y Carmina Ruiz Torroba; hijos políticos, Amalia García Carballo y Angel Gracia Moreno; hermanos, Agustín, Concepción, María, Adela, y María Luisa Ruiz Govea; hermanos políticos, nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia,

Comunican a sus amistades tan sensible pérdida y agradecerán la asistencia a la misa de privilegio que tendrá lugar mañana día 29, a las 11,30 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santo Tomás.

El funeral por el eterno descanso de su alma ha tenido lugar en la mañana de hoy, y acto seguido el cadáver recibió cristiana sepultura en el cementerio del Santo Angel de la Guarda.

Agencia Funeraria Santa Teresa

La ONU, decidida a intervenir en Somalia

Naciones Unidas (Efe).— El Consejo de Seguridad de la ONU, acuciado por las críticas del secretario general, Butros Gali, de que ha dedicado excesiva atención a Yugoslavia, aprobó ayer lunes todas sus propuestas para pacificar Somalia.

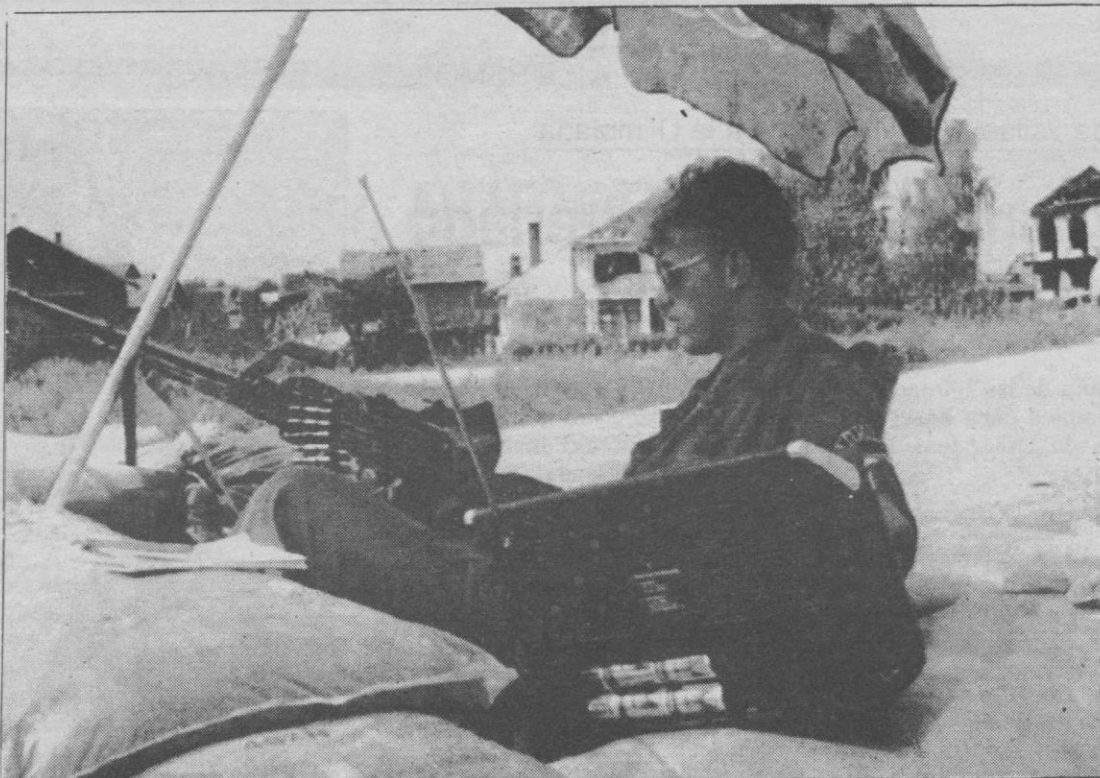
El Consejo aprobó por unanimidad una resolución en la que respalda la decisión de Gali de enviar de inmediato un equipo técnico a Somalia, bajo la dirección de su representante especial, al que debe dar todo los servicios de apoyo necesarios para que cumpla su misión.

El Consejo pidió a Gali que continúe y conceda la mayor importancia a sus consultas con todas las partes, movimientos y facciones somalíes, para convocar una conferencia para la reconciliación y la unidad nacional en Somalia, en estrecha cooperación con la Organización de la Unidad Africana (OUA), la Liga de Estados Arabes y la Conferencia Islámica.

DETERIORO

El Consejo manifestó su preocupación por el sufrimiento y el deterioro de la situación humanitaria en toda Somalia, y pidió al secretario general que utilice todos los medios y mecanismos disponibles, incluida la organización de una operación para transportar suministros esenciales por vía aérea, para acelerar el auxilio humanitario a la población civil amenazada por el hambre.

Pidió también a todas las partes, movimientos y facciones en Somalia que faciliten la labor humanitaria de las Naciones Unidas y de las organizaciones especializadas, para auxiliar sin más tardanza a la población civil afectada.



Un soldado serbio vigila un cruce de caminos al norte de Bosnia.

TELEFOTO EFE

Sarajevo pasa a una situación "relativamente tranquila"

Bosnia denuncia ataques serbios contra varias ciudades

La capital de Bosnia-Herzegovina, Sarajevo, en la que ayer estuvo el comandante de los "casco azul", Satish Nambiar, ha pasado una jornada "relativamente tranquila", pero fuentes bosnias denuncian ataques serbios contra otras ciudades. Según Radio Bosnia, ayer prosiguieron los ataques serbios contra Gorazde, ciudad de Bosnia Oriental, en la que tras tres meses de sitio la población civil ha empezado a morir de hambre.

Sarajevo (Efe).— Mil proyectiles serbios caen diariamente sobre "bolsillos" musulmanes todavía no conquistados en torno a la cercana Visegrad, se afirma en un llamamiento dirigido a la opinión pública internacional por medio de Radio Bosnia.

"Apelamos por el envío urgente de observadores internacionales a la región para evitar la inminente tragedia de 10.000 civiles musulmanes cercados en torno a Visegrad" se afirma en el llamamiento.

Fuentes bosnias informan de que Satish Nambiar partió ayer de Sarajevo, pero no precisan los resultados de su visita.

Hajrudin Somun, consejero de la Presidencia, aseguró que Nambiar volvería a visitar Sarajevo dentro de varios días y que el objetivo de esta visita ha sido la realización de la operación humanitaria en esta capital sitiada y bombardeada por fuerzas serbias desde el pasado 7 de abril.

Ayer perdieron la vida dos civiles y cuatro resultaron heridos

en ataques de la artillería serbia contra la ciudad de Bihac, en Bosnia Occidental, según fuentes bosnias. Siguen los ataques a las ciudades de Jajce, Bugojno, Tuzla y Mostar, afirman las citadas fuentes.

RESPUESTA

El "Ejército Serbio Bosnio", que controla en torno al 75 por ciento del territorio de Bosnia, poblada por un 61 por ciento de musulmanes y croatas y un 31 por ciento de serbios, amenazó ayer que "se verá obligado a responder a las constantes violaciones de la tregua del 17 de julio por parte de fuerzas musulmano-croatas".

Por otra parte, Alemania acogió ayer a 5.600 refugiados musulmanes de Bosnia.

Acuerdo político sobre el IVA comunitario

Bruselas (Efe).— Los ministros de Economía y Finanzas de la CE llegaron ayer, lunes, a un acuerdo político sobre las directivas del régimen transitorio del Impuesto sobre el Valor Añadido (IVA) y de los impuestos indirectos, con las reservas de España y Francia, según fuentes comunitarias.

España mantiene una reserva sobre el conjunto de directivas que llevarán a la armonización fiscal de la CE, al no haber obtenido satisfacción en su disputa con Gran Bretaña sobre la discriminación fiscal que sufre el vino de jerez español en el mercado británico.

Francia no dio el acuerdo definitivo debido a que no acepta un tipo 0 para el gasóleo de calefacción y para los vinos.

Fuentes comunitarias dijeron que desde ahora hasta el jueves la presidencia británica mantendrá consultas con todas las capitales para obtener un acuerdo definitivo.

RESERVAS

El secretario de Estado de Hacienda, Antonio Zabalza, dijo en conferencia de prensa que "las posturas de España y Gran Bretaña están muy distantes" como para llegar al acuerdo.

España considera que el vino de jerez español está discriminado en el mercado del Reino Unido al tener que competir con un sucedáneo de este vino, el "british sherry", que es producido industrialmente y graduado de forma química.

Antonio Zabalza añadió que España bloqueará los debates sobre los impuestos indirectos, acisas, a que se someten los alcoholes, el tabaco y los carburantes, si no se obtiene satisfacción en este problema.

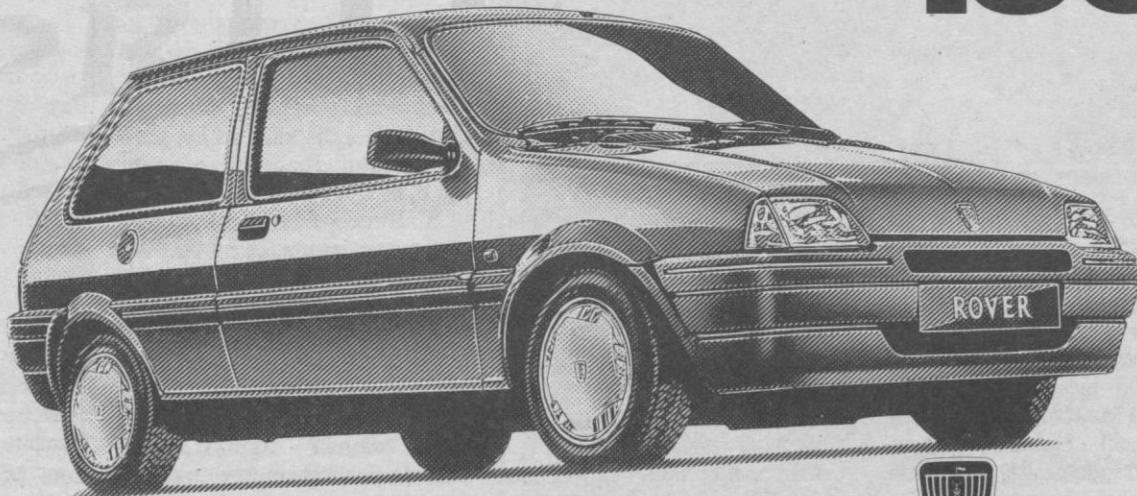
El Vaticano no participará en operaciones de la CSCE

Ciudad del Vaticano (Efe).— La Santa Sede no participará en eventuales operaciones de "carácter militar" adoptadas por la Conferencia de Cooperación y Seguridad en Europa (CSCE), según un documento enviado por el Vaticano al organismo europeo, se informó ayer, lunes.

El Vaticano, según el documento enviado a la CSCE, pide que, a pesar de no participar en eventuales decisiones de carácter militar, le sea mantenido su actual estatus dentro de la CSCE.

"Fiel a su posición, la Santa Sede no puede tomar partido en materia político-militar, pero considera como un deber que su voz se siga escuchando a favor de la defensa de los derechos de la persona humana y de los pueblos y para promover la paz, la libertad y la cooperación", se afirma en el documento.

APETECIBLE 100 x 100



Serie limitada Sprite. No disimules. El nuevo Rover 100 Sprite ha despertado tu deseo. Convéncete. Te encantará su equipamiento. Con tapicería exclusiva Renaissance, cierre centralizado y espejos retrovisores ajustables desde el interior. Te sorprenderá su potente motor de 1.396 c.c. y 76 CV. Y te enamorarás de ese inconfundible estilo ROVER. Si te apetece, disfrútalo desde 1.148.000 Ptas.*

* Precio final recomendado, IVA y transporte incluidos.

ROVER SERIE 100
ABSOLUTAMENTE ROVER



Concesionario Oficial: **SEGOVIA. JUSTINO SANZ ARRIBAS.** Los Coches, 7
Tel: 43 26 03. Y su Red de Agentes en toda la provincia.



La campeona de España de vallas decide si acude a la Olimpiada

M.^a José Mardomingo: "He entrenado trece años para ello y ahora..."

Es la actual campeona de España de los 100 metros vallas y pese a contar con la mínima olímpica para Barcelona, no ha decidido aún si estará en la Olimpiada. Es M.^a José Mardomingo, que ahora entrena en La Albuera.

JOSE M.^a MARTIN

De la mano de su preparador, Jesús Álvarez, la campeona de España de 100 metros vallas, María José Mardomingo también ha llegado hasta las pistas de La Albuera con la finalidad de ultimar su preparación de cara a Barcelona, si bien la atleta madrileña tiene dudas sobre esa participación. "Me encuentro ahora en una baja forma que no esperaba y hemos decidido venir a Segovia con el fin de prepararme al máximo para ver que posibilidades tengo de acudir a competir a la Olimpiada".

TRABAJO E ILUSION

Para una atleta de élite que tiene como meta acudir a una Olimpiada, la decepción puede ser grande si no consigue lo que desde hace años está intentando, "yo no se si definir esto como un cuento. Yo estoy deseando acudir a una Olimpiada, consigues superar todas las metas para lograrlo y cuando lo has conseguido, te despiertas del sueño".

No quiere M.^a José llegar a cualquier precio a la Olimpiada, "puede que haya atletas a los que les ilusione ir a la Olimpiada a cualquier precio. Yo si voy es porque quiero hacerlo bien, no sólo a participar".

Claro que el problema, en el orden anímico, puede suponer un duro golpe para quien, tras muchas horas de entrenamiento, ha de "renunciar" a estar entre lo mejor del atletismo, "íntimamente podría representar una gran desilusión. Llevo trece de mis 23 años haciendo atletismo y desde que comencé mi ilusión era estar en una Olimpiada. Tras muchas horas de entrenamiento y de trabajo, paso ahora por unos momentos de baja forma".

EN BUSCA DE RECUPERACION

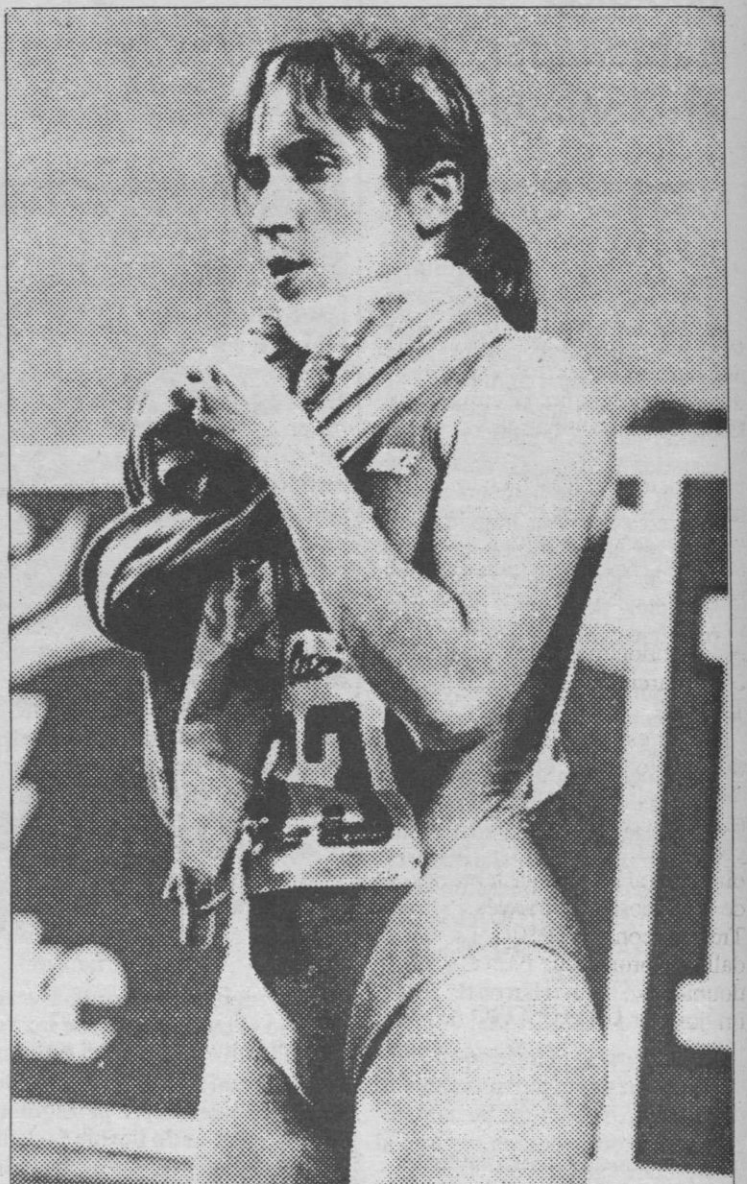
La campeona de España de vallas consiguió la marca mínima para la Olimpiada casi por sorpresa, "se logró en una época que no esperaba, dado que eran tiempos de pre competición. A partir de ahí comencé con una mala racha que me ha

llevado a tener que comenzar a entrenar como se hace la preparación física de invierno, lo que psicológicamente me esta costando y voy a ver si lo consigo superar en estas pistas de Segovia".

En un objetivo más amplio hablamos de las posibilidades del atletismo femenino español en la Olimpiada, "la verdad es que el atletismo femenino español tiene una historia corta. Estamos comenzando a subir ahora algo mientras los chicos se mantienen. Considero que hubo momentos en que estuvimos mejor que estamos ahora. A ello hay que añadir la situación que se plantea con la lesión de Sandra Mayer. No quiero ser pesimista y si conseguimos algo extraordinario seré la primera en aplaudirlo".

SOLO TRES DIAS

El último día de este mes, le quedan por tanto pocas horas, M.^a José y su entrenador decidirán si viaja o no a Barcelona, "mi entrenador ha quedado en hablar con el presidente de la Federación, José M.^a Odriozola, para determinar si puedo o no competir. Quiero estar mentalizada para una u otra postura final". Pero está claro que la atleta ma-



María José Mardomingo, indecisa.

drileña está buscando en las pistas de La Albuera, no sin esfuerzo, la última posibilidad de cum-

plir su gran sueño, trabajado durante trece años, para estar en una Olimpiada.

Paco Guerra: "Si me mentalizo de ello habría estado en la Olimpiada"

Días pasados comentamos brevemente el éxito obtenido por Francisco Guerra González en la V edición de los campeonatos iberoamericanos disputados en Sevilla. Su victoria en 10 Km. merece algo más.

JOSE M.^a MARTIN

El atletismo de fondo español está de enhorabuena con la recuperación de todo un gran atleta segoviano: Francisco Guerra, a quien entrena Isaac Sastre con notable acierto. Paco, en una trayectoria ascendente ha conseguido en su retorno a las competiciones éxitos que merecen la atención de todos. Incluso de todo un campeón como José Luis González. "Paco, si permanece en el atletismo desde sus inicios, ahora estaría asombrando a todos".

¡VAYA TEMPORADA!

Con un firme propósito en sus posibilidades, Guerra pudo haber conseguido una plaza en la Olimpiada, "la verdad es que ni mi preparador ni yo lo pensamos, ni preparamos la campaña para ello. Pero tal como se ha desarrollado seguro que se podía haber logrado. Para ello había que mentalizarse y yo no lo estaba".

La culminación a una temporada que ha estado repleta de éxi-



Francisco Guerra, un buen año.

MOSACULA

tos la llevó a cabo Paco en su participación en los V Juegos Iberoamericanos disputados en los primeros días de julio en Sevilla, "es la segunda vez que se celebran en España. En la carrera de 10.000 metros salimos 16 atletas de Méjico, Ecuador, Portugal, Brasil... Había un gran repertorio de atletas. Me sentí fuerte desde el comienzo y pensé que podía ganar. Lo conseguí con un tiempo de 28.49.15, marca que supone el récord de los campeonatos".

PREMIO AL ESFUERZO

La anterior la tenía Antonio Prieto en un tiempo de 28.58. Todo este esfuerzo le ha servido al segoviano para alcanzar, pri-

mero, la beca internacional de la Española, "en ese caso por la marca conseguida en el encuentro hispano-luso, celebrado en Portugal, y al lograr la marca de Sevilla me conceden beca olímpica "B", lo que supone una ayuda económica anual de dos millones y medio de pesetas".

Ello conlleva un compromiso con la Federación en cuanto a entrenamientos, participación en pruebas y mantener unas marcas, pero ello no le debe importar mucho a Guerra, que ya sabe lo que es trabajar partiendo de cero. "Por el momento no voy a competir más, al menos a altos niveles. Creo que ya he trabajado bastante para poder bajar la guardia un poco".



Ya hay un cuadro de excelentes jugadores españoles para el Torneo Raimundo Orejana

Los organizadores de la XIV edición del torneo "Raimundo Orejana" tienen ya mucho camino recorrido. En esta ocasión no han esperado hasta el último día y las cosas están resolviéndose con claro acierto.

JOSE M.^a MARTIN

Buen trabajo el realizado por los organizadores del torneo "Raimundo Orejana" de tenis que se va a disputar en las pistas del club Juan Bravo entre los días 13 al 23 de agosto.

El torneo tienen un presupuesto superior a los 3.000.000 de pesetas. Cuantía que en su mayor parte ya está cubierta y que demuestra que las cosas se están realizando con tiempo, sin prisas y sabiendo lo que se quiere hacer.

Ya "suenan" algunos nombres de participantes y en ellos hay que anotar otro logro de organización. Son fijos Pérez Uber, que tras jugar con Martínez Semprún la final del torneo absoluto de Madrid, se proclamó ganador. Por cierto que Semprún ha pedido unos días para saber si podrá o no estar en este torneo. Hay muchas posibilidades de que sí esté.

El finalista del pasado año,

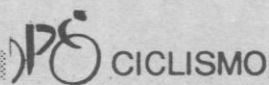


ARCHIVO

Finalista del pasado año.

Luis Manteca y Nacho Truyoll, todos ellos clasificados entre los mejores 30 jugadores españoles, y un peruano, Di Laura, quien en 1990 jugó la Copa Davis con su país. También estará Oscar del Amo y otros jugadores españoles de primera fila.

La fase previa se jugará del 13 al 16 y la fase final entre los días 17 al 23.



El corredor batió también el récord olímpico

José Manuel Moreno, primera medalla de oro para España

José Manuel Moreno consiguió anoche la primera medalla de oro para España en los Juegos Olímpicos de Barcelona, y del ciclismo español en toda su historia, al imponerse en la prueba del kilómetro contrarreloj, disputada en el velódromo de Horta del Vall d'Hebrón. El campeón mundial en Stuttgart partía como favorito y no defraudó.

Barcelona (Efe).— En los primeros 250 metros Moreno marcó el sexto mejor tiempo (19.007), pero al siguiente paso por meta —500 metros— ya fue primero (32.954), posición que no abandonaría hasta el final, con parciales de 47.656 y 1:03.342.

Hasta ese momento el mejor tiempo lo tenía el australiano Shane Kelly, con 1:04.288, pero el ciclista español se llevó el oro con 1:03.342, nuevo récord olímpico al batir el que tenía desde México-68 el francés Pierre Trentin, con 1:03.910. La medalla de bronce fue para el estadounidense Erin Hartwell, con un tiempo de 1:04.753.

CHICLANERO DE AMSTERDAM

José Manuel Moreno, un ciclista nacido en Amsterdam pero andaluz y chiclanero hasta la médula, confirmó ayer que desde pequeño parecía predestinado a triunfar al conseguir la medalla de oro en la prueba del kilómetro contrarreloj de los Juegos de Barcelona.

Moreno, de 23 años, 78 kilos de peso y 1,80 metros de estatura, apenas tiene recuerdos de una infancia en Amsterdam, pero ese niño tranquilo a su llegada a Chiclana de la Frontera (Cádiz) se convirtió rápidamente en un andaluz de todo corazón.

La primera bicicleta que tuvo le costó a su padre 38.500 pese-

tas y empezó a correr en la localidad gaditana para labrarse un futuro que ayer tuvo su capítulo más brillante al dar la primera medalla de oro al ciclismo español en unos Juegos Olímpicos y en estos Juegos de Barcelona. Los chiclaneros comenzaron a ver rodar por sus calles y carreteras a un joven que ya comenzaba a demostrar su punta de velocidad y su metódico plan de trabajo.

Las numerosas caídas que sufrió le hicieron rechazar el ciclismo en carretera e iniciarse en la pista, en la que paulatinamente comenzó a "volar".

Su amor por el deporte y el ciclismo le apartó de los estudios al acabar octavo de EGB y dedicarse por entero a su pasión, en la que tiene un palmarés ya envidiable, puesto que, además de haber sido dos veces campeón de España, el pasado año se proclamó campeón del Mundo en Stuttgart por delante de su principal rival, el ruso Aleksandr Kirichenko.

PRIMERA RONDA

La primera ronda persecución individual, que abría la jornada, se caracterizó por una gran calidad, puesto que se batió el récord del mundo por dos veces.

El primero fue el australiano Mark Lyee Kingsland, quien participó en la novena serie y dejó el récord en 4:31.033 que superaba al que tenía el ruso

Umaras desde 1990. Sin embargo, esta plusmarca duró sólo quince minutos, ya que el británico Christopher Boardman, en la duodécima serie, lo dejó en 4:27.357.

Adolfo Alperi fue el representante español en la prueba de persecución individual, en la que iba a participar en la quinta serie junto al cubano Raúl Domínguez, pero éste no se presentó y se vio obligado a esperar a la última.

En ésta y tras un segundo calentamiento, tuvo como rival al surafricano Malcolm Lange. Dobló con facilidad a su rival, pero en las últimas vueltas no pudo mantener el ritmo del principio y acabó decimocuarto con 4:42.538, un buen tiempo pero insuficiente para clasificarse entre los ocho mejores que siguen optando a medallas.



La alegría de Moreno tras conseguir la medalla de oro.

TELEFOTO EFE

"No cambio la medalla por nada del mundo"

Barcelona (Efe).— El español José Manuel Moreno, que consiguió ayer la medalla de oro en la especialidad ciclista del kilómetro contrarreloj de los Juegos Olímpicos, declaró que no cambiaría esta medalla "por nada del mundo".

Moreno, que ganó la prueba con un tiempo de 1:03.342 (nuevo récord olímpico), indicó: "Estoy enormemente contento por haber dado la primera medalla de oro de estos Juegos Olímpicos a mi país. No la cambiaría por nada del mundo".

El ciclista subrayó que "el triunfo en un Mundial es algo que puede suceder todos los años, pero la mentalidad en unos Juegos Olímpicos es totalmente diferente". "Cuando fui al Mundial de Stuttgart-91 no estaba men-

talizado para ganar, mi meta eran únicamente estos Juegos", añadió.

Moreno, en una multitudinaria conferencia de prensa, pidió disculpas a los periodistas por su tardanza en pasar el control antidopaje. El ciclista español apuntó que quería dedicar esta victoria a Santa Ana, como patrona de su pueblo y que siempre había estado con él, además de a su familia, novia, a la Federación, y a toda la gente que creía en él.

Moreno, quien desde hace varios meses está pensando en pasarse al profesionalismo, manifestó que eso es "una posibilidad". "En estos momentos resulta precipitado pensar en ello. Dictaminaré el futuro tras mantener las oportunas consultas con la Federación y el Consejo Superior de Deportes", dijo.

El mejor torneo de España en pista rápida

Del 8 al 16 de agosto



CAJA DE AHORROS
DE SEGOVIA

PATRONATO TURISTICO
DE SEGOVIA

DIPUTACION
DE SEGOVIA

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

JUNTA DE CASTILLA
Y LEON

MASICAL

RANK XEROX

AYUNTAMIENTO
DE EL ESPINAR



ESTACION DE EL ESPINAR (Segovia) Km. 65. (Carr. la Coruña.)

Lord Winston's RESTAURANTES



REMO

“Cuatro sin”, único equipo español en semifinales

Bañolas (Gerona) (Efe).— El “cuatro sin” fue el único equipo español de remo que logró su clasificación directa para las semifinales sin necesidad de recurrir a la repesca, una vez concluida hoy en el lago de Bañolas la segunda y última jornada de rondas preliminares.

Todos los demás representantes españoles, tanto el “doble scull”, que compitió ayer, como el “dos con”, el “cuatro scull” y el “ocho”, que lo hicieron hoy, deberán ganarse su puesto en la semifinal en la jornada de repesca de mañana.

La condición de pesos ligeros del “cuatro sin” español no fue óbice para que ganara la más emocionante de las series —todos entraron en dos segundos— y lograra el cuarto mejor tiempo de todos los competidores, a pesar de tener la media de peso más baja, con una diferencia de 15 kilos con respecto al bote menos pesado de los restantes.

Los cuatro remeros sevillanos, encabezados por Fernando Climent, medalla de plata en Los Angeles, a quien acompañan José María de Marco, Fernando Molina y Juan Luis Aguirre, realizaron una demostración de su clase y profesionalidad y ya han cumplido su objetivo.

NATACION

El Equipo Unificado obtuvo el primer récord mundial

Barcelona (Efe).— El Equipo Unificado (EUN) de relevos 4x200 libre, formado por Dmitri Lepikov, Vladimir Pychnenko, Veniamin Taianovitch y Eugeni Sadovyi rebajó el primer récord mundial de natación de los Juegos Olímpicos de Barcelona '92. EUN realizó un tiempo de 7:11.95, por el 7:12.51 que su homónimo de Estados Unidos logró en Seúl '88 y por ello se hizo merecedor del oro olímpico y de convertirse en el equipo que oía el primer himno olímpico en una entrega de medallas.

El relevo de Estados Unidos, dominador en las dos últimas ediciones de los Juegos Olímpicos solo pudo ser tercero, y la segunda plaza correspondió al equipo sueco, integrado por Christer Wallin, Anders Holmertz, Tommy Werner y Lars Frolander. Martín López-Zubero, que en las series eliminatorias de la mañana se clasificó para la final de 100 mariposa, no pudo repetir su actuación y tuvo que conformarse con la séptima posición, mientras que el navarro Jorge Pérez tuvo una buena actuación en la final de consola de los 400 estilos, con el récord de España.

BALONCESTO

El equipo de Díaz Miguel mantiene sus posibilidades para clasificarse para cuartos

101-100 España se impuso a la selección brasileña en el último segundo

La selección española de baloncesto consiguió de forma dramática recuperar el aliento y posibilidades de clasificación para los cuartos de final de esta competición, al ganar a Brasil en el último minuto, por 101 a 100, aunque para ello deberá ganar a Angola y, en principio, esperar al resultado de brasileños y alemanes.

Badalona (Efe).— España comenzó el encuentro con la velocidad como elemento central del juego y con Jiménez como principal argumento en ataque. En apenas ocho minutos, varios contragolpes propiciaron diez puntos de ventaja.

La desaparición de la apatía de Brasil y la racha de Oscar Schmidt equilibraron el marcador y los brasileños se situaron a cuatro puntos, pero España logró fijar la ventaja al descanso en siete puntos (43-50).

Ya en la reanudación, España alcanzó su máxima renta en el minuto 23 (50-67), pero de forma imparable comenzó a perderla. La selección española pasó a ser la víctima de Oscar Schmidt, quien acaparó todos los balones de Brasil en ataque y llevó a su equipo al empate a 88 a falta de seis minutos.

El partido, desde entonces, fue una sucesión de canastas y tiros libres de Schmidt, que amenazaban con relegar a la selección española a un puesto aún

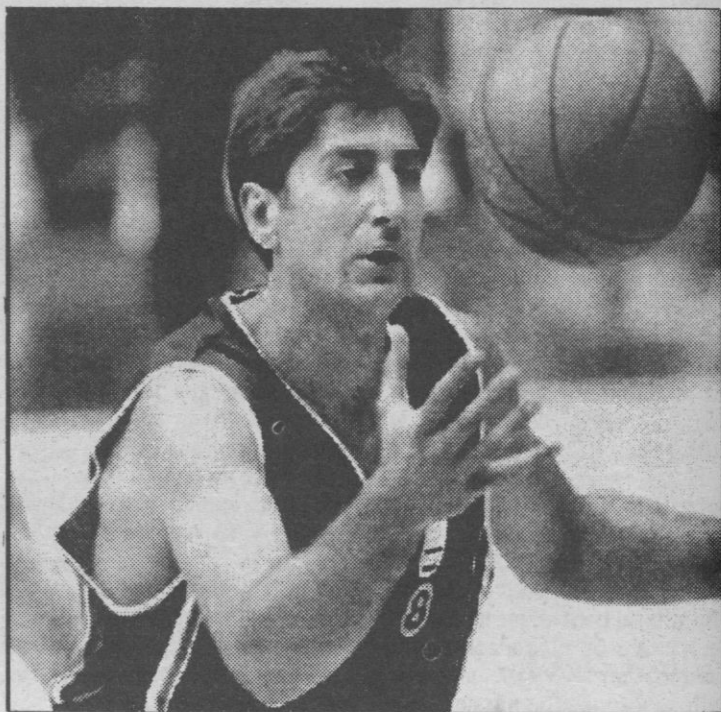
más marginal que el obtenido en la anterior cita olímpica.

Santiago Aldama, que no había jugado minuto alguno, salió tras la eliminación de Orenga y con el marcador en empate a 100 fue objeto de personal. Falló el primero, transformó el segundo y Oscar Schmidt, en el último segundo, erró su enésimo lanzamiento. El síndrome brasileño quedó apartado.

“ES UNA GRAN ALEGRÍA”

Antonio Díaz Miguel, seleccionador nacional, dijo ayer tras la victoria de España sobre Brasil por 101-100, que este triunfo “es una gran alegría, sobre todo, por el gran esfuerzo realizado por los jugadores ante un rival tan difícil como Brasil”.

“Los Juegos están empezando y habrá muchas sorpresas como casi sucede hoy entre Angola y Alemania. El partido ante Brasil era muy importante y, a pesar de ganar, somos conscientes de la dificultad de clasificarnos entre los cuatro primeros”, afirmó el



Andrés Jiménez, fundamental en la defensa española.

TELEFOTO EFE

técnico. Díaz Miguel expresó su convencimiento de que los espectadores que presenciaron el encuentro vibraron con el mismo y “vieron la entrega de los jugadores españoles, lo que es un motivo de alegría”.

“Estoy contento por los jugadores, especialmente, por José Angel Arcega, que lleva mucho

tiempo en el equipo y le ha tocado jugar un momento muy complicado, donde ha transformado cuatro tiros libres y ha sumado un triple, aportando una experiencia que es muy útil. También Andreu, que tras cuatro años en la selección, ha tenido un papel muy importante en los rebotes, en defensa y en el tiro”.

FUTBOL

2-0 La selección olímpica, clasificada para cuartos de final tras ganar a Egipto

Valencia (Efe).— La selección olímpica española venció con comodidad a Egipto y obtuvo su clasificación matemática para los cuartos de final del torneo a falta de una jornada para el término de la primera fase.

España agobió el portal defendido por Nader Ibrahim. Luis Enrique en dos ocasiones, Alfonso en una tercera y Quico, con un balón al larguero, merecieron que sus disparos terminaran en gol, pero la falta de pun-

tería y la fortuna que disfrutó el guardameta egipcio en la primera mitad provocaron que se llegara al descanso sin goles.

Alfonso, inadvertido en el primer partido de los Juegos Olímpicos ante Colombia, deleitó con varias fintas y detalles de gran clase, que merecieron la ovación del público valenciano.

Vicente Miera se vio obligado a cambiar su defensa ante la sanción de Abelardo y López. Ferrer hizo las funciones de marcador

central junto al rayista Miguel, y España se despreocupó de los egipcios y se dedicó a abrir el balón por la banda izquierda, en la que Mikel Lasa entraba una y otra vez. El gol de Roberto Solozábal tranquilizó al equipo español, Alfonso puso gotas de espectáculo y Bergés se encargó de la labor oscura de recuperar balones en la zona ancha. El pleno dominio español, llegó la alegría por la primera medalla de oro lograda por Moreno.

BALONMANO

16-18 Inesperada derrota del conjunto de García Cuesta en su debut ante Francia

Granollers (Barcelona) (Efe).— España, en un pésimo partido en el que faltó totalmente una táctica adecuada para romper la barrera defensiva (5-1, alternada con un 4-2), y sólo puso el corazón para intentar contrarrestar el juego de los franceses. Fueron los galos los que primero se adelantaron en el marcador, pero fue la única ventaja en el primer tiempo, porque tras el empate a uno cogieron ventaja los hombres de Javier García Cuesta y

aunque no lograron superar una diferencia de dos goles (4-2), nunca perdieron el mando en el electrónico, alternando con empates como al final del período que fue a siete goles.

Los jugadores hispanos no supieron aprovechar la ventaja que durante dos minutos mantuvieron sobre la pista, en el minuto 11, al quedar los franceses con dos hombres menos por exclusión de Volle y Richardson y en esta fase sólo obtuvieron un tanto.

Los nervios hicieron mella en el equipo que dirige Javier García Cuesta y los fallos en las entregas y en los lanzamientos ya fueron continuos, por lo que la segunda parte fue una copia del primer período y al final los fallos fueron la tónica de los minutos que restaron y los españoles siempre fueron a remolque de sus adversarios, lo que propició la primera derrota española en los Juegos Olímpicos de Barcelona.

ATLETISMO

Descartado el supuesto dopaje del olímpico español

Barcelona (Efe).— Alfredo Goyeneche, vicepresidente del Comité Olímpico Español (COE), dijo hoy que el supuesto dopaje que se estudiaba en un miembro del equipo olímpico español ha sido descartado, después de que el contranálisis arrojará resultados negativos.

“El Consejo Superior de Deportes (CSD) me confirmó ayer que la segunda prueba había sido negativa. El caso está cerrado”, afirmó Goyeneche, quien se negó a facilitar el nombre del deportista afectado. Sólo confirmó que no reside en la Villa y que la sustancia encontrada en su orina en cantidad excesiva era testosterona.

El vicepresidente del COE señaló que hoy se realizará el último análisis al lanzador de disco David Martínez, que también dio positivo, para comprobar si la alteración en la relación testosterona-epitestosterona obedece a factores endógenos o exógenos. En cuanto a los resultados obtenidos ayer por la representación española, Goyeneche calificó de “memorable y esperado” el oro de José Manuel Moreno en ciclismo, y de “angustiosa” la victoria en baloncesto.